

Primorski dnevnik

Poština plačana v gotovini
Abb. postale I gruppo

Cena 200 lir

Leto XXXIII. Št. 158 (9466)

TRST, nedelja, 10. julija 1977

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 26. novembra 1943 v vasi Zakriž nad Cerkljami, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni »Doberdoba« v Govecu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni »Slovenija« pod Vojškami pri Idriji, do 8. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zasluženi Evropi.

LEVICA ZAHTeva SPOŠTOVANJE SKLENJENEGA PROGRAMSKEGA SPORAZUMA

Vlada še ni pripravila pooblastilnega zakona o pristojnosti deželnih uprav

Seja je trajala pozno v noč - Spori med predsednikom Andreottijem in nekaterimi ministri, ki nasprotujejo »prevelikim pooblastilom« deželam

Živahna polemika o vsebini zakona o pravični stanarini

RIM, 9. — Spremembe zakonskega osnutka o pravični stanarini, ki jih je nedavno vsilila krščanska demokracija v pristojni senatni komisiji, so se včeraj pred parlamentom sprevlele v živahno polemiko. Predsednik komisije za javna dela poslanske zbornice komunistični gospodarstvenik Eugenio Peggio prvi v članku, ki ga je napisal za »l'Unita«, da bo treba zakonski osnutek v sedanji spreminjeni vsebini ponovno spremeniti najmanj v treh osnovnih točkah: o določevanju vrednosti stanovanj in o odstotku te vsote, ki pride v poštev za določitev letne najemnine; načinu ovrednotenja najemnine na osnovi spremembe življenjskih stroškov ter postopku za reševanje pritožb in sporov med najemniki in hišnimi lastniki.

Peggio odločno obsoja politiko demokratskih senatorjev, ki so s spremembo zakona ustvarili zelo nevaren položaj, ki se lahko spremeni v zaostrelost socialnega spopada in pri tem ugotavlja sledeče: »Sedem milijonov italijanskih družin, ki danes živi v stanovanjih v najemu, plača povprečno letno 470.000 lir najemnine, ki bi se na osnovi vladnega zakonskega osnutka o pravični stanarini povišala na 608.000 lir letno na družino. Toda na osnovi sprememb, ki so jih vnesli demokristjani, se povprečna letna najemmina na družino poviša kar

na milijon 14 tisoč lir. KD je namreč vsilila povišanje nepremičninske rente od 3 na 5 od sto vrednosti stanovanj.

O tem zakonu so govorili tudi na današnjem zasedanju »malih hišnih lastnikov«, na katerem so z zadovoljstvom sprejeli spremembo vladnega zakonskega osnutka, češ da bo sedaj stanarina »bolj pravična«. Zasedanja so se udeležili tudi predstavniki KD, KPI, PSI in PLI. Komunistični in socialistični predstavniki sta opozorila na nevarnost tako visoke rente, ki zna popolnoma izmesti celotno vsebino zakona. Zato sta sporočila, da se bosta obe levi stranki v parlamentu ponovno zavzela za spremembo zakonskega osnutka, da bo v skladu s koristmi najemnikov in ne samo hišnih lastnikov.

Italijanski zunanji minister, ki je imel nedavno pogovore z ne-

OBISK WALDHEIMA V RIMU

POGOVORI S FORLANIJE O POLOŽAJU V AFRIKI IN NA BLIŽNJEM VZHODU

Govorila sta tudi o potrebi po ureditvi gospodarstva na svetu

RIM, 9. — Na pogovorih med glavnim tajnikom OZN Waldheimom in zunanjim ministrom Forlanijem so danes razpravljali o najnevarnejših vojnih žariščih na svetu. Med pogovori so prišli do dosega miru na Blžnjem vzhodu, da je položaj na Blžnjem vzhodu še vedno resen in da se lahko poslabša, če ne bosta znali obe super sili, ZDA in Sovjetska zveza pravilno ravnati na tem območju. Zato sta Waldheim in Forlani ugotovila, da je treba posvetiti Blžnjemu vzhodu vso pozornost in se zavzeti, da bo prišlo do čimprejšnjega srečanja za isto mesto med Izraelci in Arabci, da se končno mirno reši 30-letni spopad med njimi.

Italijanski zunanji minister, ki je imel nedavno pogovore z ne-

katerimi arabskimi voditelji, je poročal tajniku OZN, kakšno stališče imajo sedaj Arabci do Izraela, potem ko je prišla na oblast Beginova desničarska vlada. Poleg tega sta Forlani in Waldheim govorila tudi o stališču, ki ga je zavzela gospodarska skupnost na zadnjem sestanku predsednikov vlad in zunanjih ministrov do blžnjevzhodnega vprašanja, na katerem so tudi poudarili pravico palestinskega naroda, da dobi svojo domovino. Tajnik OZN je izrazil zadovoljstvo združenih narodov za italijanske pobude, da se omogoči mirna in pravična rešitev spopada na Blžnjem vzhodu.

Med pogovori sta se Waldheim in Forlani dotaknili tudi ciprskega vprašanja, zlasti pa še položaja na jugu afriškega kontinenta, kjer je nekaj nevarnih vojnih žarišč, ter perspektiv za ureditev svetovnega gospodarstva na bolj pravičnih in trdnih osnovah. Tajnik Združenih narodov se je nedavno udeležil afriškega vrha v Li-

brevillu in je zato lahko seznanil Forlanija o dogodkih na afriškem območju, še posebno v Rodeziji in Namibiji. Opozoril je tudi na nevarnost napetosti med Etiopijo ter Somalijo in Sudanom.

Med obravnavo svetovnih gospodarskih vprašanj je Waldheim ponovno načel vprašanje ustanovitve »mednarodnega inštituta za energijo«, ki naj bi pod pokroviteljstvom združenih narodov usklajeval energetske politike držav članic OZN. Ob zaključku pogovorov je Forlani izrazil Waldheimu vso podporo italijanske vlade v naporih in pobudah svetovne organizacije za dosego miru in napredka na svetu.

Glavna tajnika Združenih narodov sta danes sprejela predsednik senata Fanfani in papež Pavel VI.

Španija bo izročila fašista Rognonija

MADRID, 9. — Španske oblasti bodo izročile italijanskim milanskemu neonacisti Giancarlu Rognoniju, ki je vodil teroristično skupino »La Fenice«, kateri pripisujejo odgovornost za neuspeh pokol na brzu Genova-Firenca in več drugih prevratniških dejanj. Rognonija je sodišče v Italiji priznalo za krivega in ga obsodilo na 23 let ječe. Madridsko notranje ministrstvo je sporočilo italijanskemu, da bo Rognoni izročen konec prihodnjega tedna.

VRSTA NEFORMALNIH SREČANJ MED DELEGACIJAMI

Predlog izvenblokovske deveterice temelj za kompromis v Beogradu?

Predlogu so se pridružile tudi nekatere delegacije, ki ga niso podpisale

BEOGRAD, 9. — V kongresnem centru Sava danes ni bilo uradne seje na beograjskem sestanku konference o evropski varnosti in sodelovanju, vendar so kljub temu delegacije intenzivno delale. Že včeraj popoldne začeto vrsto neformalnih srečanj so danes nadaljevali, verjetno pa bodo takšni sestanki tudi jutri.

Vzrok za tako živahno dejavnost je najnovejša pobuda 9 evropskih neblokovskih držav, ki so v četrtek sporočile svoj predlog dnevnega reda in načina dela beograjskega sestanka na jesenskem zasedanju. Lahko bi rekli, da so dale nevturalne in nevrščene države predlog o pravičnem času — v trenutku, ko sta obe vojski — politični skupini ostro na njuni vodilni sili dali vedeti, da vztrajata na svojih prvotnih predlogih. Zato ima dokument neblokovskih držav dobre možnosti, da postane

TITO OBIŠČE SZ

BEOGRAD, 9. — Kot je sporočila jugoslovanska tiskovna agencija Tanjug bo predsednik SFRJ in predsednik ZKJ Josip Broz Tito na vabilu centralnega komiteja Komunistične partije Sovjetske zveze in predsednika vrhovnega sovjeta ZSSR v drugi polovici avgusta letos uradno in prijateljsko obiskal Sovjetsko zvezo.

Odložena stavka železničarjev

RIM, 9. — Železničarji, so danes sporočili, da so začasno preklicali 24-urno stavko, ki bi se morala začeti v ponedeljek ob 21. uri in se zaključiti v torek ob 21. uri. Do tega sklepa so prišla tajništva treh sindikalnih organizacij železničarjev CGIL, CISL in UIL na skupni seji, potem ko so se sestali s ministrom za promet Ruffinjem. Sindikati so sklenili, da bodo proučili ministrove predloge za dosego sporazuma o spornih točkah izvajanja delovne pogodbe in nekaterih drugih obveznostih, ki jih je sprejela vlada.

pred mesec. Zaradi tega se bodo v torek, 12. t.m., predstavniki sindikatov sestali z vlado. Sporočili so tudi, da bo v torek sestanek izvršnega odbora sindikalne federacije železničarjev, ki bo dokončno sklepal o potrditvi ali preklicu stavke. Tajništvo sindikalne federacije železničarjev je pa danes ugotovilo, da sta napoved stavke in mobilizacija železniških uslužbencev pripomogli k premoštvu zaprek predvse v gledi vprašanja nadurnega dela, potovalnih stroškov in letne proizvodnje na grade.

OB ZAKLJUČKU OBISKA V NAŠI DEŽELI

Skupno sporočilo o razgovorih delegacij SZDL Slovenije in PSI

Poudarjena nujnost soočanja narodnostnih manjšin pri uresničevanju vseh aspektov osimskih sporazumov

Ob zaključku srečanj med delegacijama republiške konference SZDL Slovenije in deželne vodstva PSI za Furlanijo - Julijsko krajino je bilo objavljeno skupno sporočilo, v katerem je rečeno, da je slovenska delegacija obiskala — poleg drugih — tudi predsednika deželnega sveta Pittonija in predsednika tržaške pokrajine Gherisja.

»Razgovori so bili iskreni« se nadaljuje sporočilo, »in se jih o- značevali že dalj časa obstoječi prijateljski odnosi. Delegaciji sta proučili splošni položaj v obeh državah, izvajanje osimskih sporazumov, vprašanja zaščite narodnostnih skupnosti, ki živijo v obeh deželah in splošne odnose med obeh deželami tudi v duhu helinske listine.

Kar zadeva osimske sporazume, ki so se nadalje okrepili italijansko - jugoslovanske odnose, so soglasno bili mnenja, da pomenu pomembnih prispevkov dveh sosed za okrepitev vzajemnega sodelovanja in miru, varnosti in stabilnosti v tem delu Evrope, kar je v duhu zaključene akta konferen- ce o evropski varnosti v Helsinkih. Doslej dozele izkušnje sodelovanja med obeh deželami, česar dejavnost ožjih reakcionarnih krogov ne more postaviti na glavo, dokazujejo, da se v teh področjih uresničujoče sklepi zaključnega

akta helinske konference ter sodelovanje vložilo svoje obeh držav, kar zaobema različna in pomembna področja in predstavlja primer prijateljstva, sodelovanja, vzajemnosti tudi za beograjsko konferenco.

Socialisti iz Furlanije - Julijske krajine so orisali probleme, ki jih postavlja nujnost obnove Furlanije ter vsebino nedavno v parlamentu odobrenega zakona za obnovo, ki bo — tudi po oceni slovenske delegacije — pomenil nov instrument za obnovo produktivnega procesa znotraj Furlanije, obnovo pa tudi novo mednarodno vlogo dežele. Poudarjena je bila tudi konkretna gospodarska in tehnična solidarnost slovenskega ljudstva sosedstvom.

Razgovori so zadevali glavne teme, ki se tičejo sodelovanja med SR Slovenijo in Furlanijo - Julijsko krajino. Poudarili so, da osimski sporazumi nudijo veliko jamstev za gospodarski razvoj obeh dežel. To zadeva jugoslovansko - italijansko sodelovanje za reševanje vodnih in hidroelektričnih problemov, proučevanje hidrogeoloških in plinovih problemov notranje vodne poti, cestnih povezav, avtocest in storitev avtopotov, stalno sodelovanje med pristojni severnega Jadra, na področju zaščite okolja, energije, turizma in kmetij. Tudi ekološka problematika, ki je povezana z iskanjem novih kakovosti v živilstvu, se lahko rešuje samo v okviru italijansko - jugoslovanskega sodelovanja.

Ugotovili so tudi, da sta Slovenija in Furlanija - Julijska krajina že razvili na teh področjih široko sodelovanje, ki koristi ljudstvu. Poudarjeni so bili doseženi rezultati, na kar sta delegaciji izrazili mnenje, da osimski sporazumi omogočajo realizacijo vsiljen oblik sodelovanja predvsem v gospodarstvu.

Gospodarski interesi obeh dežel se posebej prišli do izraza v oblikovanju proste industrijske cone. Socialistična delegacija je bila mnenja, da se ona lahko drugače karakterizira v izbirni industrijski tipologiji in se je sklicevala na obvezo o sočasnem oblikovanju cone za znanstveno raziskavo, ki bo z njo povezana.

Na koncu je socialistična delegacija poudarila stališče PSI o nujnosti stroge studije o uresničljivosti, ki naj odpravi pomisleke o koloskega značaja, ki prihajajo do izraza med krajevnim javnim mnenjem.

Obe delegaciji sta obravnavali tudi vprašanje pravic narodnostnih skupnosti. Poudarjeno je bilo, da osimski sporazumi določajo najširšo možno zaščito za narodne manjšine, ker je to bistveno za njihov nadaljnji gospodarski, družbeni in kulturni razvoj. V tem smislu so socialisti Furlanije - Julijske krajine omenili stališče, o katerem je glasoval italijanski parlament in predvideva čimprejšnjo odobritev zakona za globalno zaščito ter pripomnil, da so bili na krajevni ravni uresničeni pomembni politični akti, ki so sprejeli manjšinske pravice pokrajinskega sveta, da se pripadnikom slovenske narodnostne skupnosti omogoči izražanja v lastnem jeziku.

Izraženo je bilo tudi zanimanje za okrepitev položaja in pravice italijanske narodnosti, ki živi v Sloveniji. V tem smislu je bil poudarjen pomen Unije Italijanov za Istro in Reko in pobud, ki jih leta uresničuje.

Ugotovili so, da manjšine postajajo v čedalje večji meri pomembna sestavila krepitve sodelovanja in politike odprte meje ter omogočajo tako pozitiven razvoj dobrososedskih in prijateljskih odnosov med sosedama, zato pa je bistvena vloga, ki jo morata manjšinski skupnosti opraviti zaradi svojih specifičnih značilnosti, pri uresničevanju in odločanju o vseh aspektih sporazumov.

Na koncu sta se delegaciji dotaknili splošnih tem, ki zadevajo ureditve obeh držav in razvoj demokracije. Delegacija PSI je izrazila zanimanje za izkušnje samoupravljanja, ki predstavljajo edinstven primer delegatske demokracije.

Delegacija SZDL Slovenije in deželni komite PSI sta ocenila razgovore kot zelo koristne in sta poudarila pomen vzajemnih stikov ter obravnavanja vprašanj skupnega interesa.

ŠE PRED ZAČETKOM PARLAMENTARNE RAZPRAVE O SKUPNEM DOKUMENTU

SOCIALISTI OBTOŽUJEJO KD, DA ZA VESTNO KRŠI DOSEŽENI »PROGRAMSKI SPORAZUM«

Signorile navaja sporne primere zakona o pravični stanarini, dekreta »382«, železarne v Kalabriji in predsedstva »Montedison« - Če ne bo spremenjen bodo senatorji PSI glasovali proti sedanjemu osnutku o »pravični stanarini«



Claudio Signorile (PSI)



Giorgio La Malfa (PRI)

Zaradi strupenih morskih žab obtožen genovski veterinar

Sodne oblasti pa so poslale pozive petim uvoznikom zaradi goljufije

GENOVA, 9. — Preiskave o uvozu strupenih morskih žab s Fornoze, s katerimi se je v Rimu zaustripalo med deset oseb, od katerih je ena, 27-letni Masotti, tudi umrla, so danes privedle do sodnih ukrepov. Namestnik rimskega državnega pravdnika Infelisi je načelnika veterinarske službe v genovskem pristanišču dr. Cavalla obtožil nenamernega umora, zlorabe in nemarnosti pri upravljanju lastne dolžnosti. Njegov genovski kolega Sossi pa je petim uvoznikom podjetjem poslal sodne pozive.

Odlotične sodnikov jasno kažejo, da se preiskovalci niso omejili samo na eno domnevo, temveč so se sledili več potem. Obtožba državnega uslužbenca, kajti dr. Cavalla je namestilo ministrstvo za zdravstvo, vodi do zaključka, da pristojni urad ni izvedel niti predpisanih analiz. Sicer pa je sam Cavalla, ki je 15. maja pregledal smrtonosno pošiljko, takoj ob uverbi sodne preiskave povedal, da ob prihodu živil v pristanišče veterinarški urad naredi le splošne rutinske raziskave in se nikakor ne more posvetiti globljim in specifičnejšim.

Primer veterinarja genovskega pristanišča pa odpira mnogo širše vprašanje boljše ureditve in koordinacije med vsemi službami po pristaniščih. V odprtem pismu vladi in italijanskemu sodstvu ga je strokovno načel prof. Grassani, vodja državnega centra za carinsko problematiko. Neusklajevanje veterinarske in carinske službe večkrat pripelje do velikih zamud, ki se jih nato skuša omiliti

s površnostjo. Vendar pa je nujno potrebno, je poudaril prof. Grassani, da se na vzorcih uvoženih globoko zamrznjenih rib izvedejo podrobnejši biološki in kemični pregledi.

Večja povezanost med različnimi službami pa mora obstajati tudi na mednarodni ravni, še zlasti pa med članicami EGS, ki so o carinskih predpisih podpisale že več sporazumov. Prav zaradi takega carinske strokovnjaki, lahko v nekaj EGS krogi blago, ki ga je uvozila ena izmed članic, Prepogoj za ponovno (izvoz s Formoze v neko evropsko državo, nato pa uvoz v Italijo) je torej popolnoma zakonit.

V mednarodni goljufijski mreži, to je druga stvar, kateri so se posvetili preiskovalci, naj bi sodelovali tudi pet italijanskih podjetij, vsaj tako sodi sodnik Sossi. Krivce naj bi bile trgovske s škodljivimi živil, nenamerno povzročile epidemije in goljufije pri kupcih. Vendar sodne oblasti ni sporeče ne imen tvrditi, od katerih pa naj ne bi nobena imela sedeža v Genovi, ne točnega bese- dila poziva. (bp)

BSUSELI, 9. — Član izvršne komisije gospodarske skupnosti, ki odgovarja za gospodarska vprašanja, Francois Ortoli pride v ponedeljek na uradne pogovore v Sim. Ortoli bo obiskal še nekatere druge prestolnice evropske deveterice, v okviru priprav za prihodnji sestanek finančnih ministrov, ki bo v Bruslju 18. julija.

STALIŠČE «MANJŠINE» V SINDIKATU UIL

Opustiti ozka gledanja iz preteklosti in zastarelo revanšistično miselnost

«Manjšina» soglasja s političnimi in programskimi smernicami nove večine, ki se je izoblikovala na zadnjem vsedravnem kongresu sindikata - Prizadevanja za ustanavljanje konskih svetov

V Trstu so se v petek sestali predstavniki baze in vodilni kadri Delavske zbornice - UIL, ki soglasno s političnimi in programskimi smernicami nove večine v sindikatu, kakršna se je izoblikovala na nedavnem vsedravnem kongresu UIL, ki je bil v Bologni od 29. junija do 3. julija.

Na sestanku so vzeli v pretes stališča, ki so prišla do izraza na kongresu in izrazili zadovoljstvo nad ponovno izvolitvijo G. Benvenuta na mesto vsedravnega tajnika sindikalne organizacije. V poročilu, ki so ga objavili ob koncu sestanka, naglašajo predstavniki «manjšine» (Da Ros, Farinelli, Mangione, Masserano, Miani, Pecol, Pigaro, Todaro, Weber, Vindigni, Zandomeni, Zerai in Uicigrai), da bodo sklepi nedavnega kongresa sindikata močno odjeknili v političnem, gospodarskem in socialnem življenju države.

Na kongresu so med drugim sklenili, da bodo o težah, ki so bile na njem sprejete, obširno razpravljali na ravni baze po vsej državi. To bo posebno pomembno v Trstu in v naši deželi, kjer namerava nova UIL nastopiti proti zakrnelim korporativnim pritiskom in proti revanšizmu, s katerimi je zgodovina že obračunala, a ki so še vedno prisotni v tukajšnji stvarnosti.

Izredna zemljepisna in politična lega Furlanije - Julijske krajine, ki mora nastopiti kot gospodarski, politični in socialni most z Obdobjem in vzhodno Evropo, nalaga nujnost vodenja drugačne politike. Tej politiki se mora prilagoditi tudi sindikalno življenje, ki se mora osredotočiti na ozki gledanj iz preteklosti in ustvariti novo družbo, ki naj se učinkovito in konkretno spoprije s perečimi problemi, ki tarejo naše mesto. Podobna prizadevanja so potrebna tudi znotraj samega sindikata UIL in v vsem sindikalnem gibanju v mestu, da bi premostili kampanistične politične pozicije, ki so prisotne tudi v Trstu.

Poročilo nadalje naglašuje, da bo treba čim prej poskrbeti za vseh novitev tovrstnih svetov na vseh delovnih mestih in konskih svetov.

V VELESEJMSKIH PROSTORIH PRI MONTEBELLU

Razprava o likovni umetnosti na festivalu Unità in Dela

Nastopil je tudi TPPZ in igralski ansambel SSG z Benečanko

V prostorih tržaškega velesejmskega tiska je bil okrogla miza, na kateri so sodelovali ravnanje ljubljanske Mestne galerije Janez Mesesnel, kustos tržaškega mestnega muzeja «Revolte» Giulio Montenero in umetnostni kritik «Unità» Giorgio Seveso iz Milana. Razpravljali so na temo: «Angažiranost likovne umetnosti za boljše življenje». Predavatelji so globoko razpravljali o vlogi likovne umetnosti in umetniških naslopih, o mestu, ki ga ima likovno posredovanje v današnji družbi in o komunikativnosti umetnosti. Posebno sta učinkovala pomena G. Mesesnela in G. Sevesa, ki sta razvila tudi plodno diskusijo o teh problemih. Na žalost je srečanju prisostvovala skromna številica občinstva, kar preseneča, saj so bila poročila udeležencev na visoki ravni.

Program festivala se je nadaljeval z nastopom Tržaškega partizanjskega pevskega zbora, ki pa ga je prekinil močan nalič, zato je bilo toliko več občinstva na predstavi SSG «Benečanka», ki je bila v pokritem paviljonu.

Jutri bo na festivalu komunističnega tiska na sporedu mednarodni šahovski turnir, nato srečanje emigrantov iz Avstralije, ki bodo govorili o problemih izseljenstva, sen. Gerbec in posl. A. Cuffaro bosta govorila o svojih parlamentarnih izkušnjah, ob 20.30 bo nastop skupine «Los Ucayali». Večer bo zaključil znani francoski pevec Leo Ferré.

Obtutitvju potrebne nove kreditne olajšave

V glavni dvorani trgovinske zbornice je bil včeraj dopolne seminar o problemih kreditiranja obrtniških dejavnosti, ki ga je organiziralo tržaško združenje obrtnikov v sodelovanju z deželnim obrtniškim združenjem in v vsedravnem zvezo Confartigianato. Razpravo je vodil predsednik tržaškega združenja obrtnikov Franco, glavno poročilo pa je imel glavni podpornik Artigianato dr. Cascioli. Iz poročila in razprave je prišla do izraza nujnost preureditve poslovanja v zvezi s kreditiranjem obrtniških dejavnosti, in sicer tako, da bodo posameznim poslojem lažje dosegli krediti po nižjih obrestnih meri, brez katerih si ni mogoče zamisljati večjega razvoja obti. Dr. Cascioli, predsednik trgovinske zbornice, in dr. Germozzi, predsednik Confartigianato, sta nadalje opozorila na zakonsko normo št. 382, ki je pravkar v razpravi na pristojnih mestih v Rimu, in

Dovoljeno samo sončenje v «topolinah»

Tržaška občina obvešča, da je z današnjim dnem odprto barkovlansko kopališče «Topolino» samo za sončenje.

Duo Pahor-Slama v štiranski cerkvi

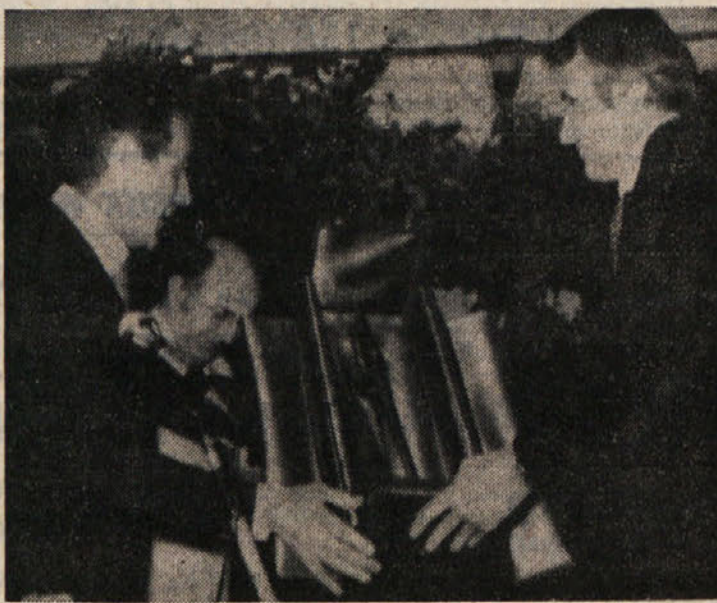
S koncertom duo Pahor - Slama v štiranski cerkvi, se bodo jutri začele tradicionalne letne glasbene prireditve, ki jih že vrsto let prireja avtonoma letopišarska in turistična ustanova iz Devina - Nabrežine. Duo Pahor - Slama bo na flavto, kljunasto flavto in na čembalo izvajal dela Vivaldija, Johna Bulla, Maraisa, Damicana Philidora, Quantza, Händla in Jochana Sebastiana Bacha. Koncert se bo začel ob 21. uri. Vstop je prost.

DRUGE VESTI NA ZADNJI STRANI

ZAKLJUČEK 15. FILMSKEGA FESTIVALA ZNANSTVENE FANTASTIKE

Jugoslovnanu Papiću «Zlati asteroid»

Italijanski Fantabiblical najboljši kratki film - Ottu Fokyju posebna nagrada žirije za Babfilm



slava Gelete. Francoski film je pokazal mnoge tehnične nedodaneosti. Sam režiser je opozoril, da je film bil izdelan tik pred začetkom festivala in da v fazi montaže niso mogli izpolniti nekaterih prizorov. Pa še novica za ljubitelje animiranega filma. Iz Jugoslavije so sporočili, da bo prihodnje leto od 19. do 24. junija v Zagrebu 3. svetovni festival animiranega filma. S. R.

Gledališča

AVDITORIJ

Danes, ob 17. uri Goldonijeva komedija «ANTIKVARJEVA DRUŽINA» v izvedbi Teatra Stabile. Red II. nedelja. Rezervacije pri osrednji blagajni. Pasaja Protti. Zadnji dan. FESTIVAL OPERETE - ROSSETTI. Danes ob 18. uri in v torek ob 21. uri peti in predzadnji ponovitve Lombardo - Lanzotove opere «CIN-CI-LA». Dirigent Enrico De Mori. V glavnih vlogah bodo nastopili Maria Fausta Gallamini, Carlo Tundano, Aurora Banfi, Sandro Massimini, Lino Savorani, Luigi Palchetti in Orazio Bobbio.

Vstopnice so na razpolago pri osrednji blagajni, Pasaja Protti (tel. 36372).

CIKLUS FILMOV «FANTAMERICA»

GRAD SV. JUSTA

Ob 21.15: «Dracula» (1931), igra N. Lugosi; «Il gobbo di Notre Dames» (1923), igra Lon Chaney.

KINO FENICE

Ob 15.30: «Lo shocks» (1923), igra Lon Chaney; «La tigre bianca» (1923), Toda Browninga; «Quello che prende gli schiaffi» (1924), izvrstno delo Lona Chaneya. Vsi filmi so prepovedani mladini pod 14. letom. V slučaju slabega vremena bodo predstave na odprtem premešene v kino Fenice.

Jutri, 11. julija

GRAD SV. JUSTA

Ob 21.15: «Il terribili tres» (1930), igra Lon Chaney; «Freaks» (1932), Toda Browninga; «Il fantasma dell'opera» (1925), izvrstno delo Lona Chaneya.

KINO FENICE

Ob 15.30: «Il mostro» (1925), «Il terribili tres» (prva izdaja, 1925) in «Il corvo», igra Lon Chaney.

Kino

CIRKUS ORFEL: «Il circo delle Amazzoni». Dve predstavi dnevno ob 17.30 in ob 21.45 v Trstu. Naselje sv. Sergija - tel. 82228. Velik uspeh.

MIRAMARSKI PARK: «Luci in zvoki». Predstavi: ob 21.30: «Der Kaisertraum von Miramar» (v nemščini); ob 22.45: «Il sogno imperiale di Miramar» (v italijanski). Prevoz z motornim čolnom od pomola Audace do grljanskega portica (ob 20.20 in 21.30). Po predstavi iz grljanskega portica dva povratka.

Ariston Poletni kino ob 21.30: «Cria cuervos», Geraldine Chaplin. Barvni film. Mignon 16.30: «Dalla Cina con furrore». Nazionale 17.00: «Indianapolis». Paul Newman. Barvni film. Grattacielo 16.30: «Il la belva del deserto». Jane Darne. Prepovedan mladini pod 14. letom. Barvni film. Fenice Zaprti zaradi poletnih počitnic.

Excelsior 17.00: «Il mucchio selvaggio». William Holden. Prepovedan mladini pod 14. letom. Barvni film. Eden 16.00: «SS il treno del piacere». Monika Swinn, Bob Holger. Prepovedan mladini pod 18. letom.

Ritz 16.00: «Tora, tora, tora». Martin Balsam, Joseph Cotten, Soh Yamamura. Barvni film.

Aurora 15.30: «La grande fuga». Steve McQueen. Barvni film. Capitol 16.30-19.00-21.30: «E nata una stella». Barbra Streisand.

Cristallo 16.00: «Mean Streets». Robert De Niro, Amy Robinson. Prepovedan mladini pod 14. letom. Barvni film.

Moderno 16.00: «Gorgo». Barvni film. Filodrammatico 16.00-22.00: «Le caldi notti di Parigi». Prepovedan mladini pod 18. letom. Barvni film.

Ideale Zaprti zaradi poletnih počitnic. Impero Zaprti zaradi poletnih počitnic. Radio Zaprti zaradi poletnih počitnic.

Vittorio Veneto Zaprti zaradi poletnih počitnic. Astra 16.30: «La leggenda dell'arciere di fuoco». Burt Lancaster, Virginia Mayo. Barvni film.

Volta (Milje) Zaprti zaradi poletnih počitnic.

Predsednik, upravni svet, glavni ravnatelj in odgovorni ravnatelj ANSA se pridružujejo žalovanju ob nenadni smrti

FRANCA GIOVANNINJA sina predsednika Zveze italijanskih založnikov Giovannija Giovanninija. Rim, 10. julija 1977

Ob smrti drage tovaršice Marije Sanci izrekata hčerki Sidi in sinu Vinku globoko sožalje družini Kodrić in šisković.

Občina uprava občine Devin - Nabrežina izrekata hčerki Sidi in sinu Vinku globoko sožalje družini Kodrić in šisković.

IVA PERTOTA svojem občuteno sožalje.

Sekcija KPI Devin - Nabrežina izrekata hčerki Sidi in sinu Vinku globoko sožalje družini Kodrić in šisković.

Ob tragični izgubi Iva Pertota izrekata hčerki Sidi in sinu Vinku globoko sožalje družini Kodrić in šisković.

Naznanjamo žalostno vest, da je tragično preminil naš dragi sin, brat in stric

IVO PERTOT

(BASEV)

Žalujoci: mama Zofka, brata Pepi, Marko in sestra Marija z družinami ter druge sorodstvo

Dan in uro pogreba bomo objavili naknadno.

Nabrežina, 10. julija 1977

Po kratki bolezni je dne 9. julija došla naša draga mama in noha

MARIJA NARDIN vd. SANCIN

Dan pogreba bomo javili naknadno.

Žalostno vest sporočajo: hčerka Sida, sin Vinko z družino in drugo sorodstvo

Trst, 10. julija 1977

Po kratki bolezni nas je zapustila naša draga

FRIDA

Z ljubeznijo se je spominjajo

brat Ernest z družino, svakinja Zmaga in drugi sorodniki

Trst, Lecco, 10. julija 1977

Prisrčno se zahvalujemo vsem, ki so spremlili k večnemu počitku našega dragega moža, očeta, brata in zeta

NINJA SAVIJA

Posebna zahvala darovalcem cvetja, zdravnikom in osebam psihiatrične bolnišnice ter vsem, ki so na kakoli način počastili njegov spomin.

Žalujoci družina Savi

Sv. Križ, 10. julija 1977

Toplo se zahvalujemo vsem, ki so z nami sočustvovali in spremlili k večnemu počitku našo drago

PEPKO GUŠTIN por. KRALJ

Mož Francko, sin Rino, mama, sestra, brat in drugi sorodniki

Trešče, 10. julija 1977

Ob 1. obletnici smrti

ANTONA GRGIČA

se ga spominjajo

žena, sin, sestra in drugi sorodniki

Padriče, 10. julija 1977

Ob drugi obletnici smrti

EGIDIJA PELIZONA

se ga z bolešjo spominjajo mati Evgenija in brat Guido z ženo Marčelo.

Sv. Križ, 10. julija 1977

13. 7. 1973 - 13. 7. 1977

Ob 4. obletnici Tvoje tragične smrti se Te nadevamo dragi

ZDRAVKO VERŠA

spominjamo z neotlažljivo žalostjo in Te obenem kličemo v spomin vsem, ki so Te ljubili in cenili.

Tvoja mama, sin Dejan, Franc in drugi sorodniki.

BORIS RACE NA SEJI GLAVNEGA ODBORA SKGZ

Zahteve slovenske narodnostne skupnosti da se začne uveljavljati osimski sporazum

Kakšne so naloge slovenske skupnosti, da z novimi pobudami prispeva k uresničevanju duha sporazuma



Pretekli ponedeljek je glavni odbor SKGZ imel svojo drugo letno sejo, ki je bila posvečena zahtevam slovenske narodnostne skupnosti, da italijanska država začne izvajati obveznosti, ki izhajajo iz osimskega sporazuma.

Poročilo je imel predsednik Boris Race, ki je bil v začetku ugovoril, da so pretekli trije meseci, odkar je bil sporazum v veljavo, toda ni bilo vprašanje uresničevanja prave slovenske manjšine niti načeto.

Nekatere mešane jugoslovansko-italijanske komisije, ki jih sporazum predvideva, so že začele delovati, druge komisije v parlamentu, v državi in v Trstu so bile imenovane in so prav tako začele delati, le da manjšinska vprašanja se še nihče ni zanimal.

V nadaljevanju je dejal: "Osimski sporazum smo pozdravili ne samo zato, ker predstavlja utrditev miru in notranje pogoje za pogostejše prijateljske medobsebe držav, v katerih živijo slovenske manjšine, ampak zato, ker določa obsežne obveznosti, ki jih morajo države, ki so podpisale sporazum, izpolnjevati."

Sedaj, tri mesece po uveljavitvi sporazuma, želimo novotisti menico. Tako bi lahko označili pismo, ki so ga 27. junija t.l. naslovili na predsednika vlade Giulio Andreotta in predstavnik političnih strank, v kateri delujejo Slovenci, in predstavnik slovenskih organizacij v državi Furlanija - Julijska krajina.

Ko nam je bila znana vsebina sporazuma in smo ga v naši organizaciji ocenjevali, smo poudarili, da predstavlja celoto, ki je ni mogoče cepiti na bolj ali manj važne delce ali na take obveznosti, ki jih je treba čimprej izpolniti in druge, katerih izpolnjevanje lahko zakasni.

Dejali smo tudi, da ne bomo dopustili, da bi se z obveznostmi do nas iz tega sporazuma dogajalo, kot z nekaterimi določbami iz Pospešnega statuta londonskega memorandumu, da se je namreč več kot 20 let nazaj neizpolnjevanje sprejelo v svoje nasprotje, po katerem naj bi prav neizpolnjevanje postala norma.

Osimski sporazum sta podpisali obema državama, Jugoslavija in Italija, zato mislimo, da mora biti stalna skrb obeh podpisnic, da se izpolnjuje v vseh svojih delih.

Danes ne moremo več dopuščati odlašanja in nam, mora italijanska država z ustreznimi zakonodajno zagotoviti obstoj.

Ce govorimo o večji sprostosti in golovosti, ne zanikamo današnjega združanja, ki je nesporno drugično kot v preteklosti in po naši oceni popolnoma zrelo za radikalne ukrepe v našo korist. Za nas je nesporno, da vsako izgovarjanje na tiste skupine v Trstu in v videmski pokrajini, ki so iz grobe nacionalizma sovražne naši skupnosti in ki z nepravilnim izpolnjevanjem pravice priznavanja narodnostnih pravic naletijo na težave, da je v državi Furlanija - Julijska krajina italijanski vpliv desnice, ki je namreč skupine spajajo, je na javno življenje tako majhen, da izgovarjanje nanjo postaja že neresno.

Izgovori na nova zavezanstva, ki so nastali v zvezi s protislovesnim osimskim sporazumom, so že danes brez osnove. Balon, ki so ga naplovali desničarji raznih vrst, politični avanturisti in strankarji brez predhodkov, je že prazen. Zadoštevajo se vztrajnost, da se celotna operacija okrog sporazuma pripelje do konca, da se je sesul papirnati grad, ki ga je mesec dni gradil tržaški italijanski dnevnik.

Stranke, ki so se v protislovesni kampanji angažirale, so se že umaknile. Pripadniki večjih strank, ki jih je zavedla demagoška propaganda, je privlačna moč, ki jo te stranke imajo, že pritegnila k sebi. Tako ostaja peščica samozvojnih, za katere si res ne moremo predstavljati, na podlagi česa, naj se uveljavijo, če bodo vplivne družbene, politične in prosvetne gospodarske sile vztrajale na tem, da se sporazum točno in pošteno izpolnjuje. Vse dosedanje analize namreč potrjujejo, da je za tržaško, kakor za vse območje gospodarstva, treba nekaj

novega storiti. In to novo predstavljajo razni deli osimskega sporazuma, za katere pravijo, da predstavljajo danes edinstveno priložnost, ki je prav za Trst morda zadnja.

Poročilo v nadaljevanju podrobneje analizira nekatere izjave, ki so bile izrečene na obnem zboru zveze industrijske in na konferenci o tržaskem gospodarstvu kot, na primer, zaskrbljenosti, da ne bi gospodarski deli sporazuma s priseljevanjem jugoslovanske delovne sile spremenili esenčno narodnostno in kulturno ravnateljstvo, o tem da Trst ostane mestno italijanskega jezika, običajev in tradicije, o potrebi po inciniraju Trstu nove krvi, toda z omejitvijo, da so ti priseljeni naši ljudje, ali ene pozabimo, da v času, ko je v tržaskem gospodarstvu prevladovala močna notranja dinamika, nje njegova odprtost za priliv pripadnikov različnih narodov povzročila slabitev njihove kulture (beri: nacionalne) identitete, ali o perspektivi, da Trst ponovno prevzame funkcijo, ki jo je imel v zgodovini, da je bil talilni lonec (cruciolino) in povzročal zlitje med narodi, s polnim spoštovanjem celovitosti in vrednosti raznih narodnosti.

Poročilo Borisa Racea v zvezi s tem ugotavlja, da ne glede na to, da je preseljevanje izmisljotina tistih, ki dobrih sosedskih odnosov nočejo, so take ugotovitve in zaključki tolažba nacionalizma in hud udarec za slovensko narodnostno skupnost.

"Današnje etnično ravnanje v Trstu je sad narodnostnega zatiranja Slovencev še za časa Avstrije, posebno pa med obema vojnama in tudi neenakopravnosti Slovencev v vsem obdobju po vojni. Jutrišnje ravnateljstvo ne bo več enako današnjemu, če ne bo s primernimi in takojšnjimi zakonskimi ukrepi dana Slovincem možnost, da bodo kot posamezniki in kot skupnosti enakopravni. Prav tako ni mogoče pozabiti, da se je tudi nad avtohtonim slovenskim delom tržaskega prebivalstva vršilo grobo nasilje, zato da ni prišlo do slabitve nacionalne identitete. Tudi v talilnem loncu in v zlitju narodov so tržaški Slovenci pod pritiskom postali Italijani. Sicer pa je nerazumljivo, kako naj mesto, ki je bilo za pripadnike raznih narodov 'talilni lonec' spoštuje celovitost in vrednosti istih narodnosti."

Ali je to mnenje nekaterih političnih strank, ki so neuprtevne napovedi prepuštile osebam iz strokovnega sveta, je uganika. Vsekakor se mora slovenska narodnostna skupnost v Italiji odločno upreti takim napovedim, ki pravzaprav oznanjajo njeno izginotje.

Poročilo nato nadaljuje: "Zato zahtevamo, da se v 18 mesecih, ki jih ratifikacijski zakon določa za uresničevanje določb osimskega sporazuma, sprejmejo globalni zaščitni zakoni v korist celotne naše skupnosti, od Kanalske doline preko Režije, Benečije, Goriske do Tržaške. Izdelani in predloženi so bili različni osnutki zakonov. Naša zveza je pred 4 leti izdelala predlog za paket po vzorcu Južne Tirolske. Čas bi bil, da krščanska demokracija in vlada povesta kaj nameravata storiti."

Nashe pozitivno mnenje o osimskem sporazumu smo utemeljevali tudi s spreminjenju politično situacijo v Italiji, ki bi mogla ugodno vplivati na razpoloženje vlade in parlamenta glede reševanja naših narodnostnih problemov. Prav te dni se vsaj delno 'ematerializira' spremenjen odnos sil v italijanski družbi po predlaskih in lanskih volitvah s sporazumom demokratičnih strank brez diskriminacij o vladnem programu v zvezi z najboljšimi prečnimi problemi države.

Komunistična in socialistična stranka, ki se zavzema za rešitev naših problemov, imata danes možnost vplivanja na vlado, in tezo v parlamentu, da italijanska država izpolni svoje obveznosti do naše skupnosti.

Tudi mi kot skupnost in naše organizacije imamo svoje obveznosti, da zaživijo tisto, kar je bilo s sporazumom zastavljeno.

Rekli smo že, da je naša prva dolžnost vztrajno terjati zakonite nasilje. Dokazati moramo, da se ne bomo vdali in da ne bomo postuli v tem vprašanju. Predstavljamo si, da ne bomo treba izvajati takega pritiska, naj predsednik vlade sprejme slovensko delegacijo, kakor smo bili prisiljeni pred 7 leti. Ne bomo pa se mogli zadovoljiti zgolj z obljubami. Terjati bomo morali obvez: kdaj in kaj bo storjeno za nas.

Nelodoljiv del naših naporov za narodnostne pravice predstavljajo ukrepi, ki jih lahko v vsakodnevni praksi sprejme državna uprava, delna na zakonodajni in upravni ravni, krajevne uprave in druge ustanove.

Poizkusni kamen, koliko je dežela pripravljena, tvorno prispevati k uveljavljanju osimskega duha, je njeno odločitev glede šolskih krajev. Če se bo (neutemeljeno) izgovarjala na zakonodajno in ne bo predlagala ustanovitve samostojnega šolskega kraja, bo pomenilo, da novega duha ni pripravljena še ustvarjati. Če se to zgodi, bo tudi celotna slovenska narodnostna skupnost morala dokazati, do kolikšne mere je pripravljena vztrajati v tej zahtevi, ki je načelna in življenjskega pomena za zanj, čeprav ima šolski kraj za sedaj že omejen delokrog.

Enako važnost predstavlja za nas na novo snujoci se delni zakon o kraških rezervatih. Tudi osnutek te

ga zakona bo dokazoval, do kakšne mere se upoštevajo interesi slovenskega kmetovalca in s tem slovenske skupnosti kot celote. Tudi tu bomo morali Slovenci pokazati svojo odločnost.

Uresničevanje osimskega sporazuma, predvsem, kar zadeva komunikacijske povezave in svobodno industrijsko cono ne sme iti v škodo Slovencev. Zato ponovno obsojamo, da je bila standredskim kmetom od vzeta plodna zemlja za goriski suhozemi terminal, ker bi ga lahko locirali drugod. Za industrijsko cono bomo morali uvesti popolnoma nov režim glede pravno-lastniškega značaja zemljišč, zato da bodo interesi posameznikov in skupnosti upoštevani.

Sami Slovenci bomo najbolj zastopali koristi celotne skupnosti, zato bomo morali še naprej vztrajno zahtevati prisotnost posameznikov naše skupnosti v organih, ki odločajo v zvezi z izpolnjevanjem sporazuma. Res je, da je v nekaterih ta prisotnost uresničena, a je v važnih organih premajhna, da bi mogla vedno učinkovito vplivati na odločitve.

Osimski duh bomo morali kot zveza, včlanjene organizacije in ustanove uresničevati na vseh področjih, do koder sega naša dejavnost. Tu gre predvsem za naše napore, kako delovati, da bo meja med obema državama vedno bolj bledeča.

Na kulturnem področju se enotni slovenski prostor že leta utrjuje. Stanje ni ni povsem zadovoljivo in bomo morali dati nove pobude, zato da bo ta prostor vedno bolj enoten. Nove razmere bodo narekovale nove oblike in še bolj razvejano sodelovanje, tudi s priznanjem diplom, ki jih sporazum napoveduje.

Graditi je treba čim več mostov, ki bodo povezovali slovensko z italijansko kulturo. Res lahko očitamo nekaterim italijanskim kulturnim krogom zaprtost do slovenske kulture, a moramo hkrati dati polno priznanje tistim, ki so vrata že skoraj na stojišču odprli. Mi, Slovenci, kljub temu ne smemo omejitvi s središtem slovenskih kulturnih vrednot italijanskim sodržavljanom.

Na področju sredstev javnega obveščanja se sodelovanje, predvsem med obema mejnima pasovima, vedno bolj pogloblja. Povsem zadovoljivo je sodelovanje na področju televizije, snujemo še širši programi na področju radija, ustvariti bo treba podobno sodelovanje v raznovrstnem periodičnem tisku.

Slovenci v videmski pokrajini temeljno ugotavljajo, da je po lanskem potresu prav njihova prihodnost ob meji s Slovenijo oziroma Jugoslavijo vzpostavila sodelovanje in zbliževanje širših obmejnih občin na obeh straneh meje. Tisti, ki so iz negativnega odnosa do slovenske skupnosti v tej pokrajini že zapirali, so 'ovrožali' pravzaprav široko širšo skupnost. Tudi v videmski pokrajini mora živeti osimski duh in v prvi vrsti s priznanjem pravi naših skupnosti, ki tam živi, v drugi vrsti pa s intenzivnejšim sodelovanjem ob meji.

Osimski sporazum ni torej kamen, ki je bil položen na preteklost, ni le pogodba med dvema državama, ki naj bi jo državna birokracija izvajala, marveč je mnogo več. Je odgovor za ljudi, predvsem za nas vse, ki živimo ob meji. Od nas vseh, od naših pobud, od naše vztrajnosti in fantazije je odvisno, kako bomo ta sporazum spreminjali v novo kvantiteto, v tako široko ljudi, ki živijo na dveh straneh meje, ne da bi se te zavedali.

Danes, NEDELJA, 10. julija

AMALJIA

Sonce vzhaja ob 5.26 in zahaja ob 20.55. — Dolžina dneva 15.29. — Luna vzhaja ob 1.24 in zahaja ob 15.41.

Jutri, PONEDELJEK, 11. julija

OLGA

Vreme včeraj: Najvišja temperatura 25.7 stopinje, najnižja 19.2, ob 13. uri 25.7 stopinje, zračni tlak 1010.9 mb ušteljen, vlaga 54-odstotna, nebo 5 desetink poglobljeno, padlo je 26.2 mm dežja, veter jugozahodnik 20 km na uro, morje razgibano, temperatura morja 24. stopinj.

ROJSTVA, SMRTI IN POROKE

Dne 9. julija 1977 se je v Trstu rodilo 10 otrok, umrlo pa je 8 oseb.

UMRLI SO: 68-letna Maria Oblak, 73-letni Vittorio Petricchio, 72-letna Maria Vodeb vd. Maldini, 70-letna Roma Desensibus, 78-letna Adelaide Goldschau vd. Carsi, 95-letna Ana Vescevo vd. Viller, 82-letna Maria Nardin vd. Santic, 74-letna Adele Delvecchio pr. Gasparotto.

OKLICI: delavec Carlo Bandel in upokojenka Adele Harej, mizar Ernesto Ferracin in upokojenka Albina Peras, botanik Fabrizio Mar

SEIKO
Presenetljivo velika izbira UR in ZLATINE - ZLATO 18/7500

Tehnični servis SEIKO z garancijskim listom.

Uranj in zlatarna

LAURENTI

Trst - Trieste Largo Santorio 4

V KRIZU

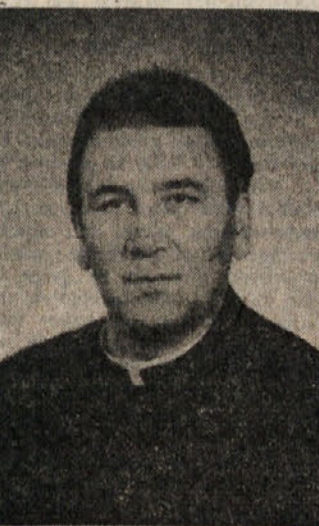
Nujna ustanovitev antifasiističnega odbora

V petek so se v krškem ljudskem domu sestali predstavniki krajevnih političnih, sportskih in kulturnih organizacij, ki so razpravljali o možnosti ustanovitve enotnega vsakega antifasiističnega odbora. Prisotni so bili predstavniki VZPI-ANPI, SD Mlane, SD Vesne, ZZI-UDI, KPI, Zdravstva staršev, Konzorcija pridelovalcev vin tržasko občine, PD Vesne in vsakega glasila Skandana.

Uvodno poročilo je imel odbornik vsake sekcije VZPI-ANPI Viktor Bogatec, ki je poudaril nujnost, da se v vsi ustanovi antifasiistični odbor, predvsem po zadnjih fašističnih shodih v našem mestu in po nedavni oskrbnitvi vsakega spomenika padlim. Odbor naj bi imel v prihodnosti tudi funkcijo, ki bo deloval za rešitev drugih nekaterih pekočih vaskih problemov, ki niso izključno političnega značaja, ampak zadevajo življenje vsake skupnosti na sploh. Vsi prisotni so soglasali, da je treba ta antifasiistični odbor čimprej uradno ustanoviti, po možnosti pa na prihodnji seji predstavnikov vseh vaskih organizacij, ki bo v petek.

PRAZNIK NA KATINARI

Petindvajset let mašništva in petdeset let za orglami



Srebrnomasnik

Danes Katinara praznuje: njen župnik Albert Miklavc obhaja 25-letnico mašništva. 6. julija 1952 je bil namreč v tržaški stolnici posvečen v duhovnika. Po rodu Tomajec, študiral je v raznih krajih, med drugim v Kopru, Gorici, Trevisu in Trstu. Po končanem bogoslovju je bil tri leta kaplan v Bazovici, nato pa je prišel leta 1959 kot kaplan na Katinaro, v pomoč župniku Piščancu.

Na Katinari delata torej že 21 let in ga župljani imajo zaradi delovnosti in zaradi dobrega značaja zelo radi.

Albert Miklavc se rad tudi kulturno udejstvuje, saj je znan kot odlični pevec. Poleg tega pa je tudi naš priznan slovenski zamejski pesnik (leta 1970 je izdal pesniško zbirko 'Prošnja za jutro'). Kot župnik nima g. Miklavc lahkega dela, saj mora upravljal dvojčeno faro. Nemalo zaslug ima, da poteka versko življenje v njegovi fari kar najbolj zadovoljivo.

Na Katinari pa se bodo danes spomnili še enega dogodka: domači organizator svet. Lavrencic je pred 50 leti prvi sedel za domače orgle. Kot povodja in organizator je tedaj nedelež za nedelež, po dve in tri maše, pa tudi v nevestinim delavnikih prek akordov in melodij vival prijetnim poguma, tolažbe in upanja tudi v težkih časih, ki so se mimo nas zvrstili v te 50 letih.

Obema so vaščani hvalečni in jim želijo še mnogo zdravih in delovnih let!

MLADINSKA BREZPOSELNOST

Na uradu za delo se je doslej prijavilo le 300 upravičencev

Prve zaposlitve mladincev v podjetjih predvidene za september letos

Dne 11. julija 1977 bo stopil v veljavo zakon, ki zadeva mladinsko brezposelnost. Zakon lahko karisti mladina, ki je že dopolnila petnajsto leto in ki ne presega dovedindvajsetega leta starosti.

Po vsej Italiji so uradi za delo pričakovali močan naval, vendar so se zmotili, predvsem v severni Italiji. Vpis v poobne sezname je do sedaj pod pričakovanji, le na italijanskem jugu je večji oval, ker so tudi pogoji ugodnejši. Medtem ko da država mladincem iz severnih dežel ob zaposlitvi le 32.000 lir, pa dobi brezposelnosti ki prebiva na jugu približno 60.000.

Kaj mora upravičenec storiti, da se lahko vpiše v te sezname? Najprej mora spadati v zoroar omejenega starostnega obdobja, nakar se mora predstaviti na urad za delo svoje občine. S seboj mora imeti osebni dokument, družinski list, delovno knjižico (libretto di lavoro),

ali izkaznico o nezaposlenosti ter morebitna študijska spričevala ali diplome poklicne sole.

Na uradu za delo dobi brezposelnostni mladinec obrazec, ki ga mora skrbno izpolniti in navesti v takšni stroki bi se rajal zaposliti. Posebna komisija urada za delo, v sodelovanju s podobno občinsko komisijo, ga nato vpiše v poobne sezname. Letvica upravičencev to nato razborena v uradih za delo in na občini. Letvica je lahko več in to po kronološkem zaporedju. V prvo letvico bodo vključeni tisti, ki bodo predložili prošnje v teku šestdesetih dni po objavi zakona v Uradnem listu. Ostali bodo zvedeli o svojem mestu na letvici vsak semester, in sicer 31. decembra in 30. junija vsakega leta.

Upravičenci bodo morali nato pokazati, da se na uradu za delo zglasi zasebna ali javna delovna ustanova, ki zaprosi po delovni sili. Ob zaposlitvi v te obrate po mladinec, poleg redne plače, dobival do stalne zaposlitve tudi že navedeno državno podporo.

V Trstu se je do sedaj vpisalo v seznam mladinske brezposelnosti 300 upravičencev, pričakuje jih pa še več, saj je do sedaj urad za delo izdal približno 800 obrazcev prošnji. Od tristo prijavljenih je največ takih, ki imajo diplomlo višje srednje šole, nato so tisti s specializacijo raznih strok nekaj manj je takih, ki so brez vsakega spričevala o poklicu. Prošnje so predložili tudi nekateri študenti izobražbo. Ker je prošnje predstavilo po izobrazbi toliko raznolikih ljudi, je urad za delo postavil dve skupini: v eno eredo tisti, ki imajo poklicno spričevalo, ali so brez njega, v drugo pa tisti z višjo izobrazbo.

Nekatera podjetja (Calza Bloch, tržaški Arzenal, Filature San Giusto) so se zaposlila za delovno sile in urad za delo predvideva, da se bo nekaj prosilcev zaposlilo že septembra letos.

NA DOLINSKEM ŽUPANSTVU

Ogled druge variante k normam izvajanja splošnega regulacijskega načrta

Sklep občinskega sveta št. 94/c z dne 24. 6. 1977, ki je objavljen na občinski oglasni deski, je na razpolago v tajništvi (soba št. 32) za 20 zaporednih dni, vključno prazniki, vsakomur, ki si ga želi ogledati.

Po poteku tega roka bodo lahko ustanove ali zasebniki pisмено predložili v teku 20 dni pripombe v smislu čl. 9 UZ št. 1150 z dne 17. 8. 1942 in nadaljnje spremembe.

Sporočamo, da se je v dolinski občini zaključilo brezplačno cepjenje psov proti steklini v smislu MO dne 19. marca 1977 in odloka pokrajinskega živinodravstva št. 1/4-214 z dne 7. maja 1977.

Zamudniki bodo lahko pripeljali cepiti svoje pse na župniščno (skladnice) ali sporečili, da so cepljenje opravili drugje, v petek, 15. t.m., od 17. do 18. ure, in v soboto, 16. t.m., od 11. do 12. ure.

OBVEZNO CEPLJENJE PSOV

V izvedbi MO z dne 19.3.1977 in odloka pokrajinskega živinodravstva št. 1/14 - 214 z dne 7.5.1977, s katerim je postalo obvezno cepjenje psov proti steklini na vsem območju tržasko pokrajine, se na občinskem sešedu v Zgoniku (v skladnici) vsi brezplačno cepjenje psov: ob 16. julija po sledenem urniku: ob ponedeljkih in sredo od 17. ure do 18.30, ob sobotah pa od 10. do 12. ure.

LEKARNE V OKOLICI

Boljune: tel. 228-124; Bazovica: tel. 226-165; Opčine: tel. 211-001; Prošek: tel. 225-114; Božje polje: Zgonik: tel. 225-506; Nabrezina: tel. 200-121; Sečjan: tel. 209-197; Zavrte: tel. 213-137; Milje: tel. 271-124.

LOTERIJA

BARI	7	84	8	63	10
CAGLIARI	38	28	69	32	86
FIRENCE	3	2	65	78	84
GENOVA	15	31	21	78	78
MILAN	52	29	12	28	6
NAPOLI	74	27	12	28	86
PALERMO	71	51	33	9	86
RIM	82	27	86	76	10
TURIN	73	57	47	33	39
BENETKE	43	82	14	64	39

ENALOTTO

1 X X 1 X 2 2 2 2 X 11
KVOTE: 12 točk — 46.150.000 lir; 11 točk — 414.300 lir; 10 točk — 41.000 lir

DNEVNA SLUŽBA LEKARN

(od 8.30 do 20.30)
Ul. Rossetti 33, Ul. Roma 16, Ul. Montorsorio 9, Trg Valmaria 11.

(od 8.30 do 13. in od 16. do 20.30)
Trg Goldoni 8, Ul. Belpoggio 4.

NOČNA SLUŽBA LEKARN

(od 20.30 dalje)
Trg Goldoni 8, Ul. Belpoggio 4.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA

Nočna služba za zavarovanje INAM in ENPAS od 22. do 7. ure: telef. 732-627.

V predprazničnih in prazničnih dneh dneva in nočna služba deluje nepretrgoma do 7. ure dneva po prazniku. To velja za zavarovanje INAM, INADEL, ENPAS. Dnevni poziv na telefon: št. številki 68-441, nočni pa na številki 732-627.



GOSPODARSKA ZADRUGA V BAZOVICI
PRIREDI
DANES, 10. JULIJA
LJUDSKO ZABAVO S PLESOM
PRIREDITEV BO NA ZADRUGNEM VRTU V SREDIŠČU BAZOVICE
Ples bo na obširni plošči ob novi električni razsvetljavi. Danes igra ansambel TAIMS z Opčin.
Dobrodošli gostje bodo postreženi z jedmi na zaru in pristno kapljico.
VABLJENI!

HRANILNICA IN POSOJILNICA NA OPCINAH
RAZPISUJE NATECAJ
za dve službeni mesti uradnika 1. kategorije
Prošnje je treba osebno predložiti do 14. julija 1977.

POGOJI za pripravitve k natečaju:
1. Diploma Trgovskega tehničnega zavoda «Z. Zoiss».
2. Odsluženi vojaški rok.
3. Kandidat ne sme biti v sorodstvenem razmerju niti v svaštvo do 3. stopnje z odborniki in nadzorniki oziroma z uradniki Hranilnice in posojilnice.
Upravni odbor si pridržuje pravico:
— da ne imenuje nobenega od kandidatov, ki bodo pripuščeni k natečaju;
— da spremeni oziroma dopolni pogoje;
— da sprejme v službo kogarkoli od kandidatov, ki bodo z uspehom opravili razpisani natečaj, ne glede na prednostno lestvico.
Predselekcija prosilcev bo pisnena naloga iz bančnega poslovanja v slovenskem jeziku.

Obveščam cenjene stranke potrošnike mojih čajev in mazil, da sem preselil delavnico za predelovanje zdravilnih zelišč iz Kopa, Bertoki št. 111

V IZOLO, DOBRAVA št. 24 B

2 km iz Isole proti Portorazu, 400 metrov od turističnega naselja Belveder ob glavni cesti levo.

ČAJNE MEŠANICE PRI NASLEDNJIH TEZAVAH: čaj pri sladkorni, visokemu pritisku, žledčnih težavah, jetra - žolč, astma, ledvice - mehura, nervoza, čiščenje krvi ter ženskih težavah itn. Mazila - olja za nego kože, ekcemi - lišaji ter za revmatične težave itn. DOBITE OSEBNO OB PETKIH od 7. do 12. in od 15. do 19. ure ob SOBOTAH od 7. do 14. ure. V drugih dnevih ne sprejemam strank.

Včeraj - danes

ZA SPOMENIK PADLIM V NOB IZ SKEDNJA, S KOLONKOVCA IN OD SV. ANE
Fabo Giorgi daruje 3.000 lir.

Namesto cvetja na gro

ZAGOTOVLJENA SREDSTVA ZA POPRAVILO PEVMSKE ŠOLE

Ureditve rezervata ne sodi v deželni urbanistični načrt - Lokacija za ljudsko hišo

Predsednik krajevnih skupščin Pevma Oslavje, štamper David Sossou, je v petek zvečer vodil sejo, na kateri je bila predložena odločitev o popravilu osnovne šole v Pevmi ter o ureditvi parka. Glede popravila šole v Pevmi je udeležence seznanil z odgovorom, ki ga je župan De Simone dal občinski svetovalki Vilni Brajnik, na podlagi katerega je bilo odločeno, da bo občinska uprava s proračunskimi sredstvi in z najemom osovja popravila obe šoli, pevmsko in štandredsko.

Kar pa se tiče pobude deželne ustanove za gozdarstvo, da bi v Pevmi uredila park, je David Sossou, na podlagi pogovorov z občinskimi svetovalki, seznanil krajanje o tem, da ne gre za pobudo, ki bi bila vključena v deželni urbanistični načrt, ampak za nekakšno zasebno pobudo, pri kateri ne pride v poštev razlašanje zemlje. Lastnikom zemlje bodo dali na voljo izbiro, da zemljo prodajo ali jo zamenjajo.

Z ureditvijo parka, bolje rečeno rezervata, namerava pristojna deželna ustanova ustvariti pogoje za ohranjanje flore in favne. Nekaj takšnih rezervatov je že delo ure, ure, najbližje je nekje pri Pleševu. Pač pa je v deželnem urbanističnem načrtu predvidena ohranitev gozda na obeh bregovih Soče, od pevmskega mosta pa do meje.

Ko bo krajevna skupščina zbrala dovolj informacij o tem vprašanju, bo na sešnanje povabila pristojne funkcionarje deželne ustanove in tudi lastnike zemlje. V takšni sestavi sklicane sešnanje bo omogočilo, da se bojo njegovi udeleženci dobili pogovori o vprašanju v vsakem primeru na lahko že sedaj zapisano, da pride v poštev zasebna kupčija.

Na sestanku so nadalje spregledali na znanje vseh, da bi zadruga stalovalec zgradila ljudsko hišo na sotočju hleva ustanove Ter Venezie. Zanimajo pa predvsem domačini.

Ob koncu so izrekli pripombo na račun zamude pri urejanju športnega igrišča, o katerem so se predstavniki skupščin že pred nekaj meseci pogovarjali z občinskimi odporniki. Ob tem so bili mnenja, da morajo za dokončanje tobačnice stati občinski svetovalki, stranke in sindikati, sicer se občinska uprava ne zgane.

IZ ŠTANDREŽA

Popravljalna dela na osnovni šoli

V štandredu so pričeli popravljati osnovno šolo. Za vsa dela, ki jih bodo izvedli na tem objektu, je občinska uprava namenila 15,8 milijuna lir. Na zahtevo predsednika krajevnih skupščin Walterja Reščiča, je občinski tehnični urad sestavil seznam del. Ta seznam obsega temeljito popravilo strehe, ki ne za-

Otroške vzgojiteljice pred komisijo



Te dni so prvič stopile pred izpraševalno komisijo tudi otroške vzgojiteljice. Šola obstaja šele tri leta in zaradi tega se na tem tečaju dijakinje in profesorji srečujejo s precejšnjimi težavami. V pogovoru z nekaterimi maturantkami smo izvedeli, da je najbolj pereč problem pomanjkanje slovenskih tekstov. Tudi sam program ne zadovoljuje dijakin, saj jih njihovo mnenje ne pripravi dovolj. Preveč notranje in preveč praktične dela, je na žalost ena glavnih značilnosti te šole. Vzrok tega lahko najdemo predvsem v površnosti, s katero so bili sestavljeni učni programi. Eden izmed problemov je tudi priprava na maturi, ki zahteva znanje iz vseh predmetov. To je bil tudi eden od glavnih vzrokov njihove treme pred maturi in posledičnega nekoncentriranega odzivanja na vprašanja, ki so jim bila postavljena v zvezi s predmeti. Tudi sami profesorji se tega problema zavedajo in skušajo ustvariti med spremljanjem sproščeno atmosfero, da dijaki olajšajo delo. Med spremljanjem profesorji niso obravnavali splošnih proble-

mov, ampak so se držali programa. Pri literarnih predmetih so obravnavali predvsem pisatelje za otroke in njihova dela.

V petek so izprašali pet dijakin, večeraj se predstavi devet, v ponedeljek pa bodo imele preizkus v vrtni.

Dve dijakinji bosta zaradi zdravstvenih razlogov opravili izpite je-seni.

Občni zbor obrtnikov

Goriška pokrajinska zveza obrtnikov sporoča, da bo občni zbor članov te organizacije danes v sotočju pokrajinske zveze obrtnikov, Ulica 24. maggio 1, ob 10. uri.

Na posebni seji goriškega občinskega odbora so razpravljali o tehničnih in organizacijskih problemih občinskih uradov. Prisoten je bil tudi načelnik tehničnega urada, skupaj so iskali rešitve za sektor, ki zbija precej interesa v mestu. Poleg tega so spregledali se nekaj drugih zunanjih administrativnih ukrepov.

V TREH TEDNIH OPRAVLJENO ZAHTEVNO DELO

Z Goličevnika so spravili v dolino 100 stotov težko in 6 m visoko skalo

Kamen bo predstavljal osrednji element partizanskega spomenika v Gabrjah

Gabrci so srečno spravili v Goličevnika nad 6 metrov dolgo skalo, ki tehta domala 100 stotov. Služila jim bo kot osrednji element partizanskega spomenika, ki ga bodo postavili v vasi v spomin na 11 žrtve boja za osvoboditev slovenskega naroda.

Kakor nam je pravil Vid Primožič, nekdanji dolgoletni prosvetni delavec in danes med pobudniki ideje za postavitev spomenika v Gabrjah, so vaščani, ki so delali z navdušenjem in tudi z veliko strokovnostjo, opravili delo v treh tednih, veliko hitreje kot so sprva računali. Ker je bilo naporno in tudi nevarno, so se za primer nesreče celo zavarovali.

Ogledali smo si kraj na Goličevniku, kjer je skalo ležala, in pot do zgradnje hiše v Gabrjah, po kateri so skalo vlačili. Priznajo, smo morali, da so opravili izredno težavno delo. Če ne bi uporabili vseh skupnih kamnarjev, potrpljenja in tudi pameti, bi skale nikoli ne pripeljali v dolino. Predvsem pa je ne bi pripeljali cele, kot so jo. Skala je namreč polna luknj in zato skrajno

krhka. Samo en udarec, pa bi bilo po njej. In prav tega Gabrci niso želeli, da bi bila. In kako jo bodo spravili v dolino. Julko Florenin, ki je skalo našel, mu je odgovoril, da bodo delo opravili, samo če bodo imeli priprave.

Na tihem, brez kakršne reklame, so se Gabrci lotili dela. S svojimi finančnimi sredstvi so kupili več stotin metrov debelih jeklenih vrvi, hloče in vintov, torej napravo za vlačenje in spuščanje vrvi. Vintov, ki je težka 400 kg, so s traktorjem pripeljali na kraj, ki je najbolj ustrezen, da so skalo spustili do ceste, potem pa so si z najrazličnejšimi orodji pomagali, da so »drsle« pot do kamna in jo odpeljali v dolino, kjer so jo včeraj dogodek proslavili z likofom.

Skala je stala na zemljišču Danila Oždeta. Vaščani so delavcem omogočili, ko pa so jo pripeljali do vasi, so jo polnili s šampanjem. Poleg tega so omenjeni s skalo in navetno sodelovali tudi Mario Malič, Igor Čotič in Dušan Devetaka. Prav je, da jih omenimo, zakaj brez sodelovanja in navdušenja zamisliti ne bi mogli.

Sedaj čaka vaščane drugo delo. Poiskati morajo lokacijo, kje zgraditi spomenik. Ponujajo se jim kar tri. Izbrali bodo najboljšo.

Ko smo se spraševali, kako so Gabrci zmogli opraviti tako zahtevno nalogo, ki bi jo v normalnih pogojih opravljal z kdo ve kako velikimi stroji — če bi se je sploh lotili — smo odgovorili na takšno početje, ki je bilo samo v primerjavi z osvobodilnim bojem in velikimi žrtvami, ki jih je bilo naše ljudstvo pripravljeno darovati za jasne in visoke cilje. Ti cilji, prilagojeni našim razmeram, so, kakor vidimo, tudi danes gonila sila za našega človeka in se jim je zato tudi danes pripravil posvečati.

Prosvetno društvo Skala, nekdanji partizani in aktivisti ter vsi vaščani so si zastavili častno nalogo, ki jo bodo prav gotovo uspešno izpolnili.

Sedaj je pred njimi utra pot, ki pelje naravnost k cilju: k postavitvi partizanskega spomenika. Novega dokaza hvalečnosti, izkazane vsem tistim, ki so s svojo največjo žrtvijo, in tudi s svojim bojem, postavili temelje priateljstva, sodelovanja in miru v teh krajih.

Pregled delovanja zdravstvenega konzorcija

Pred dnevi je bila v prostorih goriškega zdravstvenega konzorcija seja, na kateri so sodelovali poleg članov samega konzorcija tudi predstavniki pokrajinskega združenja CGIL - CISL - UIL.

Pregledali so opravljeno delo in možnosti za nadaljnje delovanje. Predvsem so se ustavili ob problemih preventivne medicine v šoli in na delu. Odgovorila koordinatorka Pirella in Aldo Basso sta prikazala težave, s katerimi se je srečeval konzorcij v tem kratkem obdobju, odkar je bil ustanovljen.

Sindikalni predstavniki so izrazili pozitivno mnenje o delovanju institucije. Po globljih razpravi so odločili, da bodo skušali pritegniti k sodelovanju tudi mutuo in deželo.

Pisma uredništvu

Pod naslovom »Ali so potrebne take polemike?« je v nedeljo, 26. junija, »Primorski dnevnik« objavil pismo sekcije SSK iz Dobrodoberja. Odgovarjamo z zamudo, ker se nam ni zdelo umestno kvartiti vzdušja ob pobratu dobroslovesne občinske uprave s krajevnim skupnostjo iz Prvaci in ker smo si želeli enotnega nastopa občanov pri tako važnem slavu.

Sekcija Slovenske skupnosti iz Dobrodoberja obtožuje občinsko upravo, da je »v zadnjih časih« zamenjala »iskreno sodelovanje« ter »kulturni in gospodarski podvig slovenskega človeka«, da »sodelovanje s kulturnimi dejavnostmi in šolskimi odbori izbrablja v izključno strankarske namene«.

To ravnanje občinske uprave naj bi prišlo do »vidnega izraza« pri proslavah 25. aprila in pri pomenovanju osnovne šole, višek pa naj bi doseglo ob Vodopivčevi proslavi v Dobrodoberju, ki jo je organiziral SSK.

Te trditve sekcije SSK iz Dobrodoberja zahtevajo pojasnila!

Predvsem hočemo poudariti, da je občinska uprava podpirala in bo še vnaprej podpirala vsako kulturno, gospodarsko in športno pobudo s strani vaških organizacij ob svobodni izbiri teh.

Na kakšen način se je ravnanje občinske uprave tako »vidno izražalo« pri omenjenih proslavah in prireditvah? V vse delovne odbore in komisije je občinska uprava vedno vključevala predstavništvo opazneje ne glede na številčno razmerje in je pri tem upoštevala samo dobro voljo in pripravljenost do aktivnega sodelovanja pri občinskih pobudah. V delovnih in pripravljalnih odborih ni prišlo nikoli do kršitve demokratičnega odločanja, ker so bili tudi vsi operativni sklepi vedno tudi soglasno sprejeti. Čeprav je prišlo v odboru do živahnih diskusij in nesoglasij, so vendar ti vedno uspešno delovali ne da bi prišlo kdaj do obrekovanja in polemik, kakršne skuša umetno ustvarjati pismo sekcije SSK.

V razpravi in v dialektičnem odnosu med različnimi stališči gradimo »demokracijo in pluralizem«, ki sta

»ISKRA« - NOSILEC RAZVOJA V NOVOGORIŠKI OBČINI

V osemnajstih letih obstoja število zaposlenih naraslo od 20 na 2 tisoč

Podjetje pospešuje tudi gospodarski napredek v tolimski občini in na drugih območjih Obrat v Boven in Tolminu. Celotna organizacija združuje 58 tovarn s 26 tisoč delavci

Ko so se leta 1959 v tovarni električnih izdelkov »Iskra« v Kranju na pobudo Edvarda Kardelja odločili, da del svoje proizvodnje prenesejo v Šempeter pri Novi Gorici v prostore nekdanje Avtoobno-ve, gotovo ni nihče pričakoval, da bo orealiteta dala tako bogat in velik sad. Potem ko so se delavci in delavke, ki so bili dotlej brez poklica, začeli priučevati v Kranju ter svoje znanje in prve izkušnje začeli uporabljati pri razvoju novega obrata, je začela v Šempetru rasti elektroindustrija. Sedaj je to moderna tovarna z vsemi spremljajočimi dejavnostmi in službami, v kateri je zaposlenih okrog 2.000 delavcev, od tega polovico žensk. Najprej so menili, da bo tovarna omilila brezposelnost v Vipavski dolini, na Krki in na območju Nove Gorice, toda dejansko je postajalo postopno postalo nosilec celotnega industrijskega razvoja novogoriške občine in važen proizvajalec avtoelektričnih izdelkov v mreži celotne Jugoslavije.

V sestavi šempetrske »Iskre« delujejo tovarna malih zaganjalnikov za osebne avtomobile, tovarna velikih zaganjalnikov in dinamo, tovarna generatorjev in elektronskih izdelkov in tovarna delovnih pripomočkov. V Boveni so razvili tovarno vžigalnih tuljav, v Tolminu pa »Iskra« gradi tovarno visokokvalitetnih keramičnih svečk in magnetnih vžigalnikov za motorje. Nalozba v to tovarno bo znašala okrog 12 milijard starih dinarjev. Napisi smo, da je samo v šempetrski tovarni zaposlenih okrog 2 tisoč delavcev. Če dodamo še obrata oziroma tovarni v Boveni in v Tolminu pa se število zaposlenih poveča na približno 2.700. Do meseca septembra bodo na Ligo, v odročni vasi ob meji z Benetami, Slovenijo oziroma Italijo, zgradili obrat za proizvodnjo sestavnih de-

lov velikih zaganjalnikov. Investicija bo stala blizu 500 milijonov starih dinarjev. Že v prvi fazi bodo v novem obratu na Ligo zaposlili 17 delavcev. Prihodnje leto pa se bo število zaposlenih povečalo na 50.

Sprito tako bujnega razvoja so združena podjetja elektro in kovinske industrije »Iskra« — ta organizacija združuje okrog 58 tovarn v vsej Sloveniji, s približno 26.000 zaposlenimi — šempetrski tovarni zaupala letošnje organiziranje letošnjega tradicionalnega srečanja delavcev »Iskre«. Bil je preteklo soboto v Novi Gorici, srečanje pa so namenili tudi prazniku borca in trideseti obletnici graditve na Primorskem v okviru nove Jugoslavije. Predsednik novogoriške občine Jože Šušmelj se je »Iskri« zahvalil za njen prispevek k razvoju občine ter združenju podjetjem »Iskra« predal posebno priznanje občinske skupščine. V uveljavljeni priznanji, ki ga je predsednik Šušmelj prebral na zborovanju delavcev »Iskre« iz vse Slovenije, je tudi poudarjeno, da je »Iskra« z modernim konceptom organizacije, razvitim samoupravljanjem in kadrovskimi izkušnjami pomagala tudi ostalim izklopnim organizacijam v novogoriški občini pri njihovi usmeritvi in razvoju.

DRUGE VESTI NA ZADNJI STRANI

OBISK PRI ŠEMLOVIH V JAMLAH

France Semolič - najstarejši občan v doberdobski občini

Recept za dolgo življenje: delati zmerno, nikoli preveč France Semolič je eden najstarejših bralcev našega dnevnika - V aprilu slavil 94. rojstni dan



vojni je bila žalostna, saj so v Jamlaji izgubili vse svoje imetje. Z velikimi težavami so si zopet po stalni skromni dom. Pozneje se je poročil. Francetov brat in tudi sestre so odšli iz Jamlaj. Tako je France ostal sam na domu z bratom in starši. Pomagal je pri pobiranju železa in obdelovanju zemlje, pri poslih pač, s katerimi se je družina tedaj preživljala. Čeprav je oče zapustil vse imetje starejšemu bratu, ki je bil še poročen, je France tudi po smrti starejši ostal z bratom in živel z njim do njegove smrti. Kljub šibkemu zdravju je dočkal visoko starost, pravijo, ker se je vedno zelo pazil in ni nikoli opravljal težkih del. Zdrav France Semolič, najstarejši občan doberdobske občine, živi pri nekaku Karlu Semoliču v Jamlaji.

Naj omenimo še zanimivost, ki se res poredkoma sliši in sicer, da se zmeraj brez časopis brez načrtov. Može bi si kdo lahko mislil, da samo gleda slike, ampak to ni res, ker vedno pove tudi obnovo o tem, kar je bral, če ga kdo vpraša.

Njegov recept za dolgo življenje: delati zmerno, nikoli preveč.

V Trzinu aretirali štiri osebe

V Trzinu so prišli te dni na sled skupini mladih, z pojdjenih tatov, od katerih so trije še mladoletni. Že daljša časa je namreč policija sledila 17-letnemu G. M. iz Roka. Pred dnevi pa so oči odšli tudi za hišo preiskavo. Sumi so bili utemeljeni, saj so pri mladeniču odkrili kar precej ukradenega blaga. Pri zaslišanju je fant priznal, da je v noči med 5. in 6. julijem letos skupaj s 16-letnim A. P. iz Roka in 17-letnim N. D. iz Trzina ter 21-letnim Robertom Soino iz Gorice v lokal »Allo stallone« v Marini Julii ter odnesel za približno 2 milijona lir raznega blaga (tudi precejšnjo količino mesa in kave). Isto noč je skupina vlomila tudi v gradbišče kampinjske Albatros, prav tako v Marini Julii, ter odnesla nekaj orodij in skupni vrednosti milijona lir. »Kupuro so prijaviли sodišču«.

V noči od petka na soboto pa je policija v Trzinu aretirala tri mlade Tržane, ki jih je presenetila pri vlamljanju v flat 500. Dogodek je pripetil v Ul. Fratelli Rosselli. Policija je prišla 23-letnega Bruna Ichela, 23-letnega Vincica Candia ter 17-letnega S. F. Kaže namreč, da je skupina malo prej ukradla tudi avto znamke Alfa Romeo GT last Giulia Bevilacqua.

Včeraj pa so v Trzinu aretirali tudi 20-letnega jugoslovanskega državljanja Samso Alagica. Z dvema prijateljskima je vstopil v prodajalno Riccardo Bellobarbica v Drvo-redu Sam Marco ter povprašal za izdelek, ki ga v trgovini očitno niso imeli. Ob izhodu je Alagic spretno stegnil roko in ukradel radijski tranzistorji sprejemnik. Lastnik trgovine je to opazil in stekel za trojico. Uspeh je zadržal Alagica, medtem v sta padla zbežala proti avtu vrste »Skoda« mitroviške registracije 62-02, s katerim sta se oddaljila. Alagica so že pospremlili v goriške zapore.

Šestmesečni obračun v tržiskem pristanišču

V prvih šestih mesecih leta so v blagovnem pristanišču Portorose raztovorili in natovorili nad 600.000 ton blaga. V prvi vrsti je šlo za premog in gorilno olje, ki ga v glavnem uporabljajo v tržiskih termoelektrarnah. V tem obdobju so namreč raztovorili 227.494 ton premoga ter 120.554 ton gorilnega olja. Kar zadeva drugo blago je na prvem mestu lelo (156.745 ton), sledi papir in celuloza (44.049 ton), žitarice (43 tisoč 718 ton) ter kolin (23.131 ton). Natovorili so v glavnem razne železne izdelke (15.304 ton) in stroje (12.014 ton).

V mesecu juniju je v pristanišče prišlo 84 ladij, s katerih so raztovorili 121.356 ton raznega blaga.

Kino

Gorica
VERDI 'Zaprti zaradi dopusta.
CORSO 15.15-22.00 »La valle dei mandorli«. R. Bonec. Barvni film.
MODERNISSIMO: zaprti zaradi dopusta.
CENTRALE: zaprti zaradi dopusta.
VITTORIA: zaprti zaradi dopusta.

Trzin
PRINCIPE 16.00-22.00 »Taxi Girl«. EXCELSIOR 15.00-22.00 »Conoscenza carnale«.

Nova Gorica
SOCA »Zlato za pogumne« — ameriški film ob 18.30 in 20.30.
SVOBODA »Joe Kids« — ameriški film ob 18.30 in 20.30.
DESKLE »Kaj leži, nekaj povej« — ameriški film ob 18.00 in 20.00.

Včeraj-danes
Iz goriškega matičnega urada

RODILA STA SE: Giuliano Piran in Paola Cabass.
OKLIC: delavka Patrizia Mitelk lo in slaščičar Fabrizio Cattaneo, bolničarka Aurora Ceschia in sofet Luciano Spontoni, učiteljica Luciana Lugnani in arhitekt Claudio Casagrandi, psihologinja Lorenza Pedrini in inženir Gabriele Graziani, trgovska pomočnica Lilliana Zigon in elektromehanič Giovanni Doliani, delavka Elena Patrone in mehanik Gianfranco Princi, študentka Laura Villat in univ. študent Guido Baum, študentka Maria Righetti in oržničar Franco Sanna, študentka Anna Fornarelli in študent Francesco di Nallo, delavka Annunziata Acarfora in delavec Vincenzo Salvati.

POROKE: delavka Manuela Beltrame in delavec Giuseppe Sfriggio, delavka Irena Zigon in pek Mario Renzo Suligoi, uradnica Evelina D'Agostini in uradnik Bruno Martellani, študentka Annalucia Soled in železničar Maurizio Gualdi, trgovska pomočnica Olga Migliaccio in uradnik Enzo Olivo, profesorica Lucia de Fornasari in mehaniki inženir Edoardo Creati, gospodinja Romana Marchi in natakator Bruno Gabrielli.

DEZURNA LEKARNA V TRZINU
Ves dan in ponoči je v Trzinu dežurna lekarna Sam Nicolò Ul. 1. Mostičio - tel. 73328.

DEZURNA LEKARNA V GORICI
Ves dan in ponoči je v Gorici dežurna lekarna Tavasani Korzo Italija 10 - tel. 2576.

ZAHVALA

Ob prerani smrti našega dragega moža, očeta in brata

ERNESTA DEVETAKA

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki so z nami sočustvovali. Posebna zahvala članom sekcije VZPI-ANPI iz Rupe, s Peči in iz Gabrji, darovalcem cvetja in vsem, ki so pokojnika spremlili na njegovi zadnji poti.

Zena Malka, sinova Rajko in Mario z družinama, brat in sestra ter drugi sorodniki
Sovodnje, 10. julija 1977

Podpisani
občinski svetovalki izvoljeni
na Listi občinske enotnosti
9. 7. 1977

Ljubljanska banka

Gospodarska in kreditno denarna gibanja

Na poslovanje banke v letu 1976 so imela odločilen vpliv splošna gospodarska gibanja, kakor tudi ukrepi kreditno - monetarne politike: na nekaterih področjih so bile dosežene zastavljene naloge in cilji, na drugih pa se kažejo odstopanja od začrtanega razvoja. Dogovorjena razvojna politika se je uresničila predvsem glede zboljšanja razmerij v plačilni bilanci, glede gibanja cen ter glede boljše preskrbljenosti gospodarstva s finančnimi sredstvi. Razvoj pa je zaostajal za predvidevanji, zlasti pri proizvodnji in produktivnosti dela.

Izvoz se je povečal za 20% in je bil poleg razširjenega kreditiranja potrošniškega blaga najpomembnejši dejavnik, ki je vplival na rast proizvodnje in povečano povpraševanje na domačem tržišču. Ob zmanjšanju za 4% je bilo doseženo večje kritje uvoza z izvozom in doseženo bistveno zmanjšanje primanjkljaja v zunanjetrgovinski bilanci, v plačilni bilanci pa je bil dosežen presežek sredstev. Posledica zboljšanja plačilne bilance je tudi povečanje deviznih rezerv, s čimer se je izboljšala likvidnost in kreditna sposobnost gospodarstva. Obenem se je zboljšala tudi struktura regionalne usmerjenosti zunanjetrgovinske menjave v smeri povečanega sodelovanja z deželami v razvoju.

Poseben vpliv na poslovanje banke je imel porast denarne mase za 59%. V tem okviru so se povečala sredstva delovnih organizacij za več kot dvakrat in vplivala na visoko likvidnost gospodarstva in bank.

Visoka likvidnost banke

Za 1976. leto je bila značilna tudi za Ljubljansko banko visoka likvidnost. Sredstva na ziro računov banke so se v poprečju povečala od 780 milijonov dinarjev v 1975. letu na 1.474 milijonov dinarjev v 1976. letu ali za 89%. Visoko likvidnost pripisujemo štirim temeljnim dejavnikom, ki so vzajemno vplivali na likvidnost banke, kot so: kreditno monetarna gibanja, gospodarska gibanja, institucionalni dejavniki, likvidnostna politika banke. Med temi so najpomembnejši: visoki porast denarne mase, nov sistem plačevanja med uporabniki družbenih sredstev, ugodno razmerje v zunanjetrgovinski menjavi, visoka udeležba delovnih organizacij in skupnem denarnem obsegu ter porast reeskontnih kreditov pri Narodni banki Jugoslavije.

Likvidnost je naraščala proti sredini leta, proti koncu leta pa je pričela postopno upadati. Po posameznih poslovnih enotah je bila zelo različna. Z združevanjem likvidnih sredstev v celotni banki je bilo mogoče probleme posameznih poslovnih enot reševati sproti, zagotavljati trajno kreditno sposobnost banke ter nemoteno poslovanje članov banke v vseh poslovnih enotah.

Visoko stanje sredstev na ziro računih zlasti delovnih organizacij, ki so se bavile z zunanjetrgovinsko dejavnostjo, je dopuščalo, da so delovne organizacije zadrževale na svojih deviznih računih znatna sredstva zaradi ugodnih razmerij med uvozom in izvozom. Sredstva banke na računih v tujini so zato naraščala vse leto in so bila v posameznem mesecu dva do trikrat večja kot v istem mesecu 1975. leta. Tudi ta sredstva so imela ugoden vpliv na likvidnost banke.

Denarno in kreditno poslovanje

Denarno in kreditno poslovanje banke, izraženo v bilančni vsoti, je v zadnjih letih naraščalo takole: stanje, konec leta

Leto	Znesek	Letno povečanje	Letno povečanje %
1972	33.177	5.601	20,3
1973	43.356	10.179	30,7
1974	52.922	9.566	22,1
1975	68.861	15.939	30,1
1976	95.627	26.766	38,9

Porast bilančne vsote v 1976. letu presega planirano rast bilančne vsote (25%) in doseženo rast družbenega proizvoda (14%); bilančna vsota se je povečala v vseh mesecih, vendar z različno dinamiko, predvsem v odvisnosti od dinamike poravnavanja medsebojnih obveznosti udeležencev v blagovnem prometu.

Statistični pregled po posameznih poslovnih enotah pa izkazuje za zadnji dve leti naslednji razvoj (bilančna vsota je seštevek bilančnih vsot poslovnih enot in je večja kot skupna bilančna vsota banke, ker vsebuje zadržane račune in račune za medsebojna denarna gibanja ter razmerje s centralo).

Po poslovnih enotah

Stanje, konec leta

Zneski v milijonih dinarjev

Struktura v %	1975	1976	1976	1976	Indeks
	Znesek	Struktura	Znesek	Struktura	
Centrala	19.604	28,2	26.816	28,6	137
Celje	3.833	5,5	5.027	5,0	131
Črnomelj	328	0,5	411	0,4	125
Domžale	653	0,9	903	0,9	138
Kamnik	389	0,6	626	0,6	161
Kočevje	587	0,8	872	0,9	149
Koper	712	1,0	1.008	1,0	142
Kranj	4.247	6,1	6.539	6,5	154
Krško	817	1,2	1.401	1,4	171
Ljubljana	12.731	18,3	19.434	19,3	153
Lj.-slanovanska	4.555	6,6	5.680	5,6	124
Maribor	1.065	1,5	1.648	1,6	155
Murska Sobota	1.827	2,6	2.455	2,4	134
Nova Gorica	2.942	4,2	4.873	4,8	165
Novo Mesto	1.715	2,5	2.821	2,8	164
Sloveni Gradec	1.185	1,7	1.513	1,5	128
Slovenska Bistrica	415	0,6	520	0,5	125
Trbovlje	1.059	1,5	1.347	1,3	127
Velenje	1.596	2,3	2.034	2,0	127
Beograd	3.285	4,7	5.589	5,6	170
Novi Sad	3.309	4,8	4.494	4,5	136
Sarajevo	564	0,8	1.117	1,1	198
Skopje	155	0,2	335	0,3	216
Titograd	—	—	40	0,0	—
Zagreb	1.995	2,9	3.459	3,4	173
Skupaj	69.568	100,0	100.942	100,0	145

Po svojem potencialu in obsegu poslovanja zavzema Ljubljanska banka danes drugo mesto v Jugoslaviji in 153. mesto v svetu. Strokovnjaki so izračunali, da bi Ljubljanska banka, ko bi delovala z ZDA, zavzela 25. mesto med ameriški bankami. Po številu hranilnih knjižic, ki jih ima trenutno okoli 2,8 milijona, pa je Ljubljanska banka na prvem mestu v Jugoslaviji. Banka zaposluje 6.000 ljudi, od katerih se tretjina nahaja izven SR Slovenije. Ima 185 filijal, agencij, podružnic in ekspozitur.

S tujino je začela Ljubljanska banka poslovati leta 1967, od takrat pa se število tujih bank, s katerimi Ljubljanska banka sodeluje, stalno veča in dosega danes 808. Največ jih je v Evropi (po stanju konec leta 1976), in sicer 444, nato v Afriki (90), v ZDA, Kanadi in na Japonskem (83), na Bliskem vzhodu (71), v Aziji (68), v Latinski Ameriki (45) ter v Avstraliji in v Novi Zelandiji (7).

Uresničevanje razvojnih načrtov

Financiranje energetskih objektov

Financiranje energetskih objektov opravlja banka v okviru samoupravnega plana razvoja energetike za obdobje 1976-1980 in je sestavni del samoupravnega sporazuma o združevanju sredstev za financiranje graditve objektov po tem planu. Pretežni del sredstev zagotavlja z združevanjem sredstev delovnih organizacij po tem sporazumu ter s tujimi krediti. Banka je predvsem garant za vse kredite, ki jih najema energetsko gospodarstvo v tujini, poleg tega pa daje premostitvene kredite za elektrogospodarstvo ter dolgoročne kredite za proizvodnjo premoga, pridobivanje nafte in plina.

V 1976. letu so bili dokončani trije proizvodni objekti (IV. agregat HE Moste, KE Breznica, KE Trbovlje) s skupno predračunsko vrednostjo 1,3 milijarde dinarjev; z njimi so se povečale kapacitete za proizvodnjo električne energije za 103 MW ali za 10,8%. Dograjenih je bilo tudi več pomembnih objektov prenosne in distribucijske mreže.

Od objektov, ki so v gradnji, so najpomembnejši: NE Krško, predračunska vrednost 12,4 milijarde dinarjev, zmogljivost 632 MW (50% Slovenija, 50% Hrvatska), roki izgradnje: april 1979; TE Šoštanj, predračunska vrednost 3,7 milijarde dinarjev, zmogljivost 307 MW, roki izgradnje: oktober 1977; HE Srednja Drava, predračunska vrednost 2,5 milijarde dinarjev, zmogljivost 112 MW, roki izgradnje: november 1977; 380 kV mreža, predračunska vrednost 1,8 milijarde dinarjev, roki izgradnje: konec 1976. leta.

Predvideni roki izgradnje bodo pri posameznih objektih preloščeni po oceni za 3 do 10 mesecev. Do zakasnitve prihaja iz različnih razlogov, od projektiranja do kasnitve gradbenih del, dobave opreme ter montaže. Z dograditvijo navedenih proizvodnih objektov se bo povečala količina proizvedene električne energije na območju SR Slovenije skupno za 4.598 GWh ali za 70% v primerjavi s proizvodnjo v 1975. letu.

Poleg tega je tudi v gradnji Termoelektrarna Tuzla V., pri kateri sodeluje Elektrogospodarstvo SR Slovenije s sovlaganjem v znesku 387 milijonov dinarjev in zaradi katere bo na razpolago gospodarstvu SR Slovenije 564 GWh električne energije iz elektroenergetskega sistema SR BiH.

V 1976. letu so pričeli z modernizacijo Velenje in Trbovlje; njune zmogljivosti se bodo povečale za 1.200.000 ton premoga letno. Modernizacija bo zaključena v 1977. letu in bo pomemben prispevek k uskladi v energetski bilanci v SR Sloveniji. V okviru samoupravnega plana graditve elektroenergetskih objektov se pripravljata tudi pridobivanje urana na Zirovskem vrhu. V teku so pripravljana in pomožna dela.

V 1976. letu je bila zaključena celotna finančna konstrukcija in sklenjene so bile pogodbe za graditev plinovodnega omrežja, ki bo usposobil za transport in dobavo plina v 1979. letu. Predračunska vrednost objekta znaša 3.700 milijonov dinarjev, od tega so vlaganja zainteresiranih delovnih organizacij 350 milijonov dinarjev in bančni krediti 600 milijonov dinarjev; preostala sredstva bodo zagotovljena iz inozemskih blagovnih in finančnih kreditov.

Gradnja prometnih infrastruktur

Banka je tudi v 1976. letu sodelovala s krediti pri nadaljnji graditvi prometnih infrastruktur.

Na področju železnice so se glavna dela opravljal pri modernizaciji magistralnih prog Jesenice - Dobova in Koper - Sentjur, kjer je banka sodelovala s svojimi sredstvi v znesku 287 milijonov dinarjev ter dajala garancije za uvoz voznega parka. Na področju PTT prometa je bila od pomembnejših objektov banka udeležena pri izgradnji koaksialnih kablov na območju Maribor - Murska Sobota v znesku 10,7 milijona dinarjev.

Pri financiranju graditve cestnega omrežja sodeluje banka predvsem z izdajanjem garancij na lastna sredstva. V 1976. letu je bila udeležena s investicijskim kreditom v znesku 109,7 milijona dinarjev ter s premostitvenimi krediti v znesku 159,5 milijona dinarjev.

Surovine in reprodukcijski material

V 1976. letu je bila največja aktivnost dosežena pri razvoju dejavnosti, s katerimi se povečuje pridobivanje surovin in proizvodnja reprodukcijskega materiala. V okviru te dejavnosti so bili dograjeni nekateri objekti, ki bodo odločilno vplivali na spremembo strukture proizvodnje, na izboljšanje preskrbe predelovalne industrije ter na večjo skladnost plačilne bilance.

Od teh objektov je najpomembnejša hladna valjalna v Železarni Jesenice s predračunsko vrednostjo 1.230,9 milijona dinarjev za osnovna sredstva in krediti Ljubljanske banke 250 milijonov dinarjev. S popolno usposobitvijo objekta do konca 1977. leta bo dosežena proizvodnja 115.000 ton nerjaveče, dinamno in mehke pločevine. Z dograditvijo nekaterih objektov dobiva v 1976. letu poseben poudarek in pomen boljše vrednotenje in izkoriščanje lastne surovinske osnove na področju gozdarstva s proizvodnjo celuloze in papirja ter ivernih plošč. V financiranje teh objektov se vključujejo na podlagi dohodkovnih odnosov tudi neposredno zainteresirane delovne organizacije, kot dobavitelj surovin ali kot kupci končnih izdelkov. Od teh objektov je najpomembnejše povečanje proizvodnje celuloze v Krškem, s predračunsko vrednostjo 932,6 milijona dinarjev za osnovna sredstva in kreditom Ljubljanske banke 280 milijonov dinarjev. Z zmogljivostjo 158.000 ton celuloze spada objekt med največje v Evropi in bo v znatni meri nadomestil dosedanja uvoz celuloze. Značilnost objekta je tudi v sovlagateljskem odnosu z domačimi in tujimi partnerji, modernizacija tehnologije ter možnosti nadaljnje predelave odpadkov.

IZ POROČILA O POSLOVANJU V PRETEKLEM 1976. LETU

Druge pomembnejše naložbe

Na zboljšanje plačilne bilance so vplivale tudi nekatere druge naložbe. Splošna plova Piran je v 1976. letu nabavila tri linijske ladje, dve pa bosta dobavljene v 1977. letu, v skupni predračunski vrednosti 1.477 milijonov dinarjev.

Dograjen je bil tudi hotel Bernardin s predračunsko vrednostjo 718,9 milijona dinarjev in z zmogljivostjo 1.600 ležišč višje hotelske kategorije. Hotel je bil delno že odprt, v celoti pa bo končan v sredini 1977. leta. Od objektov, ki so v izgradnji, bo k povečanju in izboljšanju turističnih zmogljivosti in boljše vrednotenju naravnih pogojev prispeval tudi obnovljen Park hotel na Bledu ter nov hotel v Podčetrku. Povečanje hotelskih zmogljivosti in njihova obnova ter novogradnja pa je v teku v nekaterih drugih turističnih središčih.

Poslovanje s tujino

Na poslovanje banke s tujino so imela odločilen vpliv razmerja in pogoji gospodarjenja v tujini, kot tudi pogoji gospodarjenja na domačem tržišču ter ukrepi, ki so usmerjali blagovne tokove gospodarstva s tujino.

V širših razmerah svetovnega gospodarstva je bila prisotna še vedno dokaj visoka stopnja inflacije, povečanje nezaposlenosti, počasno oživljanje industrijske proizvodnje ter nizko izkoriščanje njenih zmogljivosti, nihanja na mednarodnih blagovnih in denarnih tržiščih in negotovost kreditno-monetarnih gibanj v svetu.

V pogojih ekonomske politike je bil dan velik poudarek skladnejšemu razvoju zunanje trgovine, tako glede zboljšanja plačilne bilance kakor tudi glede regionalne strukture izvoza in uvoza. Banka se je v smernice ekonomske politike glede pospeševanja zunanjetrgovinske menjave v celoti vključila s tem, da je zagotavljala zadostna kreditna sredstva za vse vrste kreditnih odnosov s tujino, da je zniževala obrestne mere za kreditiranje zunanje trgovine ter da je s svojo organiziranostjo na področju tujih tržišč dajala pomoč delovnim organizacijam za vzpostavljanje in razvijanje poslovnih stikov. Banka je prav tako še nadalje razvijala možnosti za najemanje blagovnih in finančnih kreditov v tujini in tudi s tem doprinala k oživljanju poslovnih odnosov s tujino.

Plačilni promet s tujino se je v lanskem letu povečal za 9% v naslednjih razmerah in strukturah:

Zneski v milijonih dinarjev	1975		1976		Indeks
	Znesek	Struk.	Znesek	Struk.	
Dežele v razvoju	2.082	6,3	3.055	8,5	146
Socialistične dežele	5.853	17,7	6.380	17,6	109
Razvite dežele Zahoda	25.207	76,0	26.760	73,9	106
Skupaj	33.152	100,0	36.195	100,0	109

Plačilni promet s tujino, ki ga opravlja banka, je tako dosegel 17% celotne jugoslovanske zunanjetrgovinske menjave. Kljub povečanju plačilnega prometa s tujino pa je stopnja njegove rasti znatno počasnejša kot v prejšnjih letih. Razlog temu je predvsem občutnejša zmanjšanje uvoza blaga ter uvoza opreme. Ob splošnem porastu izvoza blaga in storitev ter zmanjšanju uvoza se je bistveno zboljšalo razmerje med prilivi in odlivi sredstev. Ta razmerja so razvidna iz naslednje primerjave: Zneski v milijonih dinarjev

	1975	1976	Indeks
Odlivi v tujino	21.173	20.649	98
Prilivi iz tujine	11.979	15.549	130
Skupaj	33.152	36.195	109

V letu 1976 je bila značilna bistvena preusmeritev poslovanja in s tem plačilnega prometa s tujino na dežele v razvoju. Pri skupnem povečanju plačilnega prometa s tujino za 9% se je plačilni promet z deželami v razvoju povečal za 46%. Ta sprememba je značilna tudi v merilu celotne Jugoslavije, saj se je delež Ljubljanske banke v plačilnem prometu celotne Jugoslavije s temi področji povečal od 8 na 11%.

Nadaljnja značilnost poslovnih odnosov z deželami v razvoju je tudi v tem, da se vse bolj pojavljajo tudi višje oblike gospodarskega sodelovanja, kot so skupne naložbe, proizvodna kooperacija, prenos tehnologije, plasma licenc in patentov, izvajanje kompleksnih investicijskih del, ustanavljanje mešanih družb in banke, itd.

Banka sodeluje pri devetih investicijskih objektih v deželah v razvoju, od katerih nekateri že obratujejo, druge pa se gradijo. Njihova skupna vrednost znaša 50 milijonov dinarjev. V pripravi je 40 nadaljnjih objektov v različnih deželah v skupni vrednosti 980 milijonov dolarjev, od katerih bo nedvomno večje število uspešno uresničenih.

Banka je pri teh poslih aktivno sodelovala bodisi z nudenjem strokovnega servisa ali pa s sodelovanjem pri kreditnih oziroma finančnih aranžmajih. Zavržen ni bil niti en kreditni zahtevak za naložbe v deželah v razvoju.

Plačilni promet s socialističnimi državami se je sicer povečal, vendar pa izvira še vedno skoraj v celoti samo iz poslovanja z nekaterimi državami: članicami SEV, Sovjetsko zvezo, Nemsko demokratično republiko, Madžarsko, Poljsko in Češkoslovaško. Sodelovanje z ostalimi članicami SEV je znatno manjše ali pa ga sploh ni.

Za večino socialističnih držav je značilna sprememba njihovih pogojev poslovanja, ki se kaže v prehajanju od takojšnjih plačil na zahtevo po izvoznih in finančnih kreditih. Četudi pri sodelovanju s socialističnimi državami pridejo v poštev v glavnem le dolgoročne, industrijske kooperacije ter prenosi tehnologije in industrijske lastnine, medtem ko so skupne naložbe in poslovno-tehnično sodelovanje še zelo redki, pa obstaja velik obojestranski interes za dolgoročno poslovno sodelovanje. V letu 1976 je bilo v obdelavi nad 50 objektov, od katerih je bilo nekaj uspešno uresničenih.

Poslovanje z razvitejšimi državami je sicer naraščalo po manjši stopnji rasti, le za 6%, vendar pa je še vedno daleč najobsežnejše in odpade nanj blizu 75% celotnega plačilnega prometa s tujino.

Pomembno vlogo pri pospeševanju in razvijanju poslovnih odnosov s tujino so imela predstavništva banke. V 1976. letu so se izvršile vse priprave za novo predstavništvo v Caracasu in Singapuru. Predstavništva banke so se vedno bolj usposabljal za opravljanje dela za člane banke, zlasti za navezovanje poslovnih stikov, s posredovanjem informacij ter z nudenjem pomoči in organiziranjem aranžmajev pri višjih oblikah poslovnega sodelovanja. Predvsem je bilo pomembno sodelovanje predstavništva pri najemanju tujih finančnih kreditov.

K razvoju poslovanja s tujino je v drugem polnem poslovnem letu prispevala tudi mešana banka LfB Internationale Handelsbank AG v Frankfurtu na M. V 1976. letu je povečala obseg poslovanja za 1/3 in dosegla takšen dobiček, da ga je v določenem obsegu že možno, glede na ustanovno pogodbo, transferirati v Jugoslavijo.

V letu 1976 so se nadaljevale priprave za ustanovitev mešane francosko-jugoslovanske banke v Parizu in se pričakuje začetek njenega dela v 1977. letu. Prav tako se pripravljata ustanovitve mešane angleško-jugoslovanske banke v Londonu. Ljubljanska banka sodeluje pri pripravah za ustanovitev obeh bank.

Z dograditvijo tovarn ivernih plošč v Novi Gorici z zmogljivostjo 100.000 m² ter v Cerknici z zmogljivostjo 60.000 m² se bodo izboljšali pogoji za preskrbo lesne industrije in izkoriščali lesni odpadki ter manjvredni gozdni sortimenti. Dokončano je bilo tudi povečanje zmogljivosti v Tovarni dokumentarnega in kartnega papirja Raddece ter v Papirnici Večve Ljubljana. V obeh papirnicah se bodo proizvajale kvalitetne vrste papirja, ki poleg povečanih zmogljivosti vplivajo tudi na izboljšano strukturo proizvodnje, z večjo produktivnostjo dela in dohodka.

Od objektov, ki so v gradnji, omenjamo zlasti povečanje proizvodnje cementa za 1 milijon ton v Cementarni Anhovo s skupno predračunsko vrednostjo 1.757,3 milijona dinarjev; objekt bo začel obratovati v decembru 1977. leta. Za povečanje surovinske osnove bo pomembno tudi povečanje proizvodnje kartona v Papirnici Količev za 49.000 ton s predračunsko vrednostjo 815 milijonov dinarjev s kreditom Ljubljanske banke 95 milijonov dinarjev. Z dograditvijo objekta bo v celoti pokrito pomnjanje kartona, ki ga sedaj uvažamo. Od drugih objektov so pomembnejši še rekonstrukcija žične valjarne na Jesenicah s povečanjem proizvodnje za 25.000 ton valjane žice, povečanje proizvodnje na Ravnah za 25.000 ton surovega jekla ter za 17.000 ton valjane palicaste jekla, proizvodnja aluminijastih folij ter žičnih proizvodov v Impolu in drugo.

Razvoj kmetijstva

Ljubljanska banka se je vključila v organizirano izvajanje programa razvoja kmetijstva v 1941. letu, ko je bil podpisan medrepubliški dogovor o skupnih osnovah za razširjeno reprodukcijo v kmetijstvu in politiki za pospeševanje proizvodnje pri zasebnih kmetijskih proizvajalcih. Medtem ko je v letu 1971 znašal delež vlaganj v kmetijstvo in gozdarstvo le 3,6%, se je v 1975. letu povzpela na 11,8% in v 1976. letu na 13,5% od vseh odobrenih dolgoročnih kreditov.

Na podlagi sklenjenega družbenega dogovora in samoupravnega sporazuma odobrava banka kredite za razvoj kmetijstva pod ugodnejšimi pogoji kot za druge gospodarske dejavnosti, kreditni pogoji so diferencirani po posameznih namelih in spodbujajo naložbe za proizvodnjo kmetijskih pridelkov na splošno, ter v gospodarsko manj razvitih in hribovitih območjih.

Večino kreditov je banka spričo ugodnih naravnih pogojev usmerjala za razvoj govedoreje, kjer obstaja tudi največji interes proizvajalcev. Naložbe v druge dejavnosti zaostajajo; tako ni bil dosežen načrtovani obseg naložb za proizvodnjo žit in sadja, za pridelovanje zelenjave in gojenja rib.

V srednjeročnem planu je kot prednostna dejavnost predvidena proizvodnja hrane; torej poleg kmetijstva tudi predelava kmetijskih pridelkov. V tej zvezi se je banka preusmerila na kreditiranje živilske industrije, zlasti na modernizacijo mlečarn, obratov za predelavo mesa, hladilnih naprav in silosov. Sodelovala je tudi pri začetnih pripravah za graditev tovarne sladkorja v Ormožu ter k sodelovanju pritegnila tudi strokovnjake FAO.

Manj razvita območja

Banka usmerja sredstva za razvoj gospodarsko manj razvitih območij od 1972. leta dalje. Naložbe za te namene so se posebej spodbujali posebni republiški ukrepi ter družbeni dogovori o pospeševanju skladnejšega regionalnega razvoja v SR Sloveniji v obdobju 1976-1980. V letu 1976 so na teh področjih začeli obratovati naslednji objekti:

- Aipos Sentjur: proizvodnja cevi v Sentjurju;
- KIK Pomurka: predelava mesa v Murski Soboti;
- Ljubljanske opekarne Ljubljana, proizvodnja keramičnih ploščic v Trebnjem;
- Donit Medvode: proizvodnja tesnil v Veliki Loki pri Trebnjem;
- Lesnina Ljubljana: proizvodnja pohištva v Ljutomeru;
- Petrol Ljubljana: motel v Podlehniku.

Politika pospešenega kreditiranja na gospodarsko manj razvitih in manj razvitih območjih se je nadaljevala tudi v 1976. letu.

Prenos raziskovalnih dosežkov

Z dogovorom Ljubljanske banke z Raziskovalno skupnostjo SR Slovenije o kreditiranju prenosa raziskovalnih dosežkov v proizvodnjo se je še naprej spodbujal prenos raziskovalnih dosežkov v proizvodnjo.

Dosežanje inovacijske naložbe so bile usmerjene v večino gospodarskih dejavnosti, največ pa v razvoj elektrike, kemije, kovinske in lesne industrije ter v izkoriščanje domačih surovin, kot so: svinec, kaolin, okrasni kamni in mineralne vode. Znatna sredstva so bila vložena tudi v izkoriščanje odpadnih surovin.

Dosežanje naložbe so dale že nekatere uspešne rezultate, kot na primer: obrat za proizvodnjo redgerina v Leku v Ljubljani, obrat za proizvodnjo aluminijastih kesonov v avtoservisu Domžale, farmska proizvodnja plemenskih živali-pisčancev in kur nesnic v Perutnini Zalog, uvedba proizvodnje encimov iz odpadnih produktov, proizvodnja vitamina B-12 v Krki, Novo mesto. V Iskri je bila uvedena proizvodnja več novih materialov in proizvodov kot so: materiali za kerami

POPOLNA RAZPRODAJA

v trgovini obutve **ALTA MODA**

UL. G. GALLINA 3

zaradi obnove trgovine

OBUTVE NAJFINEJSIH ZNAMK S POPUSTI DO 60%

TRST - UL. Boccaccio 3 **POŽAR ARTEMIO**
Telefon 414161

TOVORNI PREVOZI

v vse kraje, tudi v
inozemstvo

SPLOŠNA OPREMA

Korsic

od obrtniških izkušenj v trgovinsko dejavnost

- SERIJSKO POHIŠTVO
- POHIŠTVO PO MERI
- PREUREDITVE
- POHIŠTVO ZA TERASE IN VRTOVE

TRST, UL. S. Cilino 38 (pri cerkvi sv. Ivana), tel. 54-390

POSEBNA PONUDBA ZA MESEC

JUNI in JULIJ

ob nakupu BARVNEGA TV

BREZPLAČNA TV NAROČNINA
ZA LETO 1977**Aldo Colja** Kontovel 134 - tel. 225-471BARVNI — ČRNO-BELI — PRENOSNI TELEVIZORJI
TEHNIČNI SERVIS — POPRAVILA**Intereuropa**

MEDNARODNA ŠPEDIČIJA IN TRANSPORT

Glavna direkcija Koper
Vojkovo nabrežje 32
Telefon: 21-830
Telex: 34-117, 34-140, 34-113Opravlja preko vanjo združene TOZD ŠPEDIČIJA KOPER n.s.o.,
in TOZD transport KOPER n.s.o.b. ter njihovih filijal, izpostav in
poslovalnic v vseh večjih mestih, lukah in mejnih prehodih Ju-
goslavije vse posle mednarodne špeditije in transporta doma in
v tujini.

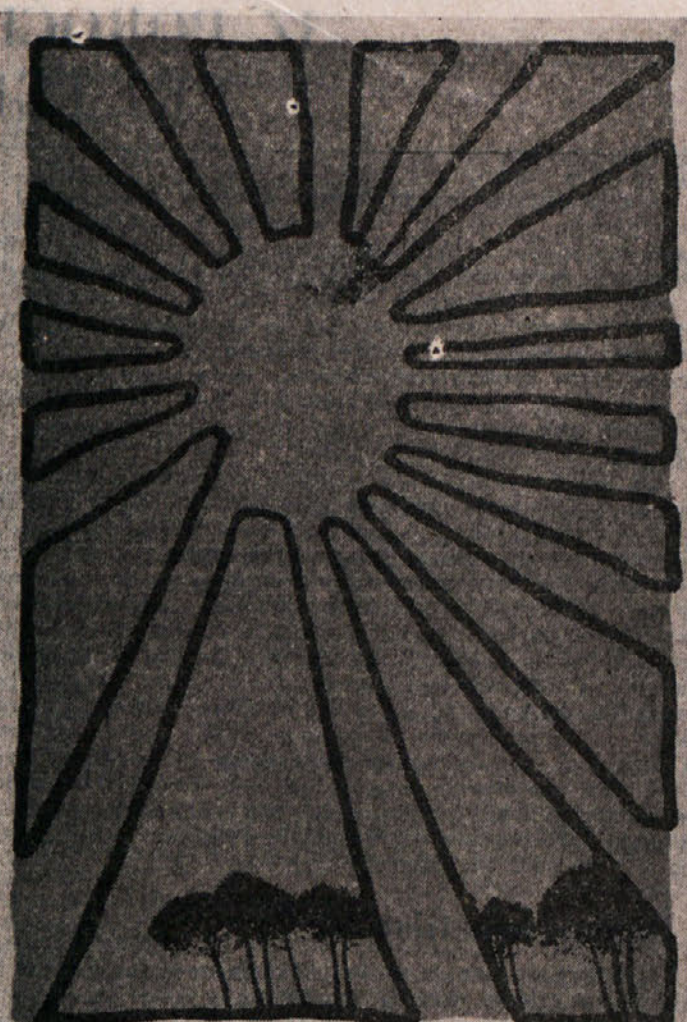
S 47 filijalami, izpostavam in poslovalnicami

NUDI

popolna špeditorski servis, organizira prevoze po suhozemnih,
pomorskih in zračnih potih ter daje nasvete v transportno-
špeditorskih in carinskih zadevah;
z lastnim kamionskim parkom prevzema vse vrste prevozov.
Specializirani dejavnosti sta blagovni tranzit preko luk Reke
in Kopa ter opravljanje špeditorskih storitev na sejnih in raz-
stavah doma in v tujini; vse storitve opravlja strokovno, hitro
in zanesljivo.

Zaupajte svoje blago organizaciji

INTEREUROPE

in preporočali se boste o našem strokovnem in skrbno oprav-
ljenem servisu.**8. POTROŠNIŠKI SEJEM
PRIMORSKA RAZSTAVLJA
KOPER 9.-17. VII. 77**Sejem PRIMORSKA RAZSTAVLJA se vam letos predstavlja že
osmič in vam tudi tokrat nudi široko izbiro pohištva, avtomobi-
lov, motorjev, kmetijske mehanizacije, igrač, kamping opreme
in vrsto drugih proizvodov po izrednih sejemskih pogojih.Kakor že sama tradicija narekuje, vas bodo tudi letos v super
večernem programu zabavali priznani pevci zabavne glasbe, an-
samblji in humoristi. Njim v korak bodo tudi gostinci s svojimi
specialitetami.

Pridite na sejem PRIMORSKA RAZSTAVLJA — ne bo vam žal!

VEČERNI SUPER PROGRAM

PRICETEK VSAK DAN OB 20. URI

Glavni večerni mojster besede in humorja: humorist - napovedo-
valec VINKO ŠIMEC (Jaka Šraufciger)

Vsak večer igra za ples POP ansambel PLATANA

10. julij 77 večer smeja in pesmi:

NELA ERZISNIK prva dama jugoslovanskega humorja
MIRO UNGAR
GRUPA 777
Modna revija in pokroviteljstvo Trgovskega podjetja
«NANOS» Koper

11. julij 77 noč večer z ansamblom

PARNI VALJAK in
OKO

12. julij 77 super show inozemskega gosta

MAL s svojim super ansamblom
TOMISLAV IVČIČ

13. julij 77 večer jugoslovanske narodne in zabavne glasbe:

PREDRAG CUNE GOJKOVIĆ Kralj narodne glasbe
OLIVER GRAFOJEVIĆ pevec leta 1976
ansambel OPATJSKI SUVENIRI

14. julij 77 večer v družbi pevcov:

IVICA SERPEZI
LJUBKA DIMITROVSKA
ansambel NOVI FOSILI

15. julij 77 večer in pol:

ansambel PRO ARTE
VLADIMIR SAVČIČ COBI
modna revija in pokroviteljstvo tekstilne industrije
«TEKSTINA» Ajdovščina

16. julij 77 večer za vse:

ansambel DUBROVACKI TRUBADURI
DORDJI PERUZOVIĆ
Večer malega gospodarstva Obalno - kraške regije
pod pokroviteljstvom «ONPZ Galeb» Izola
Revija sodobnih pričesk Obrtnega podjetja
«Brivnice» česalnice» Koper

17. julij 77 zaključni super večer:

PEPEL IN KRI
DITKA HABERL
EDVIN FLISER
ansambel ŠOKVsak večer zabavno - satirični kabaret PREPIH 77, avtorja
Andreja Jelčina. Nastopajo igralci Slovenskega gledališča iz
Trsta in Primorskega dramskega gledališča iz Nove Gorice
(Silvij Kobal, Adrijan Rustja, Berta Ukmarijeva)«UNION»
TOZD «VESNA»
IZOLAOBIŠČITE NAŠ PAVILJON
NA SEJMU
PRIMORSKA RAZSTAVLJA
V KOPRU**Droga**
PREHRAMBENA INDUSTRIJA PORTOROŽObala 27
66320 PORTOROŽKAVA, CAJI, FILTER CAJI
ZACIMBE, GOSPODINJSKI PRASKI,
FLAVORAD, INSTANT POLENTA,
ZDRAVILNA ZELISCA
IN ETERICNA OLJA

dietični sladkor

sionon**barcaffè**
MESANICA MLETE PRAZENE KAVE**HOTELI
SIMONOV ZALIV**

66310 IZOLA - JUGOSLAVIJA

Tel. (066) 71550, 71340 - Telex: 34186 YU TRANHO
HOTEL IN DEPANDANSE KAT. B, 410 LEŽIŠČ,
POKRITI BAZEN Z MORSKO VODO 28-30° C. SAU-
NA, MASAŽA, KOZMETIKA, FRIZER, KAVARNA, RE-
STAVRACIJA Z LETNO TERASO, PLAZA, GRILL,
PARKING, GOSTIŠČE PARKOD 6. AVGUSTA DALJE
UGODNEJSE CENE!**AC
K**

INDUSTRIJA — VELETRGOVINA

ADRIACOMMERCEEXPORT-IMPORT
KOPER, JLA 25 a
JUGOSLAVIJA

Poslovne enote:

UPRAVA: Koper, JLA 25/a tel. 22583 telex: 34111
EXPORT-IMPORT: Koper, JLA 25/a tel. 22171
Koper, Vojkovo nabrežje 30 tel. 22285
POSLOVALNICA: Ljubljana, Celovška 268 tel. 54041
Beograd, Stanoje Glavaić 8 tel. 320716
Zagreb, Savska cesta 41/9 tel. 511505
TRGOVINA: Zagreb, Prolet. brigade 222 t-l. 513705
Tovarna električnih aparatov TEA - Divača, telefon 74546
Industrija plastičnih izdelkov IPI - Izola, Cankarjev dvorod**iplas**KEMIČNA INDUSTRIJA
6601 KOPER

Obiščite nas na

sejmu

PRIMORSKA

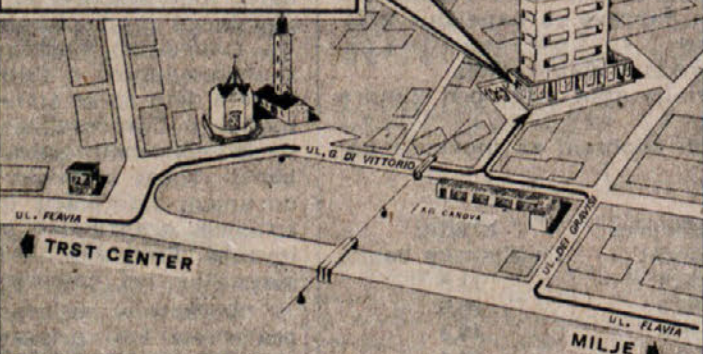
RAZSTAVLJA

**Če pojde tako naprej,
bo voda bolj dragocena kot bencin**In to ni nepremišljena napoved, če po-
mislimo, da so že danes takšni prizori kaj
pogostni.Od 300 milijard kubičnih metrov dežja,
kolikor ga vsako leto pade v Italiji, nam
uspe izkoristiti le 41 milijard.Obstoje trenutki, ko se stanje vode rek
strahotno zniža.In v bližnji prihodnosti, s stalnim na-
raščanjem potrošnje vode, bo čedalje slabše.
Če le malo dni dežuje, dere voda z gora
brez gošče in imamo poplave, povodnji, raz-
dejanja.Če ne dežuje nekaj tednov, je tu suša
in živini preti nevarnost pogina, posevki u-
sihajo.Poleg tega so obširna ozemljiska območ-
ja popolnoma brez vode.Potrebni so splošni načrtovani ukrepi, ši-
roko razpredena zavest, opredelitev javnega
mnenja.Voda je dobrina za vse in vsi morejo
in so dolžni ukrepati po svojih odgovornostih
in močeh.Strokovnjaki zatrjujejo, da bi vodo v Ita-
liji lahko popolnoma regulirali. Zadosovalo bi,
da bi oblasti izdelale organski načrt za vod-
no gospodarstvo.Zadostovalo bi, da bi industrija, mesta
in skupnosti bolj tankovestno spoštovala nor-me in zakone proti onesnaževanju, da bi
preprečili postopno degradacijo rek in jezer.Tudi občani bi lahko mnogo prispevali k
skupnim prizadevanjem. Poleg tega, da bi
sami ne razsipali z vodo, bi lahko zahte-
vali, da tudi drugi tega ne počno in ne do-
puščajo potrate vode.Campagne di utilità sociale.
Realizzate e pubblicate gratuitamente e
Pubblicità Progresso: Via Larga 15 - Milano**Voda je dobrina za vse.****Vsakdo naj torej kaj stori v njeno obrambo. In to takoj**

Mali oglasi

ZELITE se poročiti? Informacije a-
gencija «Conscers». UL. Pellicceria
6, Videm — odprto ob sredah, so-
botah popoldan in ob nedeljah do-
poldan. Tel. 65-923.POTUJETE V RIM? V slovenskem
hotelu Bled imate na razpolago ho-
telske usluge po različnih cenah, re-
stavratorji z jedili po naročilu, za-
prt parkirni prostor, ugodno menja-
vo dinarjev. Vsaki vaši prošnji rade
volje ustrezemo. Obrnite se na u-
pravo hotela Bled, Via S. Croce in
Gerusalemme 40, 00185 Rim telefon
06/777102.«CITROEN» — mehanična delavnica
Cavalli, tudi drugih avtomobilov UL.
Rittmayer 4/a.ZA SKROMNO STANOVANJE na Pri-
morskem vzmetja mlajša zakonca v
popolno oskrbo starejše ljudi ali po-
magata pri delu. Ponudbe na: ADIT-
DZS-LJUBLJANA p.p. 171, 61001
LJUBLJANA.ZARADI BOLEZNI prodam restavraci-
o v središču mesta. Pisati: Oglas-
ni oddelek Primorskega dnevnika
pod šifro «Trst».

VELIKA RAZSTAVA POHIŠTVA

EDI MOBILI
UL. G. DI VITTORIO, 12/1
TRST - TEL. 813301Vse za sodobno opremo in stilno
pohištvo - Izbrani artikli

UGODNE CENE!

KVALIFICIRANO OSEBJE
ZA SERVIS IN GARANCIJO

Odkup rabljenega pohištva po ugodnih cenah

NOVA ČUDOVITA RAZSTAVA POHIŠTVA ZA KUHINJE

SPALNICE

DNEVNE SOBE

SPREJEMNICE

VHODI

NA POBUDO OBČINSKEGA ODBORA ZZZB IN DRUŽBENIH ORGANIZACIJ

NEKDANJI «TIHI JUNAKI» S TOLMINSKEGA SO SE PRETEKLO NEDELJO SPET SREČALI

Od približno 2000 internirancev jih je v taboriščih ostalo nič manj kot 540, od preživelih jih je doslej pomrlo več kot 50 odstotkov - Kaj pravijo spomini

Občinski odbor ZZZB NOV in Komisija za interniranje in zaporniške zadeve v italijanskih in nemških taboriščih in zaporih sta preteklo nedeljo organizirali v Tolmino tovarniško srečanje, ki se ga je udeležilo okrog 130 tisočletnikov internirancev in zapornikov. V dvorani hotela Km so jih sprejeli predstavniki občine, družbeno političnih organizacij in občinskega komiteja ZKS. Šolska mladina jim je priredila kulturni spored, muški orkester «Majaki» pa jim je zapel nekaj pesmi.

Interniranci in zaporniki... Kaj vse so pretrpeli ti tih junaki, je lepo in omenljivo zapisal časnikar Željko Kozine v intervjuju z generalpolkovnikom Rudolfom Hirshnikom: «Svarnost... Med njimi so tisti, katerih junastvo postavlja Svarnost pred svojo... čeprav je bil proglasen za narodnega heroja. Da večje junastvo kot njegovo, so po njegovem morali prestati taboriščni, aktivisti in gorški kmetje... vsi, ki so morali vsajati na položajih do konca, tudi potem, ko se se borili umaknili».

Udeležili smo se srečanja, da bi spoznali tiste nekdajne trpine in trpinke, od katerih so mnogi tudi po več let preživeli v peklu italijanskih in nemških taborišč. Ko smo opazovali njihove obraze, smo z njih razbrali prikriti sledove nekdajnega mučenja in trpljenja. Vendar pa so ti sledi sledov prešli namemi sreče in zadovoljstva, da se po tolikih letih zopet vidijo - to pot svobodni na tej uporni tolminski zemlji. V razgovoru so potem obujali spomine na tista leta ko so izpod zelenih čelad in jeklenih

obrazov zrla nanje sovražne in mrle oči brez vsakega sledu človeške toplote. Spominjali so se tistih obrazov, ki so se svetlovali mirom zazgajali slane stene njihovih domov. Spominjali so se tankov z jeklenimi kasov, ki so tepali in učenjali njihove njeve, travnike, sadovnjake, vrtove, medtem ko so sami - uklenjeni in prepeteni morali v mrzlo tužino v taborišča in zapore. Apokalipsa iz Berlina je v svojem nenasičen zmagoslavju divjala po naši zemlji, pobijala, učenjala in rušila tisočletno delo žuljav rok številnih rodov.

Zbrane udeležence je najprej pozdravila Marija Ševlj-Tatjana - tudi sama nekdajna interniranka. Lep in človeško občuten je bil njen pozdrav: «Dolgo smo čakali na to srečanje. Nekdanji trpinji Tolminske iz italijanskih zaporov in taborišč ter preživeli iz nacističnih učenjalnih taborišč, smo si močno želeli srečanja po več kot trest desetletjih. Vse nas veže prijateljstvo in tovarštvo, ki je lahko nastalo le v času hude človeške stiske in trpljenja. Ta vez prijateljstva in tovarštva je trajna in nepozabna».

Potem je tovarštev Šavljiva-Tatjana obnovila spomine na začrtke oboroženega boja na Tolminkem, ki se je v 1941. letu, že v poznem poletju 1942 je na Tolminkem delovala prva tolminka partizanska četa. Izvajala je uspešne akcije in fašistom zadajala vojaško, zlasti pa moralno udarce. Fašisti so vsi besni planili na aktiviste in družine tistih, ki so imeli svoje pri partizanih. Niso priznali ne starih in ne bolnih, ne materam z otroki v naročju. Na Koritnici v Baški grapi so požgali prvo domačo partizansko hišo Brovca-Breze.

Potem so si vsi udeleženci srečanja ogledali narodopisni in arheološki oddelki v tolminskem muzeju. Po skupnem kosilu so začeli obujati spomine na prestopno trpljenje v taboriščih, ki nosijo zloglasna imena: Mauthausen, Buchenwald, Dachau, Ravensbrück, Bergen-Belsen itd. Nekateri od njih so svoje spomine po osvoboditvi tudi napisali. Med temi sta Viktor Pagon in Ivo Kenda. Prvi piše v svojih spominih:

«V štirih mesecih trpljenja v tem taborišču - Mauthausen - je od 800 mož našeg transporta iz taborišča Cairo - Montebello v Italijo, omagalo in podleglo mučenju nad 350 mož. Požrtje so jih peči nesposobnih krematorij... Štiri dni in noči smo se vozili iz Italije v Mauthausen. V neznanji, meči, spori, smrti in pomankanju zraka, smo se dobesedno dušili. Ko se je vlak koočno ustavil, so se iz vagonov vsipale blede in do kraja izčrpane človeške postave. Gledali smo se kot tuji in drug drugega nismo več poznali.

«Uvrstili so nas po štiri in odpeljali uro daleč. Med potjo je padla prva žrtev podivjanega esesovca. Domačin iz Baške grape je stražarja vprašal, če sme do vode. Stražar mu je pokazal vođa kakih deset metrov daleč od ceste. Komaj je jetnik napravil nekaj korakov, je stražar dvignil puško, pomeril in ustrelil. Sin samotne Baške grape se je zgrudil, smrtno zadet v hrbet... Esesovec pa nam je smejel dejal: «Ali ste videli! Tako se bo zgodilo vsakemu, ki bi hotel zbežati».

«V Mauthausenu je bilo stalno od deset do deset tisoč jetnikov. Pod nadzorstvom zloglasnih paznikov in stražarjev smo morali delati kot črna živina. Stražarji so se pesili in užigali, če so vsak dan z gumijastimi ali kati lahko do smrti pobili vsaj enega jetnika. Hrana je bila nekakšna smrtna jed. Jetniki smo se med seboj večkrat pogovarjali, kakšno hrano so doma dajali praščem. Pri tem so izjavljali: Če bom še kdaj prišel domov živ, se bom splazil v hlev k praščem in skupaj z njimi jedel iz korita. Z jezikom bom očistil stranice korita skrbneje kot vsaka gospodinja».

V tem zloglasnem taborišču so nacistične zverine pobile in sežgale nad 50.000 jetnikov!

Ivo Kenda iz Poljubnja je bil po razpadu fašistične Italije partizan, dodeljen minerskemu vođu. Skupaj z drugimi minerci je večkrat pomagal rušiti mostove in železniško progo od Mosta na Soči do Podbrda in Bohinjske Bistrice. Ko je bil minerski vodja razpuščen, je bil dodeljen komandni mesta vojnega okrožja v Knežkih Ravnah. Ko so nekega dne šli po hrano v Poljubnja, so zašli v sovražno zasedo. Eden izmed skupine je padel nekaj jih je ušlo, štiri, med katerimi tudi Iva, pa so ujeti. Med katerimi je Ivo 28. januarja 1944 znašel v taborišču Dachau. V svojih spominih se prihod v to taborišče takole spominja:

«Ko smo ob prihodu v taborišče opazovali taboriščnike, nismo došli teže tistega trenutka. Nekateri so se celo smejali. Toda njihov smeh je prav kmalu za njih. Nemški oficir nam je dejal: «Od tega trenutka dalje se ne boste več smejali». Pokazal nam je napis na glavni stavbi, kjer je pisalo: VEC KOT JIH UMRE VEČ KRUHA NAM OSTANE! «Resničnost tega stavka smo kmalu občutili na lastni koži. Prejel sem taboriščno obleko in

številko - 62933. Te številke ne bom nikoli pozabil».

Ivo Kenda je v taborišču Dachau doživel tudi - skrivno operacijo kile. Na veliko noč 1945. leta je bilvi kapetan juoslovanske vojske Franc Kleč na skrivaj poskrbel zdravniku Slovenca, da je prav tako na skrivaj operiral Kendo. Takrat je bilo veliko Nemcev na dopustu. Potem je prišla osvoboditev Dne 24. aprila 1945, deset minut pred šest uro zvečer, je prva ameriška granata prebila zid taborišča. Po celonočni burbi se je šele drugi dan zjutraj predalo vodstvo taborišča. Jetniki, ki so jih Nemci prei nameralno ustrelili, so bili rešeni. Kenda se na koncu svojih spominov spominja vrnitve domov:

«Od skupine 60 tovarštev, s katerimi sem se pripeljal v Dachau, se nas je samo šest vrnilo domov».

Ob teh spominih očivila srečanja s tremi povratniki v moji rojstni vasi Šebrelje na Cerkljanškem. V prvi polovici februarja 1945 sem prišel iz bolnice «Frana» domov, kjer sem se potem zdravil še en mesec. Ko sem lahko hodil s palico, sem obiskal tri povratnike iz Mauthausa: Pe-

tra Lapanje - Panikavca, Jožefa Erjavca - Dolinarja in Tomaža Jerba - Jerebovega. Nisem jih spoznal! Bili so v ohlapno kožo zaviti okostnjaki! Taki kot sem jih poznal; prei, so ostali v Mauthausu!

V kosteh, ki jih je pokrivala ohlapna koža, je še tlela majhna lučka življenja. Da to življenje ni ugasnilo, se jim pomagale tiste čudovite besede, ki so jih v taborišču večkrat na dan na skrivaj izgovarjali:

Dom... Družina... Svoboda...

Se nekaj statističnih podatkov o taboriščnih in zaporniških tolminskih občinah. V italijanskih in nemških zaporih in taboriščih je trpelo nekaj nad 2000 tovarštev in tovaršice, ali okrog 10 odst. prebivalcev tolminskih občin. V raznih učenjalnih taboriščih - Mauthausen, Buchenwald, Auswitz, Dachau, Bergen-Belsen in drugih - ter v zaporih, je končalo svojo življenjsko pot 540 tovarštev in tovaršice, ki so jih pogoltnile krematorijske peči... Po osvoboditvi se je vrnilo domov 1553 internirancev in zapornikov. Zaradi posledic trpljenja in mučenja jih je v letih po osvoboditvi umrla nad polovica.

ANDREJ PAGON - OGAREV

IZREDEN USPEH V TRSTU

Naselje Sv. Sergija - Telefon 828-228

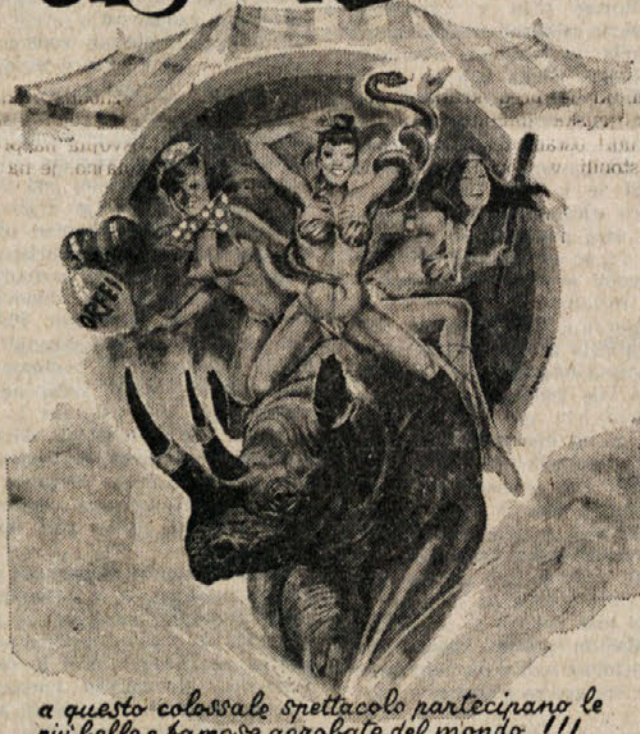
DO 19. JULIJA

NAJVEČJI CIRKUS VSEH ČASOV

LIANA, NANDO, RINALDO ORFEI

PRESENTANO

IL CIRCO delle AMAZZONI



a questo colossale spettacolo partecipano le più belle e famose acrobate del mondo !!!

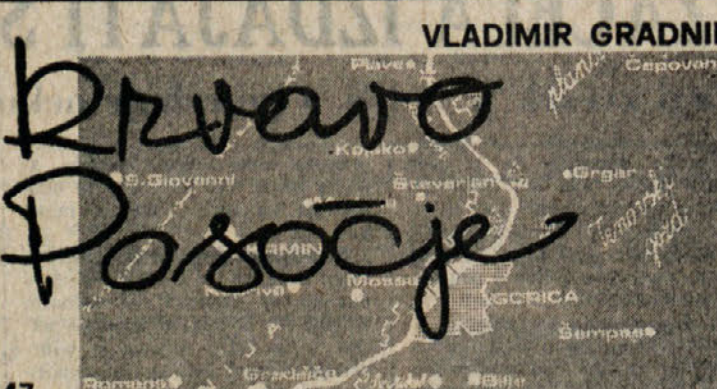
VS AK DAN DVE PREDSTAVI

ob 17.30 in ob 21.45

Rezervacije in prodaja vstopnic pri blagajni cirka (10. - 23.) telefon 828228 in pri OSREDNJI BLAGAJNI V PASAZI PROT TI, telefon 36-372 in 38-547

OBIŠČITE NAJVEČJI ZOOLOŠKI VRT V EVROPI

BRVARO Posočje



VLADIMIR GRADNIK

47.

Zaradi slabega vremena so bile te operacije končno odložene do 23. maja. Na eni in drugi strani so nezaupno gledali na te kratke dneve relativne tišine, zavedajoč se, da ne bo miru, dokler se kljubujejo stebri obrambe. Sv. gora, Škabrijel Sv. Marko, Fajti hrib, Kostanjevica in Grmada Razrušene jarke so za silo popravili, dolbli so jame in kaverne, ponoči so raztegovali novo bodečo žico, vozili in nosili strelivo, hrano in druge potrebnosti. Artilerijske postojanke so premestili in jih utrjevali. Italijani so prevažali lahko in srednjo artilerijo čez Sočo in jo utrjevali na osvojenih grebenih Prižnice in Kuka. Hkrati so Avstrijci na tem sektorju umikali topove proti notranjosti Banjske. Na mrtvih stražah so borci opazovali in prisluškovali v temo. Opremljeni so bili z bombami in puško, pripravljeno na strel. Njihovi pogledi so bili usmerjeni na sovražne položaje, a misli na družino v daljnem kraju.

24. REZULTATI BOJEV OD PLAVI DO GORICE

Ceravno italijanski korpusi na delu fronte od Plavi do Gorice niso v celoti dosegli cilja, ki sta ga postavila italijanska vrhovna komanda in komandant «goriške co-

RADIO VELE

NEDELJA, 10. JULIJA 1977	PONEDELJEK, 11. JULIJA 1977	NEDELJA, 10. JULIJA 1977	PONEDELJEK, 11. JULIJA 1977
ITALIJANSKA TV Prvi kanal 11.00 Maša in Nabozna oddaja 13.00 Kmetijska oddaja DNEVNİK 18.15 Intavi, simpatični Braccio di Ferro - risani filmi 18.35 Resničine zrodbe: RATKO IN MEDVED, drugi del 19.05 BELLA SENZ'ANIMA DNEVNİK 20.00 VZDOLZ REKE IN NA VO-DI, prvo nadaljevanje 19.20 Rim Tinove pripode 19.45 Almanah in Vremenska DNEVNİK 20.40 TOTO IN ZENSKJE, film Toto je pomočnik v neki trgovini z blagom. Njegovi življenje ni lahko, ker je njegova žena hudo zahtevna, hkrati pa mu ne da ti-hati. Zato najde izhod v bolj samotarštem življenju. Umakne se na podstrešje, kjer lahko v miru pokadi svojo cigaro in prebira detektivke. V enem izmed teh «lišnih dopustov» Toto obudi nekaj epizod iz svojega življenja, epizod, ki posredno potrjuje njegovo «teorijo», da «ženke so moji največji sovražniki». Toto se spominja svoje zaročenke, ki ga je zapustila in razmislija, kaj bi se bilo zgodilo, če bi... 22.30 PREPOVEDANO Ob koncu DNEVNİK, Danes v parlamentu Drugi kanal 13.00 DNEVNİK 2 - Ob 13. uri 13.15 Koncert 18.05 Kolesarstvo: Amaterski «Giro» po Italiji 18.15 Program za mladino 18.45 Iz parlamenta in DNEVNİK 18.55 Programi prispevajo k TV 19.15 Ubadlo Lay, predstavlja: LA DONNA DI FIORI, tretje nadalje 19.45 DNEVNİK 2 - Odprti studio 20.40 IL BORSACCHOTTO 21.55 VIDEOERA Videosera bo skušal hooj realizirati «zvratno potova-nje» devetih zelo znanih o-drskih umetnic lahkega žan-ra kot so Wanda Osiris, Elena Giusti, Isa Barzizza, Mara Landi, Marisa Merli-ni, Lauretta Masiero, itd. To vzvratno potovanje je zamišljeno v obliki «potova-nja z vlakom v fantastični kraj Malibu». Logično, da «vezdice», kakršne so bivše umetnice, ne morejo potova-ti kot je rečeno. Spomi-njali se jih bo nekakšna hostes, ki jo bo v tem pri-meru posebila Clara Al-granti. 22.55 GLASBENIKI XX. STOLE-TJA Ob koncu: DNEVNİK 2 - Zadnje vesti JUGOSLOVANSKA TV Ljubljana 10.20 POROČILA 10.25 Za nedeljsko dobro jutro 11.10 M. J. Cronin: Zvezde gle-dajo z neba 12.00 OTROCI SVETA - serija 12.30 Kmetijska oddaja 13.00 POROČILA 13.10 Igre brez meja 16.30 Okrogli svet 16.55 POROČILA 17.00 Družno prvenstvo v atlet-iki - prenos iz Nove Gorice 19.30 Odrske luči - zabavno glas-bena oddaja 20.30 DNEVNİK 21.00 RUBEŽNIKI - nadaljevanje 21.50 Lesene Turpolske lepote. 22.23 Jazz na ekranu 22.40 DNEVNİK 22.55 Športni pregled Koper 19.00 Družno prvenstvo v atlet-iki - prenos iz Nove Gorice 20.30 Otroški koteček 21.15 STOLETJA 21.35 Il molto onorevole apente. 23.05 Jazz na ekranu: Ansambel Basic Train Zagreb 11.00 Otroški spored 12.00 Narodna glasba 12.30 Kmetijska oddaja 18.45 MALA MORSKA VILA - 21.06 MORAVA 76 22.05 Dignale 22.55 Športni pregled Svica 19.00 V evroviziji: ROTSEE - VESLAŠTO 20.50 Svet, v katerem živimo - ALASKA 21.15 Amanti del brivito - prva epizoda 23.05 Športna nedelja	ITALIJANSKA TV Prvi kanal 13.00 Jazz koncert: McCoy Tyner 13.30 DNEVNİK 13.45 Posebna oddaja iz parla-menta 18.15 Na ves glas - glasbena od-daja 19.20 Rim Tinove pripode 19.45 Almanah in Vremenska DNEVNİK 20.40 TOTO IN ZENSKJE, film Toto je pomočnik v neki trgovini z blagom. Njegovi življenje ni lahko, ker je njegova žena hudo zahtevna, hkrati pa mu ne da ti-hati. Zato najde izhod v bolj samotarštem življenju. Umakne se na podstrešje, kjer lahko v miru pokadi svojo cigaro in prebira detektivke. V enem izmed teh «lišnih dopustov» Toto obudi nekaj epizod iz svojega življenja, epizod, ki posredno potrjuje njegovo «teorijo», da «ženke so moji največji sovražniki». Toto se spominja svoje zaročenke, ki ga je zapustila in razmislija, kaj bi se bilo zgodilo, če bi... 22.30 PREPOVEDANO Ob koncu DNEVNİK, Danes v parlamentu Drugi kanal 13.00 DNEVNİK 2 - Ob 13. uri 13.15 Koncert 18.05 Kolesarstvo: Amaterski «Giro» po Italiji 18.15 Program za mladino 18.45 Iz parlamenta in DNEVNİK 18.55 Programi prispevajo k TV 19.15 Ubadlo Lay, predstavlja: LA DONNA DI FIORI, tretje nadalje 19.45 DNEVNİK 2 - Odprti studio 20.40 IL BORSACCHOTTO 21.55 VIDEOERA Videosera bo skušal hooj realizirati «zvratno potova-nje» devetih zelo znanih o-drskih umetnic lahkega žan-ra kot so Wanda Osiris, Elena Giusti, Isa Barzizza, Mara Landi, Marisa Merli-ni, Lauretta Masiero, itd. To vzvratno potovanje je zamišljeno v obliki «potova-nja z vlakom v fantastični kraj Malibu». Logično, da «vezdice», kakršne so bivše umetnice, ne morejo potova-ti kot je rečeno. Spomi-njali se jih bo nekakšna hostes, ki jo bo v tem pri-meru posebila Clara Al-granti. 22.55 GLASBENIKI XX. STOLE-TJA Ob koncu: DNEVNİK 2 - Zadnje vesti JUGOSLOVANSKA TV Ljubljana 19.00 Obzornik 19.15 Pan Tau 19.47 Ljubljanski dnevi plesa; 20.15 Risanka; 20.30 Dnevnik; 21.00 No-vele Henryja Jamesa; 21.43 Aida, III. in IV. dejanje; 22.44 Dnevnik. KOPRSKA BARVNA TV 20.30 Odprta meja; 20.55 Otroški koteček; 21.15 Dnevnik; 21.35 Ateni-kat, film; 22.50 Aktualna tema, dok. oddaja; 23.05 Narodna glas-ba: Beneska Slovenija. SREDA, 13. julija 19.07 Obzornik; 19.20 Na sedmi stezi; 19.53 B. Smetana: «Prodana nevesta»; 20.30 Dnevnik; 21.00 Film tedna; 22.33 Včeraj, dan-es, jutri; 23.07 Dnevnik. KOPRSKA BARVNA TV 20.55 Otroški koteček; 21.15 Dnevnik; 21.35 Zvezde gledajo z neba; 22.25 Rovinj, dokumentarec. ČETRTEK, 14. julija 19.00 Obzornik; 19.15 Pustolovci, film; 19.45 Modri plašček; 20.15 Risanka; 20.30 Dnevnik; 21.00 Pri-jatelj in sosedje, nadalj.; 21.31 Svet Noro 1939; 22.22 Nastopa Jack Parnell; 23.02 Dnevnik. KOPRSKA BARVNA TV 20.55 Otroški koteček; 21.15 Dnevnik; 21.35 Zeleni nagelj, film; 23.35 Ostanemo doma, dok. oddaja; 23.50	TRST A 8.00, 12.00, 14.00, 19.00, 19.15 Po-ročila; 8.15 Dobro jutro; 8.30 Kme-tijska oddaja; 9.00 Maša; 9.45 Ve-dri zvoki; 10.30 Nedeljski sestane-k z orkestrom; 11.05 Mladinski oder; «Fig. Peg in čokolada torta»; 11.35 Nabozna glasba; 12.15 Glas-ba po želji; 13.00 Vanek in Drej-ček; 13.10 Slovenske ljudske pes-mi; 13.35 Klasično a ne preneso; 14.05 Opretna glasba; 14.35 Or-kestri lahke glasbe; 15.00 Nedelj-sko popoldne. KOPER 7.30, 8.30, 12.30, 14.30, 21.30 Po-ročila; 8.00 Glasba za dobro ju-tro; 8.40 Kako se počutiš? Dobro hvala!; 9.15 Orkester David Whin-taker; 9.30 Glasbena oddaja; 10.15 Glasbeni portret; 10.45 Glasba in nasveti; 11.00 Z nami je...; 12.10 Glasba po želji; 12.40 Pičice na i; 14.00 Avto story; 14.35 Mini ju-ke-box; 15.00 Folk in tudi ne; 15.30 Koncert na trgu; 16.15 Glas-bena oddaja; 16.45 Armandov ko-tiček; 17.30 Sosednji kraj in lju-dje; 17.45 Od hiše do hiše; 18.30 Primorski dnevnik; 19.25 Program-mi tedna; 19.30 Primorska poje 77; 20.30 Crash; 21.35 Športna ne-delja; 21.40 Rock party; 22.15 Ve-sela opereta; 23.00, 23.25 Plesna glasba. RADIO 1 8.00, 10.00, 13.00, 18.00, 19.00 23.00 Poročila; 6.00 Glasbeno prebuje-nje; 6.30 Priznani dan; 8.40 Glas-bena skrinja; 10.20 Tinerado; 11.30 Papavere e papere; 12.00 Spe-cial Petra Ustinova; 13.30 V prvi vrsti; 15.00 Glasbeni kombinacija; 17.15 Popolninski koncert; 18.05 Show down; 19.20 Večerni pro-grami; 21.05 Moše, drama; 22.30 Lah-ko noč. SLOVENIJA 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 15.00, 16.00, 20.00, 23.00 Po-ročila; 7.15 Danes je nedelja; 8.15 Zdravo, tovaršji vojaki!; 8.30 Za kmetijske proizvajalce; 9.07 Radijska igra za otroke; 9.36 Skladbe za mladino; 10.05 Se pomnite, to-varši...; 11.05 Nedeljska panora-ma lahke glasbe; 12.15 Glasba po želji; 14.20 Nedeljska reportaža; 14.45 Orkester in zbor Horst Jan-kowski; 15.05 Nedeljsko popoldne; 17.00 Zabavna radijska igra; 20.35 Lahko noč, otroci!; 20.45 Glasbene razglednice; 21.00 V nedeljo zve-čer; 21.45 Literarni nokturno; 24.15 Plesna glasba; 1.05 Iz opusa Blaža Arnič; 1.30 Pop, rock, beat; 2.03 Če se ne spite. JUGOSL. TELEVIZIJA OD 12. DO 16. JULIJA 1977 TOREK, 12. julija 19.01 Obzornik; 19.15 Pan Tau; 19.47 Ljubljanski dnevi plesa; 20.15 Risanka; 20.30 Dnevnik; 21.00 No-vele Henryja Jamesa; 21.43 Aida, III. in IV. dejanje; 22.44 Dnevnik. KOPRSKA BARVNA TV 20.30 Odprta meja; 20.55 Otroški koteček; 21.15 Dnevnik; 21.35 Ateni-kat, film; 22.50 Aktualna tema, dok. oddaja; 23.05 Narodna glas-ba: Beneska Slovenija. SREDA, 13. julija 19.07 Obzornik; 19.20 Na sedmi stezi; 19.53 B. Smetana: «Prodana nevesta»; 20.30 Dnevnik; 21.00 Film tedna; 22.33 Včeraj, dan-es, jutri; 23.07 Dnevnik. KOPRSKA BARVNA TV 20.55 Otroški koteček; 21.15 Dnevnik; 21.35 Zvezde gledajo z neba; 22.25 Rovinj, dokumentarec. ČETRTEK, 14. julija 19.00 Obzornik; 19.15 Pustolovci, film; 19.45 Modri plašček; 20.15 Risanka; 20.30 Dnevnik; 21.00 Pri-jatelj in sosedje, nadalj.; 21.31 Svet Noro 1939; 22.22 Nastopa Jack Parnell; 23.02 Dnevnik. KOPRSKA BARVNA TV 20.55 Otroški koteček; 21.15 Dnevnik; 21.35 Zeleni nagelj, film; 23.35 Ostanemo doma, dok. oddaja; 23.50	TRST A 7.00, 8.00, 10.00, 11.30, 13.00, 15.00, 17.00, 18.00, 19.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro; 8.05 Tjajdan; 9.30 Obletnica tedna; 9.40 Koncert sredi jutra; 10.05 in 11.35 Predpoldan-ski omibus; 12.00 Glasba po žel-jah; 13.15 Glasbeni almanah; 14.00 «Ovčar Marko», roman v nadalj.; 14.30 Glasba na vašem valu; 15.35 Klasični album; 16.15 Od melodije do melodije; 17.05 Deželni orkestri; 17.25 Glasbena panorama; 18.05 Čas in družba; 18.25 Sloven-ski zbori. KOPER 7.30, 8.30, 12.30, 14.30, 18.30, 21.30 Poročila; 8.00 Glasba za dobro ju-tro; 9.30 Plošče; 10.00 Z nami je...; 10.10 Na počitnice; 10.45 Glasba in nasveti; 11.30 Lepo poletje; 12.05 Glasba po želji; 14.00 Športni ponedeljek; 14.10 Glasbeni pro-gram; 14.35 Pismo iz...; 14.40 Mini juke-box; 15.00 Orkester Ar-gelli; 15.30 Par besedi; 15.45 Folk glasba; 16.00 Pje grupa Suncob; 16.15 Glasbena oddaja; 16.45 Popevke; 17.40 Glasbeni noteci; 18.45 Glasbena oddaja; 19.00 Glas-beni cocktail; 19.35 Iz zborovskega arhiva; 20.35 Crash; 21.00 Orkestrska panorama; 21.35 Rock party; 22.00 Glasba. RADIO 1 7.00, 8.00, 10.00, 12.00, 13.00, 15.00, 18.00, 19.00, 21.00 Poročila; 6.00, 7.20 Glasbeno prebujevanje; 8.40 Res-na glasba; 9.00 Vi in jaz; 11.00 Ko ljudje pojejo; 11.30 Laboratorij št. 10, pripoved; 12.05 Par besedi; 12.30 Samadhi; 13.30 Lahka glasba; 14.20 Drobne satire; 15.05 Srečanje z VIP; 15.30 Prizma; 16.15 E...sta-te con noi; 18.05 Dances George Brassens; 19.20 Večerni progra-mi; 22.00 Jazz; 23.15 Lahko noč.

Arheolog D. Svovljak

(Nadaljevanje s 7. strani)

bne ostaline iz halštatskega obdobja. D. Svovljak je o rezultatih izkopavanja na Mostu že napisal več tehničnih prispevkov, tako npr. v prvi in drugi številki Goriskega letnika «Raziskovanje prazgodovinske naselbine na Mostu na Soči», 1974; «O novih najdbah grobov na Mostu na Soči, 1975». Iz-kopavanja na Mostu se je dotaknil tudi v že omenjenem članku «No-veje arheološka raziskovanja na Tolminkem», v tisku pa je pri-sepevek «Utrinki o gospodarstvu v Posočju v starejši železni dobi» (Goriški letnik 3, 1976).

O prazgodovinskih najdbah na Mostu na Soči je D. Svovljak pred nedavnim predaval v Gorici, kjer so na znanstvenem zborovanju v okviru letošnjega tedna muzejev razpravljali o Posočju in bronasti in železni dobi. To ni bil njegov prvi nastop pred tujo strokovno javnostjo, saj je že prej dvakrat predaval v tujini, 1973. na univerzi v Münchnu in 1976. na svetovnem arheološkem kongresu v Ni-ci, aktivno pa je sodeloval na treh slovenskih arheoloških sin-pozijih. S tujimi strokovnjaki se je srečeval tudi na arheoloških izkopavanjih na Hrušici, ki jih je vodil Narodni muzej iz Ljubljane v sodelovanju z arheološkim in-stitutom SAZU in Goriškim muzejem pri katerih je nekaj časa sodelo-val tudi arheološki inštitut mün-henske univerze. Izkopavanja so potekala od 1971 - 1976, razisko-vali pa so ostanke rimske trdnja-ve Ad Pirum.

Že v razpravi «Posočje v zgod-njem srednjem veku» (Arheološki vestnik XXI - XXII, Ljubljana 1970 - 1971), o čemer je predaval v Kranju leta 1968, je Svovljak po-kazal posebno zanimanje za naj-de v Vipavski dolini predvsem za tiste, ki so povezane z naselitvijo Slovencev (Gojače, Batuje). Na osnovi izkušenj v Batujah, kjer so ob nekdanji cerkvi sv. Jurja na-leheli na grobišče naših predni-kov, je utemeljeval nakazal, kako naj potekajo nadaljnja arheolo-ška raziskovanja tega obdobja. Zapisal je, da «moramo več po-zornosti posvetiti proučevanju umetnostnih spomenikov, poiska-ti moramo morebitne arheološke terene ob romanih, gotških in drugih cerkvah», tudi takih, ki so že zdavnaj porušene in spominja-jo nanje le še ledinska imena.

Pregled Svovljakovih objav in spremljanje njegovega arheološkega dela nam kaže torej dve glavn-i raziskovalni področji: na eni strani halštatsko obdobje, ki jo je povezano zlasti z izkopavanji v Tolmini in na Mostu na Soči, na drugi strani pa pozna antika in zgodnji srednji vek s pomembnimi najdišči v Vipavski dolini. Sled-nje področje je temeljito obdelal v knjigi «Vipavska dolina. Zgod-njesrednjeveška najdišča», ki jo je napisal skupaj s svojim najbolj-sim arheološkim sodelavcem Ti-motejem Knifčevim. Knjiga je izšla letos kot 17. zvezek «Situle», zbir-ke razprav Narodnega muzeja v Ljubljani.

Več kot desetletno sistematično delo, povezano s topografskim po-pisom najdišč, študijem literature in s številnimi izkopavanji, večje-ga ali manjšega obsega, je torej privedlo do prvega sintetičnega prikaza arheološke podobe Vipav-ske doline v zgodnjem srednjem veku, kar pomeni za raziskovalca največje zahtevnosti. Upajmo, da bodo tej knjigi sledile še druge, saj je na Primorskem v arheologi-ji še marsikaj nedorečenega.

REKREACIJSKI ŠPORT

PROTI NEGATIVNIM POSLEDICAM CIVILIZACIJE

Nova trim steza v Pevmi naj služi velikemu številu ljubiteljev gibanja

Novi športni objekt bo omogočil gojenje telesne kulture starim in mladim

V dnevniku smo že poročali, da je združenje slovenskih športnih društev v Italiji ob sodelovanju raznih prostovoljnih in športnih društev sestavilo mladinsko delovno skupino, ki je v Pevmi uredila prvo trim stezo na Goriškem. Steza, namenjena izključno športnikom, ampak obratno, saj je to objekt, ki služi predvsem tistim, ki se s športom ne ukvarjajo aktivno in so jim razne športne panoge le rekreacija.

Zadnjem času so se začeli pojavljati, da industrializacija in urbanizacija prinašata tudi kvarne, skoraj uničujoče posledice. Uničujeta naravo, del narave pa je tudi človek. To uničujevanje se kaže predvsem v nekaterih boleznih, ki jih zaznamujejo kot bolezni dvajsetega stoletja. To so bolezni krvnega obtoka, sladkorna bolezen, živčnost in debelost. Vzrok za to pa je premalo (ali skoraj nič) gibanja ter uničujoče tempo napredne in industrializirane družbe.

Kako torej premagati te hude bolezni današnjega časa? V delah vzhodne in zahodne Evrope že obstajajo organizacije, ki se bojujejo proti temu. Ena izmed takih rešitev je prav trim steza ali telovadnica v naravi. Namen trim steze je, da omogoči ljudem vseh starosti in obeh spolov redno vadbo za ohranjanje zdravja. Predvsem pa gre za odrasle, za tiste, ki so glede zdravja v kritičnih letih, starejših od 30 let. Vseeno pa so trim steze namenjene vsem: šolski mladini, dijakom in sploh tudi mlajšim generacijam.

Zakaj ime trim steza? Trim je namreč samostalniška o-blika glagola, s katerim Norvežani pomenjujejo zadnjo fazo natovarjanja ladij, ko tovar razporedijo in uravnovešajo. Odkar se ta beseda uporablja v športnem izrazoslovju, pomeni trim uravnovešanje telesa in duha. V lastnem organizmu je namreč treba uravnovešati posledice, ki jih stasoma nastajajo zaradi slabega odnosa med časom, ki ga človek preživi sede ali leže, in med časom, ki ga posveti gibanju. To lahko dosežemo s pomočjo trim steze. Trim steza omogoča predvsem hojo v naravi in lahkokoten tek.

Nujna je, če hočemo z njo reševati navedene naloge: pospeševanje gibanja človeka, kajti vsak odrasel človek bi moral petkrat tedensko življeno prehoditi 5 km ali prejeti 2 km. Pri teh nalogah in željah imamo mnenje pomagati.

Zakaj, torej, trim steza? Zakaj, ker uporablja jo lahko vsakdo, ob vsakem času in brezplačno.

2. Frekvenca obiska je zelo velika.

3. Ni potrebno članstvo v društvu. Kdor trenira tu, lahko brez nadzora drugih krepi svoje zdravje.

4. Tak trening ni enostransko usmerjen. Zajema celo telo. Zaradi dobro premišljenega programa posreduje maksimalen uspeh pri vsaki udeleženci, ki upošteva navodila. Popolnoma se prilagodi tudi individualnim sposobnostim.

5. In napomembnejše: gibanje v gozdu na svežem zraku! Zaradi različnosti pogojev ni nujno, da vsaka trim steza upošteva določen kriterij. Upoštevati pa mora nekatera osnovna pravila, ki so:

a) **Ogrevanje.** Ni napačno če start trim steze uredimo tako, da je od parkirnega prostora nekaj minut hoje. Ogrevanje je nujno, utripanje srca je treba pospeševati postopno, postopno pripravljati organizem na intenzivnejše delo. To določilo o ogrevanju upoštevajo tudi začetne postaje trim steze.

b) **Uvodne gimnastične vaje.** Take vaje naj bodo posejane v naslednjih postajah steze. Namenjene so ogrevanju, pa tudi pripravi gibalnega aparata za temu sledeče aktivnosti.

c) **Polna obremenitev.** Sem sodijo vaje za moč, okretnost pa tudi vzdržljivost. Nujni elementi so: zgiha, skleca, jaganje hrbtnih in trebušnih mišic, večanje skočne moči. Pri teh vajah večinoma uporabljamo razna orodja, kar naj tudi napravi vadbo zanimivejšo.

d) **Postopen zaključek.** Z obremenitvijo organizma ne smemo nehati hitro, ampak postopoma. Za ohlajevanje in umiranje organizma služijo zadnji dve postaji. Temu prilagojena sta tudi hoja ali tek med zadnjimi postajami in nazaj do zbirališnega prostora. Sploh je priporočljivo pri zadnji vaji še nekaj minutni sprehod.

R. Pavšič

CARACAS, 9. — Venezuela se letos ne bo udeležila mednarodnega teniškega tekmovanja za Davisov pokal. Ta korak je storila iz protesta, ker so v njeno izločilo skupino vključili tudi reprezentanco rasistične Juž. Afrike.

seben izpolnjevalni tečaj v Kranju, od 17. do 23.7., s sodelovanjem takojšnjega TK Triglav.

Prve dni septembra pa bo poseben turnir, katerega se bodo udeležili vsi tečajniki. To bo prava preizkušnja zmoglosti tečajnikov, med katerimi je nedvomno nekaj talentiranih. Zlasti tem slednjim bo treba posvetiti posebno skrb, da se bodo razvijali naprej in počasi prešli v tekmovalno ekipo kluba.

svetil letos naraščajo, s čvrstim namenom, da si ustvari čimprej nov, mladi kader.

Na letošnje tečaje, ki so še v teku, se je vpisalo preko 40 mladih fantov in deklet. Res je, da so nekateri razmeroma hitro odpovedali in izgubili začetno navdušenje, toda večina je takih, ki se dobro zavedajo začetniških težav in vztrajajo naprej.

Klub bo organiziral za ožjo skupino bolj obetajočih tečajnikov poseben letos naraščajo, s čvrstim namenom, da si ustvari čimprej nov, mladi kader.

Na letošnje tečaje, ki so še v teku, se je vpisalo preko 40 mladih fantov in deklet. Res je, da so nekateri razmeroma hitro odpovedali in izgubili začetno navdušenje, toda večina je takih, ki se dobro zavedajo začetniških težav in vztrajajo naprej.

Klub bo organiziral za ožjo skupino bolj obetajočih tečajnikov poseben

seben izpolnjevalni tečaj v Kranju, od 17. do 23.7., s sodelovanjem takojšnjega TK Triglav.

Prve dni septembra pa bo poseben turnir, katerega se bodo udeležili vsi tečajniki. To bo prava preizkušnja zmoglosti tečajnikov, med katerimi je nedvomno nekaj talentiranih. Zlasti tem slednjim bo treba posvetiti posebno skrb, da se bodo razvijali naprej in počasi prešli v tekmovalno ekipo kluba.

svetil letos naraščajo, s čvrstim namenom, da si ustvari čimprej nov, mladi kader.

Na letošnje tečaje, ki so še v teku, se je vpisalo preko 40 mladih fantov in deklet. Res je, da so nekateri razmeroma hitro odpovedali in izgubili začetno navdušenje, toda večina je takih, ki se dobro zavedajo začetniških težav in vztrajajo naprej.

Klub bo organiziral za ožjo skupino bolj obetajočih tečajnikov poseben

seben izpolnjevalni tečaj v Kranju, od 17. do 23.7., s sodelovanjem takojšnjega TK Triglav.

Prve dni septembra pa bo poseben turnir, katerega se bodo udeležili vsi tečajniki. To bo prava preizkušnja zmoglosti tečajnikov, med katerimi je nedvomno nekaj talentiranih. Zlasti tem slednjim bo treba posvetiti posebno skrb, da se bodo razvijali naprej in počasi prešli v tekmovalno ekipo kluba.

TK Gaja skrbi za vzgojo naraščajo



Mladi udeleženci teniškega tečaja TK Gaja na Padričah

Dejavnost Teniškega kluba Gaja je letos posebno živahna. Ekipa kluba se je udeležila turnirja za italijanski pokal. Zelo zanimiv je bil tudi mednarodni turnir, ki ga je klub organiziral v počastitev desetletnice delovanja matičnega društva SZ Gaja, katerega se je udeležilo 32 tekmovalcev iz različnih klubov naše pokrajine in Slovenije. S tem, seveda, še ni izčrpan letošnji program.

Posebno pozornost pa je klub po-

svetil letos naraščajo, s čvrstim namenom, da si ustvari čimprej nov, mladi kader.

Na letošnje tečaje, ki so še v teku, se je vpisalo preko 40 mladih fantov in deklet. Res je, da so nekateri razmeroma hitro odpovedali in izgubili začetno navdušenje, toda večina je takih, ki se dobro zavedajo začetniških težav in vztrajajo naprej.

Klub bo organiziral za ožjo sku-

pino bolj obetajočih tečajnikov po-

seben izpolnjevalni tečaj v Kranju, od 17. do 23.7., s sodelovanjem takojšnjega TK Triglav.

Prve dni septembra pa bo poseben turnir, katerega se bodo udeležili vsi tečajniki. To bo prava preizkušnja zmoglosti tečajnikov, med katerimi je nedvomno nekaj talentiranih. Zlasti tem slednjim bo treba posvetiti posebno skrb, da se bodo razvijali naprej in počasi prešli v tekmovalno ekipo kluba.

svetil letos naraščajo, s čvrstim namenom, da si ustvari čimprej nov, mladi kader.

Na letošnje tečaje, ki so še v teku, se je vpisalo preko 40 mladih fantov in deklet. Res je, da so nekateri razmeroma hitro odpovedali in izgubili začetno navdušenje, toda večina je takih, ki se dobro zavedajo začetniških težav in vztrajajo naprej.

Klub bo organiziral za ožjo sku-

pino bolj obetajočih tečajnikov po-

ZA SREDOZEMSKO IGRU V SPLITU

Čez nekaj dni začetek gradnje novih objektov

Celotne igre, ki bodo leta 1980, bodo stale 884 milijonov dinarjev

SPLIT, 9. — 884 milijonov dinarjev bodo stale 8. sredozemske igre, ki bodo v Splitu leta 1980. Na sestanku članov jugoslovskega komiteja teh iger, so sprejeli namreč proračun za gradnjo ustreznih športnih objektov. Organizatorji so v to vsoto všteli tudi pričakovani porast cen v prihodnjih letih. Stroški bodo s pomočjo raznih organizacij v glavnem kmalu kriti. Del teh investicij je namenjen gradnji novih športnih objektov. Prednost imajo v tem smislu stadion, bazeni in velika dvorana. Preostalo pa bodo porabili za popravilo in smotrnejšo uporabo že obstoječih objektov.

Organizacijski napor je ogromen, če pomislimo, da se bodo tekmovalci iz petnajstih sredozemskih dežel pomerili v 23 športnih. Reprezentantov bo na teh igrah približno 4.000.

V Splitu ne bo konjskih športov, medtem ko sta bila vključena v sredozemske igre pridobivajo iz leta v leto na pomembnosti, zato po vsej verjetnosti vsi pozornost njihovi organizaciji. Nič čudnega ni zato, če so za predsednika komiteja določili sekretarja CK KPJ Staneta Dolanica, ki bo tako lahko od blizu sledil pripravam.

Kocka bo padla čez nekaj dni, ko bodo rineži, inženirji in tehničarji začeli z gradnjo. Čimprej, tem bolje, menijo verjetno organizatorji. Medtem pa so se že pojavili prvi spominki: modre kravate s simboličnim znakom MI.

Delovanje ZSSDI

Danes zaključno srečanje vseh udeležencev odbojarskega revivala 77

Tekmovalni del odbojarskega revivala 77, prvega turnirnega rekreacijskega tekmovanja za odbojarske veterane, ki ga je organiziral ZSSDI, je že za nami in je obogatila športne anale zamejskega športnega izživetja. Tako po udeležbi, kot po angažiranosti in prizadevanosti posameznih ekip lahko mirno dajemo trdilo, da je ta množična rekreacijska pobuda, ki je bila nekaj preizkušnje, kamen za zanimanja bivših aktivnih športnikov za gojitve telesne kulture, povsem uspešna in morda celo presežala pričakovanja organizatorjev in sploh vseh nastopajočih.

Izidi v moski konkurenci:

1. KOLO
Bor — Caravaggio 5:0
Breg — ZTT 4:1
Kras — Centralsped 4:1

2. KOLO
ZTT — Caravaggio 3:2
Bor — Centralsped 4:1
Breg — Skupina O 5:0

3. KOLO
Breg — Caravaggio 5:0
Bor — Kras 5:0
ZTT — Skupina O 5:0

4. KOLO
Centralsped — Caravaggio 5:0
Bor — Skupina O 5:0
Kras — ZTT 5:0

5. KOLO
Kras — Skupina O 4:1
Bor — ZTT 5:0
Breg — Centralsped 3:2

6. KOLO
Kras — Breg 3:2
Centralsped — ZTT 4:1
Caravaggio — Skupina O 4:1

7. KOLO
Kras — Caravaggio 3:2
Bor — Breg 3:2
Skupina O — Centralsped 3:2

KONČNA LESTVICA:
1. Bor 6 6 0 27:3 12
2. Kras 6 5 1 19:11 10
3. Breg 6 4 2 22:8 8
4. Centralsped 6 2 4 15:15 4
5. ZTT 6 2 4 9:21 4
6. Caravaggio 6 1 5 8:27 2
7. Skupina O 6 1 5 5:25 2

Zenska konkurenca:
ZTT — Ekipa desetih 4:1
ZTT — Kras 5:0
Ekipa desetih — Kras 4:1
ZTT — Ekipa desetih 5:0
ZTT — Kras 3:2
Ekipa desetih — Kras 4:1

KONČNA LESTVICA:
1. ZTT 4 4 0 17:3 8
2. Ekipa desetih 4 2 2 9:11 4
3. Kras 4 0 4 4:16 0

Tečaj za inštruktorje
Kot smo že javili med tednom, se bo tečaj za inštruktorje v Ljubljani pričel z enodnevnim zasedanjem, ki bo trajal od 18. t. m. Tečajniki se morajo zbrati ob 10. uri (sončna) v Domu tehniških inštruktorjev, 4. (v neposredni bližini postaje). Tečaj, katerega se bo udeležilo 12 namiznih igralcev po 7 odbojarskih in namiznotenih igralcev s Tržaškega in Goriškega, bo zelo intenziven, saj bodo imeli vsak dan po osm ur predavanj, v ponedeljek pa bodo polagali izpit. Vsi prijavljeni tečajniki naj se zglasijo na sedežu ZSSDI, da dobijo vsa potrebna navodila in pojasnila.

Nacrtovalna komisija za odbojko
V ponedeljek se je ponovno sestala nacrtovalna komisija ZSSDI za odbojko z udeležbo predstavnikov vseh društev, ki gojijo to športno panogo. Po poročilu o stanju v posameznih ekipah je bil v glavnem govor o izpolnjevalnem tečaju, ki bo od 1. do 10. septembra, po vsaki verjetnosti pri Banli. Tečaj se bo udeležili odbojkarji, oziroma odbojkarice drugih društev in ekip in za začetniki, udeležencev pa bo približno 30. Tečaj bodo vodili domači trenerji, ki bodo v ekipnem delu še izpopolnili svoje znanje in bo vsak trener lahko sledil svojim varovancem, ki jih bo spremljal nato skozi celo sezono.

Prihodnji sestanek te komisije bo v ponedeljek, 1. avgusta, ko bodo proučili stanje priprav na tečaj in se bodo dotaknili vprašanja prvih ekip ter možnosti za ustanovitve združenih ekip.

VARSAVA, 9. — Francoza Darniche in Mahe (na lanci stratos) vodita po desetih vožnjah na mednarodnem avtomobilskem rallyju po Poljski.

ŠKOKI V VODO
DUNAJ, 9. — Na mednarodnem tekmovanju v skokih v vodo na Dunaju je zasedel Italijan Cognato 2. mesto. Zmagal je Amerikaneec Boggs.

AVTOMOBILIZEM
VARSAVA, 9. — Francoza Darniche in Mahe (na lanci stratos) vodita po desetih vožnjah na mednarodnem avtomobilskem rallyju po Poljski.

ŠKOKI V VODO
DUNAJ, 9. — Na mednarodnem tekmovanju v skokih v vodo na Dunaju je zasedel Italijan Cognato 2. mesto. Zmagal je Amerikaneec Boggs.

AVTOMOBILIZEM
VARSAVA, 9. — Francoza Darniche in Mahe (na lanci stratos) vodita po desetih vožnjah na mednarodnem avtomobilskem rallyju po Poljski.

ŠKOKI V VODO
DUNAJ, 9. — Na mednarodnem tekmovanju v skokih v vodo na Dunaju je zasedel Italijan Cognato 2. mesto. Zmagal je Amerikaneec Boggs.

AVTOMOBILIZEM
VARSAVA, 9. — Francoza Darniche in Mahe (na lanci stratos) vodita po desetih vožnjah na mednarodnem avtomobilskem rallyju po Poljski.

ŠKOKI V VODO
DUNAJ, 9. — Na mednarodnem tekmovanju v skokih v vodo na Dunaju je zasedel Italijan Cognato 2. mesto. Zmagal je Amerikaneec Boggs.

AVTOMOBILIZEM
VARSAVA, 9. — Francoza Darniche in Mahe (na lanci stratos) vodita po desetih vožnjah na mednarodnem avtomobilskem rallyju po Poljski.

PLANINSTVO

Nevarnosti v visokih gorah posledica naravnih zakonov

Z večjo razsodnostjo bi lahko preprečili marsikatero nesrečo - Tudi letos mnogo žrtev

Vsako leto se ponesreči mnogo planincev, alpinistov in tudi smučarjev. Med njimi je tudi mnogo mrtvih in hujših poškodb. Zelo pomembna je zbiranje znanja in izkušenj, da bi se lahko izognili nevarnostim, ki jih prinašajo visoki gorovi. Marsikateri med njimi bi lahko preprečili, če bi poznali in bili z njimi seznanjeni. Zato je pomembno, da se pred vsako potjo pripravimo na vse, kar se lahko zgodi. To pomeni, da se moramo zavedati, da so visoki gorovi nevarni in da jih moramo spoštovati. Nevarnosti v gorah so posledica naravnih zakonov. Uspešno se jim lahko izognemo le, če temeljito poznamo njihove vzroke in posledice. (Erich König)

Najbolj nevarno je precepanje lastnih zmoglosti. (Eugen Guido Lammer)

Mar hodimo v gore umirati? se sprašuje Walter Stösser in si odgovarja sam: Ne, zato ker hočemo živeti!

Nevarnosti v gorah lahko razdelimo na dve osnovni skupini: objektivne in subjektivne.

Objektivne nevarnosti so tiste, ki jih ustvarjajo razmere v gorah in naravne sile: plazovi, zapadno kmetenje in led, ledeniške razpoke, kamni, plazovi, vremenski vplivi, sončni vihar, megla, neurje, vplivi sonca itd.

Subjektivne nevarnosti tičijo v izletniku planincem samem, potentna izhaja iz njegove telesne zmogljivosti, nezadostnega poznavanja plezalne tehnike, neupoštevanja temeljnih pravil gorniških izkušenj, pomanjkljivega poznavanja nevarnosti v gorah.

PREMENA
Alpe so nekakšna vremenska pregraja, zato so vremenske razmere zelo zapletene in se hitro spreminjajo. Vsak planinec mora temeljito poznati vse nevarnosti, ki izvirajo iz vremena. Poslabšanje vremena stopnjuje v vsakem primeru težavnost in nevarnost ture, računati je treba na to, da je skalovje mokro, da pada po strminah mnogo več kamnenja, misliti je treba na mraz, sneženje, meglo, strelje. Upoštevati je treba, da se temperatura na vsakih 100 metrov zniža za 0,5 do 1 stop. C. Planinec mora imeti tudi poletni in nahrbtniku rezervno srajco, volnen pulover, čepico in lahko pečionsko pelterino, ki si jo med hojo ogreje. Nadalje mora imeti tudi dovolj hrane (lahka, visoko kalorična živila).

MRAZ
Omenili smo že, da temperatura pada z naraščajočo višino. To pomeni, da je na Triglavu vsaj za 10 do 15 stopinj hladnejše kot v dolini. Za mraz velja, da ga poleti podcenjujejo, pozimi pa precepanje. Pomembno je vedeti, na kateri višini je pri določenih vremenskih razmerah temperatura 0 stop. C. se pravi, če prehaja dež v sneg in se priložni prekrivati mokre skale s poledom. Ob poletnih vremenskih preobratih sneži tja do nadmorske višine 1500 m in še nižje. Najbolj nevaren je mraz, če je obleka premočena, če v dežju nadaljujemo turo in preidemo višino, nad katero zmrzuje. Mokra obleka hitro odvzema telesno toploto, pri nizki temperaturi pa se strdi v leden oklep. Ob teh nevarnostih se navadno pojavi še veter. Tudi poleti lahko človeku pri vdoru mraznega zraka zmrzne ude ali pa njihovi deli. Najbolj so ogroženi nezavarovani prsti na rokah in nogah.

NEVIHTA
Nevihite prinašajo v poletnih dneh hitro spremembo temperature in vremena nasploh. S plohami pridejo ohlajenja, toča in še posebej strelje. Čeprav se bliski utrjujejo med oblaki, nevarnosti strelje v gorah ne smemo omalovaževati. Nasploh je nevarnost v skalni večja kot na snegu in ledu, ker je v tem primeru razsekaten med zemljo in ozračjem nekoliko ugodnejše. Veliko nevarnost, da bo vsak hip treščilo, napoveduje mravljinčenje kože na glavi, poleg tega se jeziijo lasje, povrh pa se brendijo železni predmeti, ki jih imamo pri sebi (cepini, plezalna oprema, deretne in druga oprema). Takoj se je treba umakniti iz vseh odprtih vzpetin in točk, kamor rado trešči. Celo v votlinah, ki imajo loncevna, vlažna tla, ni varno. Paziti je treba na sledi strelje (modro - sive oganjane in steklasto stajalne proge) na skalah.

MEGLA
Megla je bolj otežuje orientiranje v gorah kot tema. Nastaja pri ohlajanju vlažnega zraka. V megli je

posebno pomembno, da se planince najdejo v gorskem svetu po opisu poti in zemljevidu. Znano je, da se človek brez orientacijskih pripomočkov giba v krogu in se naposled znajde na istem kraju. V megli se zelo lahko zmotimo v ocenjevanju razdalje in strmine. Megla po slabša vidljivost, poleg tega pa še premoči obleko, ohlajuje, v območju, kjer je temperatura pod 0 stop. C, pa se skale preplečejo s poledom.

TEMA
Tema, ki je zgodna predvsem jeseni in pozimi, otežuje orientacijo v neznanim svetu. Edina nevarnost ni samo v temi, da zaidemo lahko s poti, ker ne vidimo več markacij; v vsakem primer je treba računati, kaj to pomeni na cilju pred marokom. Boljše je, da se včasih odrečemo kakšnemu vrhu, kot da o grozimo sebe in druge.

IZČRPANOST
Utujenost je normalen pojav, prenapreženje in preutrujenost pa sta škodljiva in nevarna. Poleg tega je škodljiva za zdravje, povzroča izčrpanost popolni zlom in celo smrt. Samo ob sebi je umevno, da terjajo gorske ture določeno duševno in telesno kondicijo. Poraba moči pri hoji navkreber je v primeru s hojo po ravnem približno dvojna, v težavnih okoliščinah se ustrežno povečuje, zato zahteva hoja v gore zdravo in dobro trenirano srce, pljuča, krvni obtok, in dihanje. Tudi vsi udeleženci in ostale mišice so množično aktivne. Imeti moramo določeno telesno moč in vzdržljivost, kar pridobivamo in povečujemo samo s sistematičnim treningom. Samo trajna moč in vzdržljivost sta nekaj vredni. Prav tako je dobrodošla in odločilnega pomena tudi izredno dobra psihična priprava, kajti v urah nevarnosti je življenje pogosto odvisno od razsodnosti in jeklene volje.

Vsak planinec mora poznati meje, v katerih se more in sme gibati ter se jih tudi držati.

Felix Germain pravi naslednje: "Nobeni gori. naj bo še tako čudovita in zaželena, ne velja žrtvovati človeškega življenja."

PO ZAKLJUČU PRVENSTEV

Končni obračun letošnje sezone je za košarkarje Doma pozitiven

V Domov košarkarski odsek je vpisanih več kot 80 igralcev

Leta 1972 je goriško športno društvo Dom ustanovilo poleg že obstoječih odbojarskega, nogometaškega, košarkarskega sekcije, ki je takrat štela nekaj deset dečkov. Začetek je bil zelo skromen, kajti mladi fantje niso imeli ne prave telovadnice ne stalnega trenerja in niti rednih treningov. Istega leta je Dom nastopil na mladinskih igrah, seveda brez vidnih uspehov.

Od prvega nastopa do danes je minilo že pet let in prvi sadovi se že opazijo. Sedaj ima košarkarska sekcija Doma nad osmestdeset vpisanih članov in letos je goriško društvo doseglo kar v sedmih prvenstvih. Zato menimo, da je potrebno napisati nekaj besed o letošnjem delovanju Doma. Pregled delovanja ne bomo podali ne po kronološkem redu nastopov, ne po uspehu posameznih ekip, ampak po starosti njihovih članov.

Prvič v kratki zgodovini društva je bila sestavljena ekipa iz košarkarjev rojenih leta 1967 in 1968. Morda je bilo to moštvo najbolj uspešno. Imelo je velike težave s trenerjem in s treningi. Le teden dni pred začetkom prvenstva jih je prevzel v varstvo igralec Doma Livijo Semolič. Poleg tega pa zaradi pomanjkanja potrebne časa je potokevalo prvenstvo po sistemu neposrednega izločanja. Tako so bili Semoličevi varovanci izločeni že v prvem kolu in so od igrali le dve tekmi.

Tudi igralec letos 1965 in 1966 se odigrati prvenstva, torej "Tur-nir za veliko nagrado minibuske-tas". Na tem turnirju so Domovi minibuskarji želi nepričakovani uspeh. Pod vodstvom mladega trenerja Igorja Konta je ekipa kljub

neizkušenosti, saj so vsi člani moštva letos prvič začeli igrati košarko, zasedla odlično tretje mesto med dvajsetimi ekipami. Najdanejša pa je, da so se Kontovi varovanci uvrstili takoj za Pagnossinom A in Arte A, za društvoma, ki imata že dolgo tradicijo v tem sportu. Po takem uspehu se vodstvo društva res ni treba bati za bodočnost košarke na Goriškem.

Fantje rojeni leta 1964 so odigrali prvenstvo "propaganda". Po nekaj kolid je vodstvo ekipe prevzel trener Tedi Devetak in od tedaj je ekipa nízala zmago za zmago in je zasedla odlično tretje mesto na končni lestvici. Če upoštevamo, da so mladi domovci morali trenirati vedno na odprtem igrišču in sta celotnemu moštvu manjkali dve leti minibuske-tas, je taka uvrstitev prijetno presenečenje za vodstvo društva, pravo plačilo pa za delo trenerja in mladih igralcev.

Po mnenju Devetaka imajo fantje velike možnosti, če bodo v bodoče tako vestno in pošteno delali, da ponovno letošnji uvrstitev v prvenstvo dečkov tudi v prihodnji sezoni.

Prav v prvenstvu dečkov, kjer igrajo fantje, ki so se rodili leta 1963, je Dom dosegel največji uspeh s tem, da je ekipa zasedla končno drugo mesto na goriškem področju. Verjetno bi se Gorkovičevi varovanci uvrstili še višje, če ne bi v ključnem srečanju s Arte A sodnika sodila tako pristranski. Saj so v osmi minuti drugega polčasa že trije igralci (vsaj po mnenju sodnikov) zakrivilili peto osebo napak. Ostali domovci pa so imeli vsaj po tri, oziroma štiri "so-sebnes". Zaradi takoga sojenja je trener Gorkovič skupno z igralci odločil, da predčasno zapustijo igrišče. Košarkarska federacija je to dejanje kaznovala z dodelitvijo zmage Arteju, Domu pa je odvzela točko na lestvici. In prav zaradi te točke ni je Dom zapravljal edinstveno priložnost za napredovanje

SPORT SPORT SPORT

KOLESTARSTVO

Osmo etapa «Tours»

Italijan Santambrogio prispel prvi v Lorient

Na skupni lestvici nobene bistvene spremembe

LORIENT, 9. - Italijan Giacinto Santambrogio si je zagotovil danes osmo etapo letošnje mednarodne kolesarske dirke «Tour de France». Na cilj je privedel na čelu skupine desetih tekmovalcev, med katerimi ni bilo nobene z gornjega dela lestvice.

Favoriti so prispeli v emotni skupini in tako ni prišlo na vrhu skupne lestvice do nobene bistvene spremembe.

Lestvica 8. etape je taka:

1. Santambrogio (It.) ki je prevozi 246 km dolgo progo od Angersa do Lorienta v 6.32'41", s povprečno hitrostjo 37 km/h. V njegovem času so se zvrstili še:
2. Boureau (Fr.)
3. Bruyere (Bel.)
4. Bossis (Fr.)
5. Lubbenberg (Niz.)
6. Leguillou (Fr.)
7. Gutierrez (Fr.)
8. Quillen (Fr.)
9. Rossi (It.)
10. Plet (Fr.)
11. Hoban (VB)
12. Van Linden (Bel.)
13. Wesemael (Bel.)
14. Oviyon (Fr.)
15. Schepmans (Bel.)

Skupna lestvica:

1. Dietrich Thureau (ZRN) 51.23'32"
2. Merckx (Bel.)
3. Thevenet (Fr.)
4. Laurent (Fr.)
5. Kuiper (Niz.)
6. Meslet (Fr.)
7. Zoetemelk (Niz.)
8. Van Impe (Bel.)
9. Delisle (Fr.)
10. Galdos (Sp.)

LUCCA, 9. - Bettini iz Lombardije je osvojil 3. etapo amaterskega «Giro». 2. je bil Patato iz Toskane. Skupna lestvica je zdaj taka:

1. Corti (Lombardija)
2. Patato (Toskana)
3. Santaroni (Toskana)
4. Salvietti (Toskana)
5. Hardy (Fr.)

Na jugoslovanskem državnem prvenstvu v cestni vožnji v Kranju za posameznike je včeraj zmagal Kranjec Rakus na drugo mesto pa se je uvrstil njegov soprotnik Ropret. Danes bo na vrsti ekipna vožnja.

PLAVANJE

Rekordi v Rimu

RIM, 9. - Na plavalnem tekmovališču v Rimu so postavili danes tri nove italijanske državne rekorde. Quadri je preplaval 400 m prosto v 4'02"67. Njegov dosedanj DR je bil 4'03"09.

Rampazzova je preplavala 200 m metulček v 2'19"37, medtem ko je bil njen dosedanj DR 2'19"90. Na 200 m prsno je zmagala Seminatoreva s časom 2'46"08, ki je tudi boljši od dosedanjega DR. Ta je doslej pripadala Corradievu iz 2'46"09. Na tej progi je bila 2. Tržakanka Lenardovna, članica Triestine, ki je prispela na cilj v času 2'46"61.

Med ostalimi Tržakankami se je članica Triestine Pettenerjeva uvrstila na 5. mesto proge 200 m hrbtno, s časom 2'32".

Svetovni rekord

VZH. BERLIN, 9. - Vzhodna Nemka Petra Thümer je danes postavila še en svetovni plavalni rekord: 800 m prosto je preplavala v 8'35"04 kar 2'10 boljši od njenega dosedanjega svetovnega rekorda.

Mokri maraton

NEAPEL, 9. - Jutri bo na sporedu tradicionalno tekmovalje v maratonskem plavanju od Capria do Neapla. Prijavljenih je sedem profesionalcev in štiriindvajset amaterjev.

Tekmovalje bo veljalo tudi za naslov svetovnega prvaka v plavanju na najdaljših progah.

ATLETIKA

Stekić 8,27 m

NOVA GORICA, 9. - V prvem dnevu jugoslovanskega državnega atletskega prvenstva v Novi Gorici je dosegel najboljši rezultat Nenad Stekić v skoku v daljavo z znakom 8,27 m. To je eden letošnjih najboljših skokov v daljavo v Evropi in na svetu. Dobro se je odrezal tudi skakalec v višino Temin, z znakom 2,19 m. Naskakoval je tudi nov jugoslovanski državni rekord 2,22 m, vendar ni uspel.

NOGOMET

V PRIJATELJSKI TEKMI

Veterani NZS uklonili enajsterico zamejecev

Nogometna zveza Slovenije - Zamejski veterani 5:2
NOGOMETNA ZVEZA SLOVENIJE: Florjanci, Ilesić I., Štolf, Elzner, Nežmah, Samard, Kopatin, Kriznik, Rupket, Frantar, Perič, Protić, Hočevar, Ilesić II., Zavržnik, Kojančič.
ZAMEJCI: Aldo Kralj, Sošić, Daneu, Sardo, Milč, Bukavec, Pun-

ZA KONEC PRIHODNJEGA TEDNA

KOTALKARJI VABIJO NA TRADICIONALNO REVILJO

Reviljo prirejajo ob koncu športne sezone in se nanjo vestno pripravljajo

Konec prihodnjega tedna bo na Opčinah tradicionalna kotalkarska revija, ki jo prireja Polet ob zaključku športne sezone. Čeprav so bili kotalkarji zadnje tedne, lahko bi rekli mesece, angažirani za razna tekmovalna in za odprte novega kotalkarskega, so kljub vsemu našli toliko časa, da so se, oziroma, da se pripravljajo na revijo. Kaj bodo openski kotalkarji na reviji pokazali, je seveda skrivnost, toda po glasbi sodeč (ta se namreč sliši skoraj po vseh Opčinah), bo program dokaj pester.

Niti predsednica kotalkarske sekcije, niti drugi člani te sekcije nam niso hoteli povedati kaj več in so odgovorili epidične na revijo, pa boste videli, kaj bo.

Toda po izkušnjah, ki jih imamo iz prejšnjih let, smo lahko prepričani, da bo tudi letošnja kotalkarska revija na Opčinah uspešna. Omenimo naj le še, da bo revija na novem kotalkarskem (vhod tako z Repentabarske kot z Narodne ulice), kjer bodo tudi kolesi s plačjo in jedajo.

Openski kotalkarji vabijo že sedaj vse ljubitelje tega športa, da se revije, ki bo trajala bržkone tri dni, udeležijo v kar največjem številu.

● Pokrajinska sindikalna federacija pomorščakov bo organizirala 12. junija ob 10.30 v kinodvorani Abasija junijev zbor upravnega odbora Tržaškega Lloyda in oseba 4 družb državnega pomena. Na dnevnem redu bo predložitev rekonstrukcije javnega brodarstva glede na spremembe k zakonu o rekonstrukciji, ki ga je pred kratkim odobril parlament. Pregledali bodo tudi sporazum o predstavi upokojitvi. Poročilo bo imel predstavnik vse državne federacije delavcev pomorske stroke.

● Odborja

REVIVAL 77

Zmaga «ojevcev»

Skupina O - Centralsped 3:2 (15:3, 8:15, 9:15, 15:11, 15:10)

SKUPINA O: Hmeljak, Udovč, Berginc, Peterlin, Sosić, Kriznić, A. in E. Daneu.

CENTRALSPED: Vodopivec, Pescatori, Nadlišek, Vilhelm, Širca, Bevk, Žerjal.

Skupina O je v svoji zadnji tekmi na revivalu prišla do zmage in to celo na račun Centralspeda, ki se je v tem prvenstvu potegoval za visoko uvrstitev. Tekma sama je bila dopadljiva in borbeno, razen morda v prvem setu, ko je Centralsped, verjetno zaradi podedenjanja svojih nasprotnikov, kar apatično sprejel igral «ojevcev». Skupina O je zmago zaslužila, resnici na ljubo pa moramo povedati, da je tokrat nastopila z nekoliko ojačeno (predvsem na enajstih) postavko kot doslej.

AVTOMOBILIZEM

WATKINS GLEN, 9. - Na poskusnih vožnjah za šesturno avtomobilsko dirko v Watkins Glen, ki bo na sporedu jutri, sta dosegla najboljši čas Belgijec Ickx in zahodni Nemec Mass, ki sta vodila avto poršche 955 turbo. Dosegla sta povprečno hitrost skoraj 174 km na uro.

Aretacija Paganellija

PRETORIA, 9. - Italijanskega pilota Paganellija, ki se udeležuje južnoafriškega rallyja, je tamkajšnja policija aretirala. Zakrivil je namreč prometni prekršek, ker je vozil hitreje, kot dovoljuje cestno prometna pravila. Vozil je 130 km na uro na odseku ceste, kjer hitrost ne bi smela preseči 90 km/h. Rally, ki se je že zaključil, je osvojila italijanska posadka Munari-Sodano na Lancii stratos.

Paganelli je bil v trenutku, ko so ga aretirali, na 2. mestu lestvice.

UNIVERZIADA

RABAT, 9. - Letošnje univerziada, ki bo na sporedu od 17. do 28. avgusta v Sofiji, se bo prvič udeležil tudi Maroko.

ATLETIKA

ERFURT, 9. - Vzhodni Nemec Roland Steuk je postavil nov svetovni mladinski rekord v metu kladiva z znakom 75,20 m.

TENIS

BAASTAD, 9. - Na mednarodnem teniškem turnirju v Baastadu je v četrtfinalu moških posameznikov Italijan Barazzutti premagal Jugoslovana Špearja z 2:6, 6:4 in 6:0. Zmagali pa je odpravil Angleža Motrama s 6:3 in 6:4.

● Občinski bazen «B. Bianchi» bo vsako nedeljo do septembra zaprt za o biskovalce.

Organizatorji nogometnega tekmovalnega za Peretov memorial sporočajo, da so morali zaradi slabega vremena finalno srečanje med Pontiano in Barolo prenesti. Na sporedu bo danes, ob 20. uri na proskem nogometnem igrišču.

Nov znak, nove ideje, bolj racionalna služba

zahtevajte brezplačno tiskovine z razlago v vseh prodajalnah, ki imajo izstavljen ta znak:

1987

1987

1987

1987

1987

1987

1987

VČERAJ DOPOLDNE V KOPRU

Odpri so osmi mednarodni sejem Primorska razstavlja

Že prvi dan več tisoč ljudi - Sejem bo odprt do nedelje

V Kopru so včeraj dopoldne odprli osmi mednarodni pokrošniški sejem Primorska razstavlja. Prisotni so bili predstavniki krajevnih oblasti in številni gostje iz raznih krajev Slovenije in iz drugih jugoslovanskih republik, iz Hrvaške, Srbije in iz dežele Furlanije - Julijske krajine.

Udeležence je najprej pozdravil predsednik sejemskega odbora Marčelo Kralj, ki je zlasti naglasil tradicionalno sodelovanje Kopa z vsemi sosednjimi pokrajinami in tudi v jugoslovanskem in mednarodnem gospodarskem prostoru.

Zatem je sejem odprla predsednica izvršnega odbora obalne skupščine prof. Tatjana Kosovel. Poudarila je, da se sejem iz leta v leto razvija kot pokrošniška gospodarska manifestacija, na kateri se srečujejo in izmenjujejo interesi industrije, trgovine in potrošnikov. Pomemben delež pa ima seveda tudi pomorsko gospodarstvo. O koncu je tudi poudarila pomen sejm.

danes ob obali

KINO

KOPER: ob 18. in 20.30 ameriški: CLEOPATRA JONES

IZOLA: ob 18. in 20.30 ameriški: VOJVODINA IN POTEPUH

SKOFIJE: ob 18. jugoslovansko-nemški: SCHUT

SMARJE: ob 18. francoski: SAM PROT VSEM

PIRAN: ob 18. italijansko - jugoslovansko: SCARAMOUCHE

ob 20.30 ameriški: TEKSAS EXPRESS

PORTOROŽ: ob 20.30 amer.: ZADNJA NALOGA

DEŽURNE TRGOVINE

Danes dopoldne bodo dežurne v Izoli Turpoljaci v Pitonjevi ulici in Mestna tržnica na Kristanovem trgu. V Kopru bo dežurala samopostrežna trgovina v Zusterni.

ZDRAVNIŠKA DEŽURNA SLUŽBA
Čez nedeljo je organizirana v zdravstvenih ustanovah vseh treh obalnih mest dneva in nočna zdravniška dežurna služba, prav tako pa bodo dežurale tudi lekarnice.

PRIREDITVE

Koper: ves dan sejemska prireditve PRIMORSKA RAZSTAVLJA, ob 20. ure dalje atraktivni večerni program.

KONEC PRIHODNJEGA TEDNA

Cosieva in Stefanescu na Gradu sv. Justa

Na pobudo tržaške avtonomne le tovarniške in turistične ustanove bosta konec prihodnjega tedna nastopila na Gradu sv. Justa svetovno znana plesalca Liliana Cosi in Roman Marinell Stefanescu. Prireditelj bo prava poslastica za ljubitelje klasičnega baleta saj bosta Cosieva in Stefanescu zaplesala tri najbolj znana dela, ki jih je za balet upisal ruski skladatelj Peter Iljič Čajkovski in sicer «Patetico», drugo dejanje «Labodjega jezera» in enodejansko «Romeo in Julija».

Ob Cosievu in Stefanescu partneri bodo nastopili tudi drugi znani plesalci: Maja in Martin Turcu iz zagrebškega gledališča ter so lista bujarskega gledališča Valentin Barajan in Camelia Petricica. V baletnem ansamblu, ki ga sestavlja 18 balet, je tudi Furlanka Margherita Mora.

Liliana Cosi in Marinell Stefanescu bosta gostovala na Gradu v petek in v soboto. Prireditelj se bo pričel ob 21.15. Predprodaja vstopnic od jutri dalje v Pasazi Protiti, tel. 38372 ali 38547.

Z motornim kolesom trčil v avto

Včeraj nekaj pred 19. uro se je na križišču med Ul. Belpoggio in Ul. Università pripetila lažja prometna nesreča, pri kateri je bil ranjen 15-letni Alessandro Peric iz Ul. Madonna del mare. Fant, ki se je peljal na motornem kolesu je spregledal znak za obvezno ustavljanje in je trčil v avtomobil fiat 124, ki ga je upravljal 24-letni Pierguido Collino iz Ul. Ermada 30.

Perica so z zasebnim avtomobilom pripeljal v glavno bolnišnico, kjer so ga sprejeli v ortopedski oddelku, kjer se bo moral zaradi mnogih udarcev v desno nogo zdraviti približno 30 dni.

Neznanci odnesli železno blagajno

V noči med petkom in soboto so neznani tatovi odnesli iz uradov pristaniške zadrage Vittoria prenosno železno blagajno in se nato odpeljali z vespo, ki je bila parkirana na dvorišču in ki je last nekoga delavca zaposlenega v isti zadrugi. Uradnik Walter Dorich iz Ul. Di Vittorio 12, ki je prvi opazil tatvino je policistom izjavil, da je prejšnji večer normalno zaprl vrata poslojpa, ki pa so bila včeraj zjutraj normalno odprta s ključem, zato so preiskovalci menja, da so tatovi zelo dobro poznali urade. V železni blagajni je bilo približno 2 milijona litr, ki so bile namenjene plačam za uslužbence.

GORISKI DNEVNIK

LISTINA POBRATENJA MED DOBERDOBOM IN PRVAČINO

Prejšnjo nedeljo je bila v Prvačini, v spodnji Vipavski dolini, skupna seja občinskega sveta Doberdob ter sveta krajevne skupnosti Prvačina, na kateri so sprejeli naslednjo listino pobratenja:

Predstavniki občanov občine Doberdob (Italija) in krajanov krajevne skupnosti Prvačina smo na svojih sejah dne 3. julija 1977 v Prvačini sprejeli

SKLEP

o pobratenju, sodelovanju in prijateljskih stikih med občino Doberdob in krajevno skupnostjo Prvačina.

Sodelovanje in povezanost obeh skupnosti tu in onstran meje izvira iz stoletne skupne usode teh krajev. V prvi svetovni vojni je vsem grozilo uničenje, ker smo živeli na bojiščih šoke fronte, nato smo skupaj kljubovali fašističnemu zatiranju in se združili v boju za osvoboditev in priznanje slovenskega naroda z množično vključitvijo v NOB. Prav ta boj za obstanek je stkal neuničljive vezi med občanoma obeh krajev.

Osimski sporazum nam odpira novo obdobje, zato bodimo tudi mi majhen toda čvrst kamen v stebru sodelovanja med narodi.

Obvezujemo se tudi, da bomo se pospešeno utrjevali prijateljske stike med organizacijami in društvi obeh krajev na področju kulture, prosvete in športa.

Pobratenje sklepamo z namenom, da bomo utrjevali prijateljstvo, sožitje in mir med narodi ter nerazdružljivo vez z matično domovino.

V sredo v Sovodnjah občinska seja

Prihodnjo sredo ob 20. uri se v Sovodnjah sestane občinski svet. Na dnevnem redu je odobritev načrta občinske telovadnice, razdelitev finančnih podpor gmohtno potrebnih občanom, razprava o letnih poročilih za odkup občinskega zemljišča, ratifi-

15. julija zapade rok za predložitev prošnje, na gorisko pokrajinsko upravo - Korzo Italija 55, za prenevanje občinam, kolskim patronat in vsem ustanovam, ki se ukvarjajo s podporo starijev in dijakov. (za pravljanje menz, za popoldanski post za dijaške domove in za zdravstveno oskrbo), kot predvideva člen 3. državnega zakona z dne 1. septembra 1968 št. 25 in nadaljnje spremembe in dopolnila.

Na goriski pokrajinski upravi bomo v kratkem v službo tipkarija (ali tipkarija). Zainteresirani naj vložijo prošnjo na kolikovanem papirju za 1.500 litr v posrednem uradu pokrajinske uprave do 12. ure 16. julija. Lahko vložijo prošnjo vsi, so dokončali nižjo srednjo šolo, imajo smisel za tipkanje, so med 18. in 32. letom.



KMETIJSKO PREDELOVALNI ZADRUŽNI KOMBINAT

Priporoča obiskovalcem našega območja:

Lastne proizvode - priznana vina:

REFOSK, MERLOT, KABERNET, KOPRČAN, MALVAZIJA

■ brezalkoholne pijače EXCORADO

■ žgane pijače EXCORADO

■ meso in mesne izdelke

■ mleko in mlečne izdelke

SOLIDNO POSTREŽBO v lastni maloprodajni mreži

■ marketi ■ mesnice

■ mlekarne ■ gostinstvo

Postanite tudi Vi porabnik naših kvalitetnih proizvodov in uslug!

il negoziello

nuova silan

TREVIRA 2000

3000

ENOBARVNI

JAQUARD

FANTAZIJA

TISKANINE IZ:

TREVIRA 2000

VOLNE

BOMBAŽA

MEŠANIH PREDIV

MESEC PRODAJE

OSTANKOV

od 12. do 30. julija

TRST - Viale XX Settembre 10 - Telefon 730298